VOL.



٣ مليارات دولار دولية للاردن

AL - ASWAQ JORDANIAN BUSINESS WEEKLY AMMAN 10-16 FEB. 1993 NO.48 & 49 VOL. 1 إطبرية أرنية اسبوعة غير محنية إرمياني المتعدان (٤٩) و (٤٩) إطبرية أرنية اسبوعة غير محنية إرمياني المتعدان (٤٩) و (٤٩) و (٤٩) إطبرية أرنية اسبوعة غير محنية إرمياني المتعدان (٤٩) و (٤٩)



"الأسواق" حققت سبقا إعلاميا تابعته الشركات الدولية

■ الشركات العالمية تستعد لحفول السوق العراقي بعد رفع الحظر عنه اواسط العلم الحالي 🏗 تتانس دولی علی سوق حجمه ۵۵ ملیار دولار احمس سنوات

معلم واشتطن - الأسواق

羅 احدث النبا الذي اورده مراسل 'الأستواق' في واشتطن عن تطبيع محتمل للعلاقات بين السوقين العسراقي والامسريكي أواسط السنة الحسائيسة اهتماما أعلاميا دولياً ، كونه كان المعلومة الأولى عن مثل هذا الاحتمال والذي توالت بعده معلومات الصحف ووكالات الأنباء العالمية عن رفع الحظر النولي المحتسمل على العسراق ويدء الشسركسات الأمريكية والاوروبية والاستيوية في مختلف للقطاعات استعداداتها واتمعالاتها للعودة القريبة إلى السوق العراقي

ويتركز الاهتمام الرئيس في هذه الاتصالات بين العراق والشركات الاجتبية التي تتم في اكثر من

عاصمة على قطاع النقط العراقي أضافة إلى قطاعات اخرى حيث تجري ، مشلا ، مجموعة ايريامن اندستري أصناعة الطيران اتصالات مع العراق بشان عقود لبيع طائرات ايرياص حيث كان الجانبان قد وقعاً عقدا في عام ١٩٩٠ لبيع العراق خمس طائرات ايرباص بقيمة ٥٠٠ مليون

هذا وقد بدأت الشركات الأمريكية والأوروبية استعداداتها لمحلة الاتفاق للتوقع بين العراق والأمم المتحدة على رفع الحظر عن صادرات النفط

كسما بدات الشسركسات الأوروبيسة والاستريكيسة والأسيوية للتخصصة بالأغذية والكمبيوتر



■ اظهرت البسيسانات المالسة

المنتهية في حزيران ٩٢ بالنسبة

الأردن أن نسبة كفأية راس المالّ

لنيه هي ١٣٠٠٨٪ وهي نسبة

للجسهان ألمصدفي

 اعلن الدكتور زياد فريز وزير التخطيط ان الدول الصناعية والهيئات المالية الدولية قروت توقير الدعم لميزان المنفوعات الإبنتي بمبلغ ٢٦٠ مليون دولار للعام الجالي وللعام ألمقبل على ان يعقد مؤتمرٌ مماثل لمؤتمر باريس الذي عقد مؤخراً خلال العام المقبل، (تفاصيل ص٣)

ويجيء هذا الدعم اثر اجتماع الهيئة الاستشارية الدولية للتمويل مِن اجَّلْ الْارِينِ الذي نظمه البنك الدولي وشارك فيه ٢٤ مَمْثلا للدولّ الصناعية والسوق الاورويية المستركة وعند من المنظمات التنموية الدولية والصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي والبنك الاسلامي للتنمية وصندوق النقد العربي

وقال الدكتور فريز في تصريح لـ 'الأسواق' إن الاجتماع ابدى بشكل

تلك النتسائج سسوف يطلب من

(٨٪) بأن توفق أوضاعها إم

بزيادة رؤوس اسوالها بطرح

اسهم جديدة أو تدعيم حسابات

راس المال عن طريق عدم توزيع

إس مال البنك على ان يجري طرح اكتتاب عام

وتجدر الاشارة للى أن مفاوضات بيع بنك الاردن

البقية ص١٤

والخليج قد استغرقت حتى الان حوالي عامين

بُبِقِية راس المال البالغ عشرين مَليون دينار .

ابيتز

لييتر إننا فر

ا قب تقاليده

نالء ها

البرتان الشرك

صورته د لاعاد

إجمالي رأس مال الجهاز المصرفي ٢١٩ مليون فينار

مجزرة عملات جبيدة محتملة في أوروبا الشهر المقبر

مرتفعة سبقت الهبوطين الأشير

الاسترليني للتحسن . ورغم أن سعر الجنيه شهد

تحسنا طلبيقا خيلال الأيام الإعسلان عن خسفض اس الفائدة على المارك الالماني ، إلا على أن الاسترليني لن يشهد تحسنا رئيسا خألال الفترة المقبلة ، بل ترشبه هذه التوقعات لمزيد من الهبوط على

■ تناولت الاسواق موضوع مستقبل الاسترايني والدولاروالعملات الاخرى في مجموعة اعداد سابقة منها الاعداد ٢٩ ، ٣٠ ، ٣١ ، ٨٦ وتوقعت لنضفاض أسعار فائدة وصرف الاسترليني وارتفاع الدولار عام ١٩٩٣

للمحررالمالي ■ تواصل الإقبال في السوق

المحلى للاسبوع الشاني على وفي المقابل لم يشهد السوق

٣٠٪ مقابل الدينار الأردني . المحلى أي نشاط يذكر باتجاه التحظم من الاستحرابيني باعتبار أن الذين يحتفظون به

الاسواق - خاص

داخل السوق .

العربية بكاملها .

🕿 لحوم مستوردة من

العموريات الاسلامة

الاردن خلال شعر

و بالإن الزوج

من يازق تعليت تتلة

المنسين عبر التمتاء

.. نص١٦.

رمصل ۱۰ نص ۱۱) ۰

﴿ فَي إِلنَّاسُوالُ

للستشمرة داخل الاراضى للحنتلة ونلك بعند

استقطاب للزيد من خلال الرحلة للقبلة ووفقا لهذه

المعلومات فإن الخطة تتقسم الى ثلاث مراحل . المرحلة الأولى : استحدارج رؤوس الاموال

للرحلة الثانية : التشفيل الفعلي لهذه الاموال

المرحلة الثالثة: ابتلاع الاموال والاستثمارات

واستشهدت المعلومات يما يجري حاليا كنموذج

للاستثمار في سوق الضفة الغربية وقطاع غزة .

اللتداولين في سوق عسان المالى المعلومسات التي تحسينت عن نصف سهم سيعنصها بتك الاردن او عن حجم النصة التي يقال ان شركة الكوابل ستمنحها المساهمين. 🗢 🏵 ورد اسم السيد امية

للوسم الشدوي هذه السنة

لخبرى أضنافة للى للثلجية

السودائمة قلبلة حدأ هذا

العسام ولذلك فسان طريق

للنخيفضيات القياسية من

شمال اوروبا . موسم البرد

\varTheta 😌 لم تتاثر لدی کسار

طوقان مدير عام سوق عمان المالي ضعن القوائم التي يجسري تداولها في مكاتب ألوسناطه المالينة للوزارة المحتملة بعد رمضان. الحقيبة التي قيل ان السيد طوقان مرشيح لها هي المالية . الموضوع كله يندرج تحت كلام السوق .

🟓 🏶 يعسد الشسائعسات عن. مفاوضات يجريها احد كبار رجنال الاعتمنال لشيراء للؤسسنة للطبية ، ارتفع سعر سهمها الى الدرجة التي اعسيح منعه شنراؤها مسألة غير مشجعه .

● ● ستعلق شركة النصر للأغذية المحقوظة المصرية آمها عن وكيلها الجديد في الأردن قنريبا ونلك بعدان أغلقت مع نهاية شهر كانون ثانى الماضى باب تلقي طليبات الوكسالة . وكسائتُ الشركة قد فنحت باب طلبات للوكالات أمام تجار عدة دول عربية في إطار مساعيها إلتوسيع أسواق صادراتها في المنطقة العربية وتلقت الشسركينة من السنعسودية وحدها ٥٧ طلبا .

الدواء عقدا بخمسة ملايين بينار مع مستثمرين يعنيين وقطاع خياص لإقامة متصنع ﴿اللَّهُواءَ فِي النَّمِنَّ • ﴿

معلومات قيد التداول الواسع عن خطة اسرائيلية من ثلاث مراحل

لصنالح السوق الاسرائيلي ، فنفي حين يتم تصويل حـوالى ١٢ مليـون دولار كل شـهـر لداخل الاراضي المحتلة لا يتم تحويل الاحوالي المليون دولار فقط من 🗯 كشفت المعلومات الواردة من الإرض المحتلة عن خطة اسرائيلية لتوجيه ضربة قوية لرؤوس الاموال

للداخل للبسلاد العسربيسة وهو الامسر الذي تقسيسد للعلومات ان اسرائيل ستسعى لتحقيقه تجاه الإموال العربية الذي قد تستثمر الان في اراض ما زالت تستثمر الآن مصتلة الامر الذي يعني اهمية تعميم الوعي بأن الاستثمار الأمن الوَّحيدُ في هذَّه للرحلة هو استثمار رؤوس الاموال خارج الاراضي المحتلة وإن استمرار الاحتلال كاف للاحجام عن صب

رؤوس الامول العربية الى داخل الاراضي المستلة لعدم توقر ضمانات لهذه الاستشمارات في ظل الاحتلال الذي يخطط لابتلاعها مع ضرورة التقريق في هذا الخصوص بين الاستثمار للتجاري المكثف

مصنفر لخطة المستقدل التي تنتويها سلطات الاحتلال فميزان التبادل التقدي عن طريق فروع لرؤوس الامسوال وبين واجسبات دعم المسمسود في مواجهة الاحتلال والذي يجب أن يستمر. للبنوك العربيسة داخل الاراضي المحسنلة يصب الآن

مركز الكمبيوتر الأردني وكيلا له "لوتس"

🗷 طرحت لوتس برنامجها الجنيد النوافذ العربية ١ - ١ الذي يعمل ينظام (صحّر) وأصبح مركز الكمبيوتر الأربني الوكيل والموزع الوحيد البرنامج الجديد في الأردن . الجدير بالذكر أن لوتس تعتير الرائدة في مجال برامج الكعبيوتر

العربية حيث طرحت اول برنامج لها قبل عامين تحت اسم لوتس العربي (١-١) ، وهي انما تطرح برنامجها الجنيد بكل ثقة على اعتبار أنه يشتمل على كافة المواصفات الفريدة والراقية التي اتسمت بها برامج لوتس (۱ - ۲ - ۳) .

ويعطى البرتامج الجديد مستخدمه القدرة على الحصول على أوراق ورسومات وتقارير باللغتين للعربية والانجليزية ، وما على مستخدم البرنامج سوى أختيال اللغة المطلوبة والقابلة للتغيير إ بسهولة وسرعة في أي وقت اثناء الاستخدام .



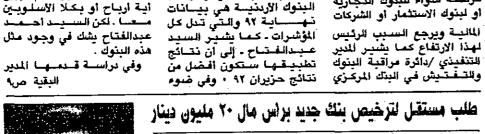
أول شركة تعقد هيئتفا العمومية

الاستور تحقق أرباحا مليون دينار وتوزع ٢٥ % على المساهمين

لمحرر الشركات: 🔳 سنكون النستور (الشركة

الاردنية للصحافة والنشر) أول شركة مساهمة عامة تنتهي من ميزانيتها العمومية لعام ٩٢ وتعقد هيئتها العمومية في وقت ميكر من السنة . رئيس مجلس الادارة الاستاذ كسامل الشسريف في تقسريره

المساهمين تصدث عن صدفين مهمين على مستوى الشركة تحققا العسآم الماضي: الأول لحستهال الشــركــة بعرور ٢٥ عــامــا على تاسيسها والثاني تحقيق انجازات تجاوزت جعليع الخطط التي كانت قد وضعت العام الماضي ، فالأول مرة تقفر ارباح الشركية الصاّفية الى مايقارب المليون دينار بالنسبة لاجمالي الإيرادات فقد زاد عن ٥,٥ مليونَ سنار وبنسبة زيادة تبلغ ٨٠٪ عن البقية ص١٤



دينار . والتفاصيل ص٤ م،

النيانات المائية المعتمدة التي

تحتسب نسبة كفاية راس مال

🗷 يعد انسحاب السيد ثروت البرغوثي ومجموعته من مسفاوضات شهراء بنك الاردن والخليج وبنك المشرق ، وقع البنك المركزي بهذا الخصبوص على ورقلة نوايا أو بالأحبرف الأولى مع السبية رهيس

في الوسط المصرفي ، تتـضمن أن يدفع السـيـد العورتاني مبلغ مليون بيتار غي النضعة الاولى غير المُستَدردةً مِنَ أَصِلَ ثَلَاثةً مَالاينِينَ دينار هي بعثابة حقوق الشهرة للبتك الذي يفترض أن يستكمل

معظمها واكثرها تقصيلا كانت مفاوضات الينك المركزي مع مجموعة من رجال الاعمال يراسها ويمثلها السيد ثروت البرغوثي ، وقد انتهت هذه العورتاني الذي يراس مجموعة أخرى من رجال الْقُاوضَات الشَّهِرُ الْمَاضِيُّ ، الى أنسحابِ المجموعة الاعمال، ورقة النوايا، حسب للعلومات المتداولة من المقاوضات والتفكير ، كما اقادت بعض المصادر المصرفية ، الى ترجيح تقديم السيد البرغوثي طلبا متغصلا بالحصول عنى درحيص جديد لاساء بنك تجاري براسمال عشرين مليون بينار ويتوجهات استثمارية يراد لها أن تلبى حاجة الاهتصاد الاربنى المؤسسون خلال شهر دفع مبلغ ١٥ مليون دينار من

دمج بيت التمويل وداركو في "بنك فيلادلفيا"

■ بعد أن أقرت الهيئة العامة للشركة الناتجة عن بيت التمويل وداركو دعوة المساهمين لحضور الإجتماع المزمع عقده يوم ١٦ شباط الجاري ، أصبح من المنتظر أن يتم خلال الإجتماع المنكور الإعلان عن ميلاًد البنك الجديد الناتج عن عملية الدمج ، وسيكون تحت اسم ببنك فيلادلفيا، وبراس مال يصل إلى ١٠ مليون دينار أريني وسيكون خاصا بالأمور التمويلية والعقارية .

بنك الإسكان يعرض استراتيجيته للأعوام المقبلة ص٧

خلال رعايته حفل شركة البتراء لاتظمة المعلومات والاتصالات:

أوروبا تنزى فني السوق الأردنني منزكنزا اقليمينا للمنطقية بالمرهلية القادميه

■ اكد الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور عبدالله النسور - وزير الصناعة والتجارة - على ان الدكتور - وزير الأردن اصبح جاهزا ومنؤهلا لدخول عالم الدول المتقدمة وليس النامية ونلك على كافة الإصعدة الاقتصادية والاجتماعية والثقافية والتربوية حيث تضافرت اللاردن كل عناصر النجاح والازدهار وأن بمبيح محط انظار كافة الدول افتح قنوات الاستثمار في ميانين الصناعة والتجارة والتكنولوجيا المتطورة وحتى اصبتح العالم ينظر إلى الأردن على أنها استغافورة المنطقة .

ودان النكتور النسور في معرض حديثه لـ الأسواق خلال رعايته حفل شركة البتراء لانظئة للعلومات والاتصالات الذي اقامته مساء امس الأول بمناسبة تعيينها وكيلا لمجموعة Bull الفرنسية قال : ان عوامل عدة وعناصر هامة كانت وراء تنشيط الحركة الاقتصانية في الأردن وتوجه انظار المستثمرين في كافة دول العالم نجو السوق الاردنية أهمها القيادة الهاشمية الحكيمة والسياسة السديدة

والحالة النيعقراطية التي تعيشها المملكه والحريه الصحفية وحسن استخدام الموارد ، والعنصر البشري الشعبي الرائع الذي يعتبر الاستثمار الاغلى لهذا الوطن وتعاون الحكومة والشعر وغيرها من العوامل التي ساعنت وتوافقت مجتمعة لتحقيق سمعة وثقة في السوق الاردني مشيرا إلى أن وزارة الصناعة والتجارة ما

بسم الله الرهون الرهيم

تود دائرة ضربية الدخل أن تشكر السادة المواطنين للنين قابوا بتقديم كَشَفَ التَّقَيْرِ الذَّاتِي عَنْ عَامِ 1997 وَادَاءَ الْالْتَرَامَاتُ الْمُلْكِةُ الْمُرْتَبَةُ عَلَيْهُمْ وتنكر السلام المواطنين النين لم يقوموا بعد بتقديم الكشف الى أن تعبثة الكشف وتقديمه للدائرة خلال شباط الجاري ودفع المبلغ المعلنه فيه سيمكنهم الاستفادة من الخصم التسجيعي بواقع ٤٪ من قيمة الضريبة

كما تذكر السلاة الذين لا تمكنهم طروفهم من تقديم الكشف خلال شباط الحالي الى المبادرة الى دفع مبالغ على الحساب للأستفادة من الخصم التشجيعي المنكور على ان يقوموا بتقديم الكشف خلال الفترة القفودية التي تنتهي في ٣٠ نيسان القادم. "شاكرين حسن التعاون"

العلاقات العامة دائرة ضريبة الدخل

و الأورن و ١٠٠ فلس، ولبنان و ٥٠٠ قرش، و سوريا: ١٠ ل عن، و للكول: ٢٠ لرس، و المعرف: ٢٠ تلفير، و البحرين: ١٠٠ فلس، و العرب و والات، و فلس، و الإدن و ١٠٠ نيسة، و اليمن: ١٠ بيسة، و اليمن: ١٠ بيسة،

JORDANIAN

ASWAQ

في هذه اللجنة ، يلحظ بوضوح أنَّ الأمر ليس مجرد المشاركة في صنع القرار بهدف أن تتقلص سلبياته الى أبعد حلود وتتعاظم الجابياته الى أقصى درجة ، بل أن جوهر الموضوع يُسْرِكُونَ فَي أَنُ القطاع السَّجِارِي وَالقطاع الصَّنَاعَيّ بِمُمالِّنَ وجهات نظر مغايرة لبعضهما البعض تجاد ذات القرار الاقتصادي ، وأن كلاً منهما يريد أن يغني على ليلام ، فترى هذا ينقض مشروع القانون خيمة لمسلحيته ، وذاك يعدلُ فيه ويتمسك بتعديلاته حتى بصرم الطرف الأضر من تحقيق أي

فيكون والحالة هذه كلا القرارين الصابرين عن القطاع الخاص تشوبهما ضيق النظرة ومحدوبية الافق ومصلحية التوجه والهدف وخلوهما من أي نظرة اقتصالية شمولية . وإذا كان ما حصل ويحصل من مناقشات حول ضريبة المبيعات يعتبر سمة دن سمات طبيعة النقاش الاقتصادي مع القطاع الخاص ، فإنه يكون هذا القطاع ذاته قد فشل في الأمتحان كمّا أن مطلّبه في المشاركة في صناعة القرار الاقتصادي لا يكون مطلباً منطقيا الَّ إذا لبس ثوب المصلحة العامة ووحد وجهات نظره المتضاربة ضُمن مَطَلَةٌ مِتَنَاسِقَةً مِنْسِجِمةً مِع ذَاتُها قَادِرةَ عَلَى أَن تَشْكُلُ قناة للإنصبال الصبحبيح مع الجبهات الحكومية ومن منظور شــمـولي لا مـصلحي أو مُسهني ضبيق ، والي أن يكون ذلك فالمُسارَكةً لا معنى لها الآ أننا نمنَح القطاع الخاص مزيدا من

ضربية الدخل تدعو المواطنين إلى دفع مبالغ على الحساب

4/4 الخصم التشجيعي خلال شباط الحالي

🖼 دعت مصادر العلاقات العامة في دائرة ضريبة الدخل السادة

كما دعت هذه المصادر السادة الذين لا تمكنهم ظروفهم من

الكشف خلال الفترة القانونية قبل نهاية ٢٠ نيسان يَحت طِلِئِكِةِ · · ﴿ الغراصة الإضافية الذي رتبها القانون بواقع ٢٪ عن كل شهر ُ تَاخَيْرُ وَيِحِدِ الْعَلَى يَصِيلُوالْيَ الْكَلَّعُونُ قَيْمَةَ الْضَرِيبَةَ هَي كَمَا يِلَي

الشركات المساهمة العامة والخصوصية ، الشركاء في شركة عادية إذا كان رأسمالها لا يقل عن عشرة الاف بينار وإذا كان عدد مستخدميها لا يقل عن عشرة مستخدمين أو إذا كانت مشترياتها أو مبيعاتها السنوية لا تقل عن ٥٠ ألف بينار كما يلزم هؤلاء الشيركياء يتقديم كشف الدخل المتعلق بشيركتهم لغايات معرفة حصة كل منهم من أرباحها أو خسائرها .

التجار والإفراد إذا كان رأسمال أي منهم لا يقل عن خمسة الاف دينار أو إذا كان عدد مستخدمي أي منهم لا يقل عن خمسة مستخدمين أو إذا كانت مشتريات أو مبيعات أي منهم السنوية لا تقل عن ٢٥ الف دينار .

كما أن الفئات التالية ملزمة بتقديم الكشف تحت طاثلة الغرامة قبل نهاية ٣٠ نيسان وهي :-

ضريبة المبيعات والمشاركة في القرار الاقتصادي بقلم : عودة سليمان الصويص

القرار الاقتصادي . وهو في ذلك أنما ينطلق من أنه اساس النشَّاطُّ الاقتصادي وأنه الطرفُّ الرئيس في المعادلة الاقتصادية وأنه الى جانب ذُلِكَ المُتَـقَاعَل بوماً مَع حَـيـــُـيــات أي قرار اُقتصادي بسلبياته وايجابياته . وقد احسنت الحكومة صنعا عندمًا اشَّرِكت القطاع الخاص معثَّلا في اتحاد غرفة التجارة الاردنية وفي غرفة صنَّاعة عمانَ في لجنةٌ مناقشة مشَّروع قانوَن الضريبة على المبيعات.

عير أن المتتبع لوجهة نظر القطاع الخاص حيال أمر المشاركة امتيازات أو مكاسب هو لا يستطيع تحقيقها . فإذا أخذنا بوجهة نظر الشباركة في صنع القرار الاقتصادي ،

المواطنين إلى تقديم كشوف التقدير الذاتي عن عام ١٩٩٢ خلال شهر شباط الحالي للإستفادة من الخصم التشجيعي الذي رتبه القانون بواقع ٤٪ من قيمة الضريبة التي يجري تسديدها .

تقديم الكشف الى المبادرة بدفع مبالغ على الحساب للإستفادة من الخصم بواقع ٤٪ من قيمة المبالغ التي يجري دفعها شريطة أن يتم تقديم الكشف قبل نهاية ٣٠ نيسان القادم .

وأشارت مصادر العلاقات العامة بأن الفئات الملزمة بتقديم

الستشفيات ، مستودعات الاتوية والصيدليات والمختبرات ، المقاولون ، المصنفون وغير المصنفين ، متعهدو خدمات التنظيف والصيانة والتوريد وغيرها من خدمات مكاتب الاستشارات، مكاتب شركات الطيران والملاحة والنقل البري ومكاتب السياحة والسفر ، مكاتب ومؤسسات الاستخدام ، المكاتب العقارية ، مؤسسات وشركات تخليص البضائع ، مكاتب الدعاية والإعلان . الوكلاء والوسطاء التجاريون ، المطابع ودور النشر ، الفنادق والمطاعم ودور السينما والمسارح والملاهي والمدن الترويحية ، الصمارفة والصاغة ، الأطباء ، المهنسون ، المحامون ، مدققو المسابات، مالكو العقارات الذين يبلغ الدخل الاجمالي لأي منهم من هذه العقارات خيمسة آلاف بينارا فأكثر في السنة ، دور الحنضنانة ورياض الاطفنال والمدارس وكلينات المجنشمع الخاصة والمراكز الثقافية .

وأوضحت مصابر العلاقات العامة أن كل من تجاوز بخله الاحمالي السنوى خمسة آلاف بينارا وكان غير مشمول بأي من الفئات السابقة فهو ملزم بتقديم الكشف كسائر الفئات الاخرى الملل مة تحت طائلة الغرامة .

■ بعتقد رئيس غرفة تجارة عمان رئيس اتحاد الغرف التجارية الاردنية السبيد محمد عصفور انه لا معنى ولا مبرر لفرض ضريبة على المبيعات ما لم تكنّ جزءا مَن رزمة متكاملة للاصلاح الضريبي .. رزمة تذوب فيها ضرائب اخـرى غير مباشرة في بوتقة

الضربية الجديدة موقف غرف التحارة الاردنية بعدم تأبيد فرض ضربيية المبيعات وبالذات في هذه المرحلة الدقيقة التي يمر بها الاقتصاد الاردنيّ .. موقف معروف منذ البَّداية ومعَّ ذلك شاركت غرفةً التجارةً في الدراسة والمراجعة لمسروع القانون من باب المشاركة في القرار الاقتصادي . لكن يبدو انَّ ما اسفرت عنه عملية الصبياغة الرسمية لمشروع القانونُ قد جاء بغير ما تم الإتفاق عليه ، ولذلك جاءت متابعة السيد محمد عصفور لهذا الموضوع شمولية تعرض للحوانب الانجابية والسلبية لمشروع الضريبة وبتحصيل رقمي وبرؤية عريضة تترجم الرؤية الاقتصادية المعمقة للقطاع التجاري الاردني .

> ■ صابعيز النظرية او الطروحات THESIS التي يقدمها السيد عصفور بخصوص ضريبة المبيعات انها طروحات اقتصابية بالمعنى الشمولي -MAC RO ، فَهِي تستند الى رَوَّية وطنيّة غير شُخْصية او قطاعية ، كما انها تتناول الموضوع رقميا ومن مختلف جوانبه بحيث تتحول الى خط مركزي في التفكير والمعالجة الاقتصابية الوطنية

طروحات السيد عصفور من موقعه على راس الهرم التجاري للقطاع الخاص تتسلسل كالتالى:

المشدوع الحالي اقدرب الى ضدريبة القيمة المضافة :

 الاقرار ابتداء بان ضريبة المبيعات بشكل عام عندما تفرض تكون اما على اساس ان فرضها يعتبر مرحلة تمهندية لتؤول بالتالى الى تطبيق ضريبة القيمة المضافة او ان تطبق جنبا الى جنب سعها تستُّيلًا لِأَلِيةَ تَنْفَيدُ ضَرِيبَةِ القَيمَةِ المَصَافَةِ ، وَلَعْلَهُ مِنْ المفيد القول في هذا السياق ان ما هو اصامنا من مشروع قانون باسم مشروع قانون الضريبة على المبيعات ، انما هو اقرب الى ضَربية القيمة المضافة منه الى ضريبة المتعات.

 الاصسلاح الضريبي ولذلك يعود السيند عصفور الى التوجه الاساسي الصحيح والذي بناء عليه يكون منطوق فرض ضريبة على المبيعات ، ذلك انه لا بد وان يكون القصيد الأسياسي هو الاصلاح الضريبي ، وأن بحول الضريبة على الَّبيعات من أيَّ آباتِ احْرْ غير بابِ الاصلاح هو امر غير مقبول ، وانَّ عملية الاصلاح الضريبي لا تكون بقرض ضريبة على المبيعات لها طابع احلالي لضريبة قائمة ، بل لا بد وان تكشمل كل عناصر الأصلاح ، ولا بدوان بكون الإحلال من منظور أن يرافق فرضٌ ضريبة المبيعات نويان وانصبهار لضرائب أهرى غيير مباشرة في بوتقة الضريبة الجديدة ، ولا بد الى جانب ذلك مز أنَّ يعاد النظر في التشتت الواسع للتعرفة الجمركية ومحددة فيكون اكثر تركزا واسهل تنفيذا ، ولا بد ايضًا ان يصاحب ذلك ارتفاع في سوية الجباية الضبريبية بشكل عام ، وان تحدد قبل هذا وذاك الوظيفة الاقتصادية للضرائب المباشرة وغير المُباشَرة ، فبذلك تكون عملية الاصلاح الضريبي حزَّمة مترابطة متجانسة من الإجراءات والتعديلات والضرائب

 عُروف الإقتصاد الإردني لا تسمح ويرى السيد عصفور ان هذا هو المنظل الصحيح الذي تَّفهم من خَلاله تبريرا لاي اجراء ضريبي ، ومنَّ هنا فعندما دعى قطاع التجارة للمشاركة في لجنة براسة مشروع قانون ضريبة المبيعات قلنا منذ اللَّمظة الأولَّى ، واستَّنادا الَّي وضوح الرؤيا امامنا للعديد من مبررات فرض اي ضريبة جديدة ، خاصة اذا كانت مثل ضريبة المبيعات ، اننا لا نؤيد تطبيو مثل هذه الضبرييسة فى الوقت الراهن وفى المرحلة الحالية ، وقلنا أن كل الظَّروف والمعطيات الأقتصانية الراهنة وما يعتري الاقتصاد الوطني من حالة بطالة جامحة وحالة من الارتفاع في الاسعار غير محسوبة ورغبة في عدم زيادة العبء الضريبي وحفاظا على رخم دوران رأس المال وزيادة حجم الأستشمار اضافة الى عدم قناعتنا بوجود توجه نحو الاصلاح الضريبي ، وانها مجرد اعلان احلالية الضريبة على المبيعات بدل الضريبة على الاستهلاك وان المسئلة فم النَّهَايِةَعُنتَ مَسَالَةً مُسَمِّياتَ للضَّريعِةِ لَيسَ الا ، انما

ينفى تماما مبدأ الإصلاح الضريبي. أَن كُلُ هُذُهُ العوامل مجتمعةً كما يقول السيد

عصىفور اضافه الى سليــيــات فـــرض هـده الضريبة ، كان السسبب وراء علدم تابيلنا معذ العصداسة لفكرةهذه الضريبة وعلى هذا النحــو غيسر اننا ومع نلك اثرنا على انفـــسنا ان نكون ايجابيين ، وأنه طالما وأن الساط التنفينية جادة فى مستحاها نحو فرض هدَه الضريبة ، وانها بالنسبة اليها مسالة استاسته لا تراجع فيها، فساننا وافسقنا على مسبسيدا المشساركسة في

بحيث نصاول من ضلال تواجدنا في هذه اللجنة ان نقلل من السلبيات ما امكننا الى ذلك سبيلا ، ولا بد هنا أن تستجل بالثناء جنهود هذه اللجنة ومعثلي القطاع الخاص واخص بالذكر ممثلي اتحاد غرف التجارة الاردنية السادة / حيدر مراد ، محمد المحتسب ، يوسف السردي وغسان خرفان لما أبدوه من نقاش أيجابي ومن تجاوب تام عندمناقشية مشروع القانون ، كما اود ايضا أن اسجل بالعرفان موقف المكومة من اشراك القطاع الخاص ومناقشته و أَخَذَ رأيه ذَلُكُ أَنْ تُوجِهِ الحكومة في هذا الصند أَنْمَا هُو مدعاة للشكر فهي بذلك انما ترسّي دعائم الحوار النَّناء ومشاركة القَّطَّاع الضَّاص في صناعة القرار

وعليةً فقد اجتهدنا في إن نسِتوعب فكرة الضربية الجديدة وقلسفتها ، وأجتهدنا ايضا في ان نضع لدينا تصبورا يعيننا غلى فيهم وأيجاد متكانتكية سليمة لفرض هذه الضربية وتحصيلها.

الاثار السلبية على الناتج المحلى الإجمالي

كل ذلك ، كما قلت في محاولة من القطاع التجاري لان يقلل من سليبيات منشروع القانون الحالي مع تأكيدنا ثانية أن المرحلة الاقتصابية والراهنة وما بتطلبه تنفيذ هذا القانون واعتماد مبدا الفاتورة أضنافية الى الكوادر القنسة والادارية المدرية والتي يجب أن تحظى بالقدر الكافي من الدراية والتدريب الجحيد والمصارسية الماهرة عند التبعيامل صع هذه الضريبة ، اقول كل هذه العوامل تؤيد وجهة نظرنا في ان مشروع القانون يجب ايقافه وهو لا يصلح لهذه المرحلة ، واذا كنان الامر بشعلق بمجرد زيادة حصيلة الضرائب وتحقيق هدف برنامج التصحيح في تقليص عَجْنُ المُوَّأَرُيُةِ العَامِّةِ وَكِبْلِكُ يُسْبِيِّهِ الْيُ ُّالنَّاكُيُّ الملي الاجتثم اليُّ افتين رُيادة الأيرانات الضربيبة على هذه الشاكلة قد يؤدي محاسبيا وعلى المدى القصيير أو المتوسط التي تقليص العجيز في الموازئة النعامة بينمنا لن يكون بمقدوره على المدى البعيد أن يؤدي على الأقل ألى تقليص بسبة العجر الى الناتج المحلي الاجمالي نظرا لما قد يصيب الناتج بن ترد حراء عبء الضريعة الكيير الذي برزح تحته المكلف بدفع الضريبة فتكون الضريبة والحالة هذه قد اكلت بعضها وعرقلت عملية الانتاج ولم تؤد الى ذلك التراكم الراس مالي المنشود واللازم لزيادة حجم الاستثمار وكذلك نسبته الى الناتج المحلى .

وتاكيدا على موضوعية الرؤية والقرار الذى تسعى الته السند عصفور فإنه تعرض ايضا الي أيجابيات فرض ضريبة على المبيعات مثلما يعرض الى سليبات هذه الضريبة ابضًا ." ضعف فاعلية أجهزة الجباية .

من حيث الأثار السلبية ، فإنه يرى ان تطبيق هذه الضريبة ينطوي على صعوبة كبيرة ويستلزم توفير واعداد سجلات مالية كافية وجيدة التوثيق لدّى كُلّ مَكلفُ بالضريبة سواء اكان ثلك التوثيق يخص المبيعات أو المُشتِريات ، ذلك أن الغرض من هذا التبوثية هو تمكن الكلفين القبانونيين يدفع الضريبة من دعم الادعاءات التي ينبغي لهم التقدم يها الي دائرة ضربية المنتعات عن حجم متتعاتهم وكلف انتاج كل منتج لديهم ، وفي هذا الصند فإنني اجد من المُفيد الاشبارة إلى ما قاله احد الإقتصاديي المعروفين والمعنيين باقتصادات التنمية والمسائل الماليَّةُ وَالنَّقِينَةُ الْخَاصِةِ بِالدُولِ النَّامِينَةِ ، مِن ان تطبيق هذه الضريبة تطبيقا فاعلا ومجديا في الدول النامية سيواجه مشكلة ضعف فاعلية الأجهزة الجبائية والتي يعزوها الي المصاعب الادارية في تدقيق مبيعات الاعداد الكبيرة من صغار الصناعيير والتحار ، اذ لا يميل هؤلاء عبادة الى الاحستـفــأط بسجلات كافية عن تعاملاتهم المالية كالمبيعات والمشتبريات ومدفوعيات الاجبور وغييرها ، ولهذا السبب يستنتج مبثل هؤلاء الاقتصاديين انعدام جدوى فرض مثل هذه الضريبة في معظم البلدان النامية ، والتي كثيرا ما تفتقر الي الإجهزة المالية القادرة على ادارة جبايتها بشكل كِفُق ، ولا شك فإن مثل هذا النقد يسري بشكل اكبر عند هيمنة نمطي الانتاج والخدمات صغيرى الحجم

ويضيف السيد عصيفورالي ذلك ان تطبيق ضريبة المبيعات من منطلق استخدامها لمغدلات ضريبية متعددة او لنسب ضريبية متعددة ، انما يؤدي الى زيادة في صنعوبة تنفيند وتطبيق هذه الضريبة مقارنة بتطبيق ذات الضريبة موحدة المعدل

. * ألكلف القانوني ليس المكلف الاقتصادي . كذلك فإن من السلبيات الناجمة ايضًا عن فرض هذه الضريبة ، هو ان الكلف القانوني الذي يتولى دفعها هو ليس المكلف الاقتصادي المتصمل لعيثها ، اي بمعنى اخر سهولة لجوء المكلَّفين بالضريبة الى تحويل عبثها عن كواهلهم الى اكتاف مشتري السلع

ومِن هذا فإن فرض ضريبة على المبيعات على السلع والخدمات غير المرنة انما بؤدي لأن يتاثر بتوجّبَه نوي الدخول الإعلى ، ولا يتريد السب عصفور في از يعشرف انه لا تشوفر لديما دراسة تحليلية حتى اللحظة تشير الى ما هية السلع ذات المرونات العالية وثلك التي اقل منها مرونة ، وان كل مسا لدينا في هذا الشسان هو الطلب على إن السلع الضرورية والإساسية المعروفة تعتبره حكما غير مرن * الإثار التصحيمة

رئيس غرفة تجارة عمان رئيس اتحلاً غَرْفَ التَجَارة الاردنية يطرح مع "الاسواق" معالجة علمية هلائة بروية اقتصلاية شمولية

المشروع الحالي اقرب الى ضريبة القيمة المضافة ، الاصلاح الضريبي لا يكون بفرض ضريبة احلالية والاقتصاد

تقطة اخرى جديرة بالاهتمام يشبير اليها السيدعصفور وهي انه كلما ازدادت الروابط الخلفية والإمامية لعملية الانتاج ، او بمعنى احْر كلما نفعت ضريبة على المبيعات على منخلات الانتاج او على مخرَّجات الانتاج من باب المصنع أو باب الأستيراد وحتى المستهلك النهائي ، كلما ازداد الاثر التصحمي لناجم عن فرض هذه الضريبة ، ذلك أن فرض ضريبة المبيعات بالاساس يؤدي الى الارتفاع في المستوى العام للاسعار ، وان ازدياد حلقات التصني او الاتجار، انها يؤدي الى مسرّيد من هذه الاثار

اما الصار هذه الضريبة فإنهم يرون ان فرضها سوف ييسر عملية التدقيق الاحصائي لبيانات القيمة المضافة القطاعية مما سيرفد حسابات الدخل القومي الكلى والقطاعي بمصدر جديد لتدقيق تقسيرات لجنهرة الاحتصاء عن حجم النشعاط الاقتِصادي فتكون اقرب الى واقع الحال وتكون اقدر على تقييم اداء الاقتصاد الوطني . * اساسا لماذا الضريبة على المبيعات .

بعد هذه الخلفية النظرية لايجابيات وسلبيات فرض ضريبة على المبيعات يعود السيد عصفور ليسال السؤال المحوري التالي:

.... لمَاذًا صَرِيبَةً على اللَّبِيعَات، ... وما هو الهدف المتوخى من فرض هذه الضريبة ، ... وهلَّ مشروع القَّانُون الحَّالَي وبوضعَهُ الراهن يَفي بالغرض المنشود ، ... ام هل هناك ما يوجب فرض هذه الضريبة اصلا ؟

ويقصد السيد عصفور بهذه الاسئلة الاساسبة إن يفتح محاور للنقاش على على نطاق محدودية ان تكونَ هَنَاك ضربية على المبيعات او لا تكون ، بل على اساس اقاق اوسع تشمل الجهاز الضَّريبي الجالي وتمتد اليّ السياسة المالية بالتاليّ ، باعتبارٌ ان السياسة الضريبية هي احدى ادوات السياسة

. فهو يرى ان هناك وظيفة اقتصادية على الجهاز المبريبي أن يؤديها ، وأن تكون هذه الوظيفة ومنسقية مع الظروف والمستبجيدات الاقتصادية ، لا بل محكومة الى السياسة الاقتصادية جوهرا وتوجها ، فهل الجهاز الضرببي الحالي يفي بهذه الوظيفة وبالدور الذي عليه ان يلعبُه ؛

الجواب على هذا التساؤل كما براه السيد

عصفور يتركز في ضرورة أن يصار الى اصالاح الجهاز الضريبي آلقائم والى رفع كفاعته بحيث يقُوي على أن بِلْعَبِ الدور الاقتصادي الماصول منه ، فهناك تشتت واسع في التعرفة الجمّركية ، وهناك قاعدة اعفاء عريضة المستوردات ، وهناك ضرائب عديدة ومتفرقة تفرض عند الاستبراد ، وهناك بيروقراطية في التعامل الجمركي ، وهذاك قبل هذا وَذَاكُ اتَّهَامُ مسَّبِقَ للتَاجِرِ فَهُو مَّدَانَ الى ان تَثَّبتَ براعته ، في ظل هذا الجو الذي يحكم هذا النظام الضريبى هناك حاجة لأن يلعب الجهاز الضريبي الدور المتعلق بضرورة المساعدة على تجاوز الاختلال الاقتصادي الداخلي والذي هو احد الاهداف الرئيسة لبرنامج التصحيح الاقتصادي ، هذا الاختالال . الاقتّصادي الداخلي يتمثل اكثر ما يتمثل في تجاوز فبجوة التعجيز في الموازنة العيامية او على الإهل تضييقها وكذلك تقليل سنبتها الى الناتج المحلى الإجمالي

ُ * تَّاخير الاصلاح الضريبي. ولكي يكون كل نلك ولكي يقوم الجهاز الضريبي بالدور الأقتصادي والوظيفة الاقتصادية التي يجب عليه أن يؤنيها ، فلا بد من إن يؤطر الشفكير في مسالة الاصلاح الضريبي باعتبار أن مدخل الاصلاح الضربيبي هو الإكثر ضُمَّانة وقدرة في تمكين الجهار الضريبيّ أن بحقق ما يجب أن يصبو ّ اليه من اهداف ، وعليه فلا بد ان يصار التفكير في مسالة الاصلاح هذه ضَّمن ثوابت هامة يراها السيدُّ عصفور كالتاليُّ

- أن زيادة الإيرادات الضبريبية هو تحصيل حاصل لعملية الاصلاح لا بل هي واحدة من تتاثجه ~ أن الاصلاح الضّريبي عليه أن يراعي عدم عرقلة الانتاج الوطني والا أكلت الضريبة بعضها . - أن الاصلاح الضّريبي يحكمه هدّف زيادة كفاءة الجباية الضريبية وتقليل كلفة جبايتها او نسبتها

الى جملة الحصيلة الضريبية . . ان الاصلاح الضريبي مدعو لأن يوسع قاعدة المكلفين على اساس القدرة ألمالية للمكلف وليس على اي اسَّاس آخر باعتبار أن الوعاء الضريبيُّ الصحيح هو حال المكلف لا شخصه .

 أن الإصلاح الضريبي مندعو لأن يقلل من التشنت الواسع في التعرفة الجُمركية . -ان الإصلّاح الضريبي مدعو لان يتجاوز التعقيد الاداري وتسهيل المعاملات الضريبية - أن الأصلاح الضريبي مدعو لأن يصهر ضرائب

سهلة التحصيل وواضحة الاداء والهدف ويخرج السيد عصفور من هذه الثوابت الى ان فرض أية ضريبة جنيدة لا يتوخى التعامل مع هذه التوابت او اختذها بالاعتبار فانما تكونّ هذه الضريبة قد فقدت الهدف الذي من اجله وضُعَّت، فالوظيفة الاقتصابية افرض أي ضريبة يجب أن تكون واضحة ومحددة ، واذا لم بك للضريدة بن وطيفة اقتصابية تسعى اليها وتمارسها ، فعندها لا

عديدة غير مباشرة وان يوحدها في ضريبة واحدة

الاردني في المرحلة الحالية لا يحتمل ضريبة للمبيعات يقع عبنها على المستهلك النهائي وتخل بعملية الانتاج يكون فرضها والحالة هذه سوى عملية جبائية لا طَائلٌ منها على المدى البعيد وان استطاعت أن تنجح بعض الشيء جبائيا على المدى القصير. وازاء ذَّلك يقول السبيد عصفور أن منطلقات الضربية على المبيعات كما جاء بها مشروع القانون

وكما وضحها معالي وزير المالية انما أستندت الى تَّابِتِينَ مَهمينَ ، الأول ، انها ضربية حيادية ، والثاني ، انها ضربية اجلالية .

ويقف السييد عصفور عند هذين الاصطلاحين بالتوضيح التالي: الحياسة ، كما اطلقتها وزارة المالية هي عبارة عن ان تكون الضريبة على المبيعات فاقدة لأي اثر لها على زيادة الايرادات الضريبية جراء فرض ها ، اي بمعنى ان فرضها لا يؤول الى رْيادة في الايرادات المحلية من الضرائب ، ومن طرفناً فنُمن بخُتِلف تماما مع تفسير مصطلح الحيانية نلك أن الحيادية في الضريبة هو أن توفر هذه الضريبة ابرادات ملحب وظة للدولة دون أن تؤدي في نفس الوقت الى الحد من كفاءة وفاعلية الية السوق في تَخْصِيصَ الموارد الاستياسية من رأس مال وعمايين وارض وادارة وتنظيم فيما بين استخداماتها المُضَلَقَةَ ، اضَّف الَّىٰ ثلكَ ان فُرَض ضَربِةَ علَّى المسعات من منطلق حياسة هذه الضريبة كما جاءت بها وزارة الماليمة ، لا يكون طالما وان هناك نسب مثومة تضاف على اكلاف المنتجات او على اسعار البيع في كل حلقات الاتجار ، وبالتالي ، فحتى وان افترضنا جدلا ، بأن هذه النسب الضريبية الجديدة سوف تساوي حصيلة الضريبة على الاستهلاك باعتبارها محكومة اصلا الى معادلة ثبات الحصيلة ، فإن اثار هذه الضريبة على المستوى العام للاسعار اي على جهاز الاثمان وعلى حركة السوق ومستوى الطلب المحلي يكون واضحا وظاهرا للعيان بحيث يغدو ثبات المصيلة صعب المنال أن لم يك ضربا من

موضوع حماية الصناعة الوطنية.

الحوض في مفهوم الحيادية ، كما تراه وزارة المالية ، قاد السيد عصفور الى التطرق الى موضوع حَمَاية الصناعة الوطنية والى موضوع الطلب على الاستهلاك ورواج التجارة والسلع المتداولة ، فقد تساعل السيد عصفور أن كأن أتساع نسب الضريبة بمرحلتيها وكما جاءبه مشروع القانون يكون امرا تصَّان مِّنْ خُلاله حيادية الضَّريَّبة حتى من المنظور الحكومي لهذه الحيادية ؟ وهَلَّ أَذَا افْتَرَضْنَا تَنْفُنَّدُ المرحلة ألاولى فيقط من هذا القيانون والتي تشيمل المنتج الصناعي والمستورد ومؤدي الخدمة ، نكون لا زلتا ضعن نطاق المحافظة عَلَى الخُيَّاديَّة ؟ ثُمَّ مَاذاً عن حماية الصناعة الوطنية ، فهل هذه الضريبة سوف تحافظ على منعمل الحنمانية الحنالي أم أنه سنوف يعرض الصناعة الوطنية آلى مريد من الانكشاف و المنافسة ؟ ثم ماذا عن الطلب المحلى على الاستهلاك وحجم تداول السلع والخدمات ، فهل هناك دراسات ستندت اليها الجهات الواضعة لمشروع القانون هذا تبين المرونات السعرية ومرونات الطلب على السلع المصنعة محليا او المتداولة بحيث ان الطلب الكلي على الاستهلاك وكذلك تركيبة هذا الطلب سوف لن ممسها شيء فيكون مبدا الحيادية بمفهومه العلمي الصحيح قد تُمتُ المحافظة عليه ؟ وتساعلُ السيد عصفور هل سوف يصاحب فرض ضريبة على المبيعات تقليل او اعادة نظر في الرسوم الجمركية باعتبار أن هذا أمر مهم أذا كانّ مبدأ الفرض أصلا تابع من فكرة الاصلاح؟

 معدل الحماية الفعلى للصناعة الوطنية . هذه الإسئلة الإساسية كما قال السيد عصفور تَفتح بحد ذاتها افاق اجوبتها ، وتنطلق الى مجالات ارحب من النقاش ، بحيث تحتاج كل نقطة فيها الى دراسة تحليلية شناملة ومدار بحث مستقل ، لكننا ومع ذلك ، دود في هذا الصدد أن نعرج على ناحية نرى من الضروري نكرها ، فعندما يَقَال أن فرضَ ﴿ ضريبة على المبيعات سوف يراعي فيه المحافظة على نسبة لحماية الصناعة الوطنية تتراوح ما بين ٣٠-٣٠٪ فيان ذلك يكون المقتصبود مذه ، أن مبعيدل الحماية للصناعة الوطنية هو ذاته نسبة الرسوم الجمركية المفروضة على المستوردات الشبيهة بالمنتج المحلي غيير ان المقاس الاصح في احتسباب معدل الحمانية الفعلى للصناعة الوطَّنيةُ انما بعثمدُ على ما يسمى بمعدلً الجماية الفعلي والذي يستند الى معائلة خاصة بكون للرسوم الجمركية آثر كبير فيها لكنها على اية حال لا تساويها ، ذلك ان تعريف معبل الحماية الفغلى هو تلك النسبة التي ترداد بها القيمة المضافة في صناعة معينة جراء الرسوم الصمرية المفروضية على المدخيلات وعلى السلع الشبيهة

وجنير بالذكبر كما قبال السيد عصفور ان الاحتساب الصحيح لمعدل الجمانة القعلية للصباعة الوطنية حتى هذه اللحظة ، غير معلوم ولا توجيه امامنا دراسة تحليلية تعتمد اسسيا صحيحة لقي نسبة الحماية الفعلية فكيف بمكن انن ان نضع هدفا للحصاية او حدا التي وحدا اعلى لها ونحن لاعلم لبيئا بما هية النسة الفعلية الراهنية والصحيحة! وكيف نقول أن الأنحدار بالحماية الى ما دون ٣٠٪ هو اجحاف بحق الصناعة والصعود بها الى ما فوق ٥٠٪ بحفرٌ على التراخي وارتفاع الكلفة وانخفاض الكفاءة ! فهل نريد ذلك لأننا نرى بالحيس والتخمين معقولية هاتين النسبتنين دون ان يكون لدينا سند علمي يشير الى علمية ومنطقية هذه الحدود العليا

من هذا العرض الرقمي الشمولي يخرج السيد عصفور الى تاكيد ما أوضّحة منذ البداية وهو عدم تابييد فرض هذه الضريبة وان المرحلة الاقتصالية الراهنة لا تستطيع ان تَشَجِأُوبَ مَع مُشروع قانون الضريبة على المبيعات وانه من الأفضل والاجدى عدم التسرع في أقراره وأد يسجل السيد عصفور هذا الموقف أزاء الضريبة على المبيعات فانه يؤكد الوقوف مع التوجه الحكومي في تحقيق هدف زيادة الابرادات المحلينة وترشيد الأنفأق العبام وصولا الى هدف تخفيض عحر الموازنة العامة وتعريز التوجه الوطئي نحو الاعتماد على الذات

الغي التاجر • المغي المسقال • (مي المواطئ كما عودتكم الصناعة الوطنية أن تزف لكم كل حديد . نفخر بأن نقدم لكم . صناعتنا الأولى والرائدة في الأردن وبعقول وسواعد أيناء هذا الوطن الحبيب. ع. العتب: ١٦٧٧٠١ - المصنع ١١٠١١ الشركية الأربيية فاكـــسن: ١٩٩١١٤ لصناعة الولاعات البلاستيكية - م.م لحفة دراس ص . ب : ۹۷۷۵ مشروع القانون

الأربعاء ١٨ ـ ٢٤ شعبان ١٤١٣هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شباط ١٩٩٣ العندان (٤٨) و (١٤٩

المستوردة .

باريس - الاسواق ﴿ وصف يوم التقميس المان ه در الاردن في مارستي . و بانه يوم الاردن في مارستي . و به مورد الذي تسلمت المسلمة ال المولم من البحث مي البحث. مدوس سر مستول الم سالي لمالاردن بعستول الأحس مليبارات دولار للعنامين الأحس والقبيل، وعلى أن ينون نص عنا المبلغ من اعبارة وسلمانة عا عداسي وقد شاوك الادان المصالبية والمس المجاد الإدان المصالبية والمس المجاد المج

ولين وأرضا والمانيا والعلائما والق والسيانيا وبريطانيا والولا للنحدة والصنعوق العب التنبية الأنتصادية وصد المثلة العربي ولحلة من المجم الاللابيسة والبغث ألاولا - يبدر ع للاستثمار والصندوق الد التنعية الزراعية أيفاد أأأ ب وصندوق النقت اندولي و الم الاسلامي للتنمية ، المسافقة - سراف من سنطعه انتسم

وللتعافيذ الإقتصادي وقد تعهدت هذه المجموع مستعد ونستعاا قيلها مليون دولار كمساعدات د مبون و من في المسالي . و ثنيم للمان المان بولار من القروض الأجسية مليسون دولار من المنح ف

كنبت سيلام السيق 🎚 شبهندت فتصبيحه الهيد البيعات تصعيدا الالداعا فكنبرة التهليدوه البدي للد الأوساط الاغتصادية أديي طنعة بال ثمة به منهاب بتدم تغرير ضباسته الشبيع أن في كال مدريوها عبد الاصد يعين الاعتديية ويد الملاهظات استسي فأسسام اذ الخناص بتنسيد عنها

الاأن مساحست هي الأسبسوع الماصس طوك وناسة الوزيراء بستسروع فرينة المنبعات بصبيعه تَصْلَعُهُ فَي أَنْعَادِيدُ مِنْ ا المهمة عن مسودد الفائدي فأن القطاع الصاسي فيد إليها عبر تناثير جسم ء تستأرولين حضومتين

أعليت معتدان بالتشدية للديال معد

يفوق المسلاقة فالأضاف الرطيء دمان مُصنعين الحالد. " البشرة سعاء كانت اا دقة عالية . ممن العديد بشدي شعب فيأبعال فسعافنا المجعوعة السيديدة الله للعبيارة وفيل معتولات فللم عطو الرجال كعاتماي

للغتلفة للمشابة ويبد الشعرناعة ويستعلان

د زيساد فريز : الاجتمساع أكسد عل سة مسوقسع الأردن والثقسمة باجسراءات

من أجتماع الخميس للاضي في

باريس - الاسواق

🕱 وصف يوم الشميس الماضي بانه يوم الاردن في باريس ، وهوّ البوم الذي شبهد اجتسا المجتموعية الاستشبارية للبتآي الدولي هنا للبحث في اليَّجاد دُعم ت؛ مسأليّ لللايين بمستقوى ثلاثة مليارات دولار للعامين الصالي

هذا البلغ من اعادة جدولة ديون الاردن الخَارجية . وقد شارك في الاجتساع الذي راس الجانب الارسى فسية التكتبور زياد فريز وزير التخطيط، ممثلون عن كندا وقرنسا والماتيا وايطاليا واليابان واستبائنا ويريطانينا والولايات التسحدة والصندوق العبربي للتنسية الاقتصابية وصنبوق النقد العربي ولجنة من المجموعة

والمقبل ، وعلى ان يكون نصف

الاوروبيسة والبنك الاوروبي الاستقامار والصندوق الدولي التنمية الزراعية ايفاد IFAD وصندوق النقد الدولى والبنك الإسلاميّ للتنمية ، أَضَّافُهُ أَلَى مسراقب من منظمسة التنمسي والتعاون الاقتصادي .

وقد تعهدت هذه المجموعة في نهايَّة الإجـــّـمـاع بتــقديم ٣٨٠ مليون بولار كمساعدات للاردن خُلَالٌ لَلْعَامُ الصالي ، وتجيِّ هذه العونة اضافة الى ١١٩ عليون دولار من القروض الاجتبية و ٢٨١ مليسون دولار من المنح لتكمل

احتياجات الاردن المالية الهذا العبام وفيقنأ لاقبوال زاد كبوميار شوبرا مدير ادارة الشرق الاوسط في البيثك الدولي الذي تراس الاجتماع وسط توقعات بان الاجتماع بصدد دراسة احتياجات الاردن من التسمسويل الخسارجي المقدرة ب ١,٥ ملياً، دولار لهذا العام و ١,٥ ملياً، دولار لعام ١٩٩٤ القبل

ثقة بالاردن

النكتوور زياد فريز وصف في للؤتمر الصَّــَحَسَفَي الذي تلأ الاجتماع قرار المساعدات يانه تاكيد على التفهم الدولي لجهود الاردن الجادة لتحسين صورته الاقتصادية ولدوره في الشرق الاوسط يصفة عامة . أما السيد/ رأم كسومسار شسويرا مسديرادارة الشرق الاوسطفي البنك الدولي

فقد اكد من جانبه على انه كَانُ هذاك اجتماع بين المساركين في الاجتماع على أن الأردن يقوم ياعادة هيكلة مناسية لسوقه . فيما اكد مسؤول اخْر في آلبتك الدُّولِي أَن العَالَمُ يَعَتَّبِرُّ الأَرْيَنُ حالة خاصة نظراً لموقعه المتميز في المنطقة ، اما الديلوماسيون

أعتراف للعالم باهمية الاستقرار

الغربيون فقد وصفوا الاجتماع ونتائجه بانها تاكيد جميد على

مع نادي لندن ، وهو نفس الوقت تقريباً الذي يتوقع فيه بدء النك النولي: ﴿ 66 العبائم متفهم

في السنوق الاردني وتاكسد على

تفهم العالم اجهود الاردن

الواضحة في أعادة هيكلة سوقه

وتمتعه بعوائع متعيز لمي المنطقة

وتجدر الشارة الى أن أمام

ومقسدر لجمسود الاردن ني إعلاة هىكلىة سوقتهوو

مَفَاوضَاتَ مع نَاد ي بِاريس الذي يضم الحكومات والهيسئسات لرسمية الدائنة من لجل اعادة جدولة الديون الستحقة للنصف الثاني من العام الحنالي . علماً بان الأردن كسان قسد توصل الى أتفاق العام للاضي لإعادة جدولة ٧٠٠ مليــون دولار من الديون

رأي المصرفيين الدوليين

حوالي ثلاثة ملايين نسمة شهد الاردن فرصة اضافية للتومير جهودا كبيرة من الحكومات حتى ٣٠ حزيران للقبل الى اتفاق والجهات الدولية الواهية للمساعدات في مجال تحسين واضباقت للمسائل ان الاقتصاد الاردني مر بمراحل

مختلفة متبائنة الاداء فخلال الفترة المحدة من السبعينات حتى منتصف الثمانينات سجل الاردن مبعدلات نمو مرتفعة ، ممثله في ذلك سائر دول النطقة نتبيجثة ارتفاع عبالدات النفط الخليب حسبة ، مما اتاح للاردن تصدير كميات كبيرة الى دول الخليج وسمح لعدد كبير من الاردنيين للعمل في هذه الدول ومضت المصائر تقول انه في

اخر الثمانينات شهد الاردن ركوداً اقتصائياً كبيراً ادى الى انخفاض دخل القسرد من الناتج للحلى الاجمالي بنسبة راوحتّ بين ١٠٠٠ و١٠ ٪ وتكرت أنه في تلك المرحلة قسررت الحكومسة الارتنيسة البسدء بتطبيق اصلاحت اقتصادية ، وقسدم صندوق النقسد الدولي في أطارها للمرة الاولى دعما على شكل برنامج لتأمين الاستقرار الاقتصادي ودعم ميزان المدفوعات تعذل بقبروض لضبط اوضاع

وإعسادة النظر بكاتسة

القوائن الجمركية المعمول يها

حاليا ويدء العبمل على اعداد

للكوادر اللازمة لتطبيق الانظمة

بضريبة للبيعات ضمن برنامج

الضريبي وليست منفردة مطالبا

وأضاف اننا لانتكربان

القانون قد شنب وهنب واختلف

كشيراعن مشروع القانون

الأصلي الذي كان يَفِينَهُ إِلَى

الصيعة الحضارية ، إلا أنه في

شكله الحالي سيكون له العديد

من الآثار السلبية ولا يتماشى

مع للرحلة الاقتصانية الراهنة.

تجار المولد الغذائية . قد دعاً

إلى ضرورة عقد اجتماع على

مستوى وزراء يضم وزير المالية

ووزير الصناعة ورئيس غرفة

صناعة عنمان وركيس غرفة

تجارة عمان لتضييق الضلاف

القائم حاليا ، علما بأن هذا

الاجتماع كأن مقررا قبل تمرير

مشروع القانون للرئاسة غير

ويشار إلى وجود خلاف يدور

حاليا ما بين القطاع المنتاعي

والقطاع التجاري حول بعض

بنود ومبواد القبانون تبسعبا

لتضبارب مصبالح الطرفين ومن

أبرزها تعريف البيع والضريبة

على الدفعات للسيقة والرسوم الجمركية على السلع الستورية

ومصاريف المنتجات المحلية .

وكان السيد ايليا ثقل ـ تقيب

مستكامل وشسامل للإصسلار

بارجائها حتى عام ١٩٩٦ .

وتأبعت ان إهدافًا عدة يُجري باريس تحدثت عن الاصلاحات الاقتىصادية في السوق الاردني انعمل على تحقيقها في أن واحد قَائِلَةَ انْهَا كَانَتَ مِتَعِيرُةً . وقالت في الزدن وتتناول السيطرة على أن هذا البلد الصغير الذي يضع العُجِرُ الآلي الداخلي والخارجي ، على رغم الصعوبات الكبيرة التي تعسرض مسيران المنفوعات وتحرير الافتصاد عبر رفع كل القيود على استعار الفائدة وتلمين سختلف العبوامل التي تشجع القطاع الخاص على الأستثما

القطاعين الصناعي والتجاري .

الأردن يعتمد نهجأ اقتصاسأ وقالت أن حرب الخليج عندما كان الاردن قطع نصف الطريق في اطار تطبيق هذا البرنامج ممأ جعله يشهد مرحلة صعبة جنيدة . واشــارت الى انة على مــدى سنة ونصف السنة عساد الى الاردن مواطنون بلغت نسبتهم ثمانية في الماكة من عدد السكان مما الثر في البنية التحتية للبلاد بما في

في القطاع الصناعي ، علماً ان

كانت اعتبرت ان حرب الخليج ستترك تاثيرات مكلفة جدأ على الاردن نظرا الى اغلاق الاسواق الخليجية امام منتجاته بسبب موقطة السياسي وتوقف المساعدات التي كان يحصّل عليها من دول المنطقة بمبلغ قدر ب ١٠٠٠ مليون دولار سنوياً ، غسير ان الاقتصاد الاردني اظهر قدرة ام تكن متوقعة في استيعاب

واوضحت الصادر ان الإرىنيين وجدوا اسواقا حددة لصادراتهم وعملوا على تصريفها بطرق استثنائية الى دول لوروبأ الشرقية وجمهوريات الاتحاد السؤفياتي سابقأ وليبيا فتحول

الصنمات الخارجية .

الانخفاضُ انضئيلُ في معدلات النصو الى زيادة بلغت حسوالي ٢٠ لو ٢,٥ في للنة سنة ١٩٩١ . معرنين بزين

6 6 الاصلاحات في السوق الارتئى متميزة وقدرته على اجتياز الرحلة الصعبة

> تطبيق البرنامج والإصلاحات التي اعتمدتها على رغم الضغوط التي تحيط بها من الخارج .

الدولي الجرَّء الثاني من القرض

الحلقة القاشعة

وتابعت انه غسداة الحس استؤنفت للفاوضات مع صندوق النقد الدولى ووضع برنامج جديد بهدف ضمان استنقرار آلوضع الاقتصادي ، ويعدها قدم البنك

وقالت ان الارسُ حصل خلال الحرب عل دعم عند من الدول في اطار مجموعة التنسيق المالية

المخسصم لامتسلاح الوضع

الصناعي والتجاري.

للخليج التي تتراسها الولايات المتحدة ، وأن السابان والمانيا قدمتا دعما مميزاً الى الارتن خلال السنتين الانسيس تين مما ساعده على استيعاب الصدمة الاقتصابية الناجمة عن حرب وقالت أنِّ العامِ الماضي شهد تطوراً كييراً تظراً الى سيبين : الاول بطبيعته سلبي جدأ لكنه

● د.زیاد فریز

انه بامكان النمو الاقتصادي ان

يستمر بمعدلات تراوح بين خمسة

وستة في الملة خصوصاً اذا

استمرتُ الحكومـة في تطبيق

برناسجتها لتتسيت الوضع

الاقتصادي وتقليص العجز المالي

الذي يعد من ابرز عسوامل عدم

تراجع من ١٨٪ من الناتج المحلى

الاجمالي الى اقل من ٦٪ العام

الماضي وأنَّ المهم هو "الاستصرار

في السيطرة على هذا العجر على

مسدى المستوات المستيع المقسيلة

والعسعل في الوقت نفسسه على

تطبيق مجموعة من الاصلاحات

البنيسوية في مسجسالات الطاقسة

والميناه والزراعة والريء وأكدت

ان الدعم الدولي سسيلعب دوراً

مساعداً في تأمين معدلات النمو

تعد

علما

ابیتز لروس سیا: سقوه

لىيىتر انتا كر

تقالين

تال: في

البرنام الشرك

صورتها

واوضحت ان العجــز المالي

ادى الى نتائج ايجابية وتمثل بالثلوج التي سقطت بكثافة على الاردن مما امن كميات من الميام الت الى انعاش القطاع الزراعي ، والثاني عودة للهاجرين الارسين الَّى بِالْمُهُمُ ومسعِمُهُمُ مَسْبِسَالُغُ مِنْ الأموال الذي كانوا أودعوها في الخسارج مما لدى الى تعسرير الوضع للالي وتنشسيط قطآع

ومضت تقول ان هذه العوامل مجتمعة انت الى تحقيق معدل نَمُوْ قَاقَتُ نُسَيِتُهُ ١١٪ فَي العام الماضي ولعبت الإدارة الاقتصاسة الاردنيَّةُ الجبيدة دوراً مهماً في

وعن التوقعات الاقتصابية المستقبلية اشارت المسادر الي

بثيرة للإعتجاب وو ورأت المسادر ان هذا الجهد ذلك المدارس والمستقيات. ترافق مع جهود مستمرة تبنلها لكنها أضَّباقت انَّ التوقعات الحكومة من اجل الاستمرار في

ضمن الحملة لإفشال مشروع قانون ضريبة المبيعات

المبيعات تصعيدا جديدا بعد الأوساط الاقتصادية ألتى كانت مقتنعة بان ثمة توجهات تقضي بعدم تعرير ضريبة البيعات او أنه في حسال تمريرها مسيستم الأخذ بعين الاعتبار بجميع الملاحظات التي قسام القطاع

ح د د د عوسم

رسنود التخا

ر سعلود والمناتين

ئى لھا وسد

يات الى تا ئۇل ،

ع العلقة والفح

ع الكلف و المالي . مالمدس والمالي

ان محول للمحافظية لا هدد المحدود ا

حدولى مضوع بالمتنا

عدوس عند العدابة والمرحين

المرحلة المستخطئة المرحلة المستخطئة المرحدة المستخطئة

الانصل والاقترانية Entract and

اندة انباس تعليد

ي تعقبق منه جاء

ي باق العبام وصلحت

عامة وتعريزن

 $^{1}(^{\{\Lambda\}})$ العددان

المرحله الإلك

عود منها الی 4

إلا أنّ مساحسدت في مطلع الأسبسوع الماضي هو خسروج رئاسة الوزراء بمشروع قانون ضريبة المبيعات بصيغة نهائية تَصْتَلُفُ فِي العَدِيدُ مِنَ النَّقَاطُ المهمة عن مسودة القانون التي كان القطاع الخاص قد توصل إليها عبر ثلاثين جلسة عمل مع المحلى الاجسمالي والصناعية مسؤولين حكوميين .

إرفض مشروع قانون ضريبة أبرز ما قامت به : لسيادة رئيس الوزراء الشريف زيد بن شاكس تتنضمن ابرز مطالب الصناعيين حول التقاط الهامة التي لا زَّالت في حاجة

إلى تعديل ● رقع منكرة ثانية لسيادة رئيس الوزراء لمنع السياسة الاغرالية للسلع الاجتبية والأضسرار التي تلتسقسهسا بالصناعات الوطنية .

اعلنت مختبرات فيشي عن طرح مجموعتها من المنتجات للعناية

رغوة الحلاقة، معجون الحلاقة، بلسم وماء التواليت لا يعد

بالاضافة الى جل الاستحمام وجل تنظيف البشره وتؤمن هذه المنتجات

حماية قصوى للجلد من الجروح والتهيجات والجفاف الذي يصبيب

البشرة سواء كانت البشرة او الدَّقَنَ أو الجسم بالاضافة الى حلَّاقة ذات

ومن ألَّجدير بالذكر ان مختبرات فيشي لها باع طويل في مجال الابحاث

الخاصة بالعناية ببشرة الراة وقد استغلت الخبرات الكنسبه لتطوير هذه

المجموعة الجديدة للرجال دات الجودة العالية التي تضعنها خبرة فيش

ومن مميزات هذه المنتجات عطرها الستخلص من رائحة الغابات وهو

عطر الرجال كما تلخذ رغوة ومعجون فيش في الاعتبار درجات الحساسية المنتلقة للبشرة ويصلح جل الاستحمام لغسل الجسم والشعر فيترك الشعر ناعما وسهلا للمشط وينعش البشرة ويغنيها ويمنع عنها الجفاف.

بالبشرة للرجال فقد طرحت مؤخرا اربع انواع جديدة خاصة بالملاقة

●تكليف أحـــ الإستشارية باعداد دراسة جديدة حول الأثار الاقتصابية لتطبيق القانون بشكله الحالي على الاستثمار والعمالة والناتج اجتماعاتها بعد

بعد ولم يسجل القطاع الخاص سلاحظاته بعد على الجداول للتضمنة

وكنان السنيند خلدون

وتأتى ردة فنعل الصناعبين هذه ازاء ضريبة المبيعات خلافًا حدثت وشروج مشروع لما كنان سنائدا من قناعية يأن الحكومسة قسامت باخسذ أداء الصناعيين وسوافقتهم حول

> حسان بضرورة ارجاء تطبيق الضريبة وتبني نظام ضبريبي ستكامل

ويعلق الصناعيون اهمية كبرى على الاجتماعات التي ستعقد مع الفاعليات البرلمانية باعتبارها الجهة للرشحة لأن تَتَبِنَى قَضَية ضَربِية المبيعات وستعمل على عدم تعريرها .



€ خلدون ابوحسان

• عقد اقساء منوسع منا بين الصناعيين وعيد من النواب والاعسيسان لاشسراك البسرلمان • الدعوة لعقد لجنة مراجعة

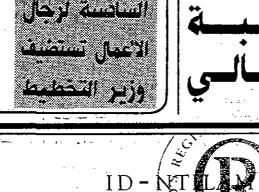
الجداول والنسب لللجناء بالقانون إذ لم تعقد هذه اللجنة

السلع المعقاة .

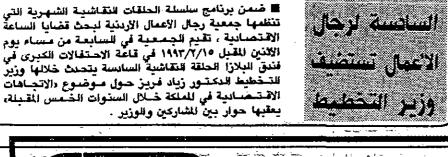
أبوحسان - رئيس غرفة صناعة عمان ـ قد اكد خلال اجتماع طارئ عقد يوم الاحد قبل الماضي على ضــرورة تبني الفرقة موقفا جنيدا ازاء مسسروع قسانون ضريبة للبيعات في اعقباب الماجاة التي

قسانون يخستلف عن السودة التي كسان القطاع الخساص قسد توصل إليها -

لرئيس الوزراء ودراسة جديدة



SECURE IN OUR





نَّظام إصدار البطاقات (الهويات) الشخصية

COMPIC® COMPUTER PHOTO IDENTITY CARDS

- * Personal photo Identity Cards * Drivers License
- * Student Identity Cards
- * Access Control Cards
- * Cards for Conference Participants
- * Medical Insurance Cards
- الهويات الشخصية بطاقات للتامين المنحي رخص السواقة هويات الطلاب بطاقات المشاركين بالمؤتمرات

الوكلاء المعتمدون

بطاقيات التسجكم بالدخبول



The widest range of ID card systems from any one source

EC & EFTA certification for safety & reliability



IDENTILAM SECURE IN OUR KNOWLEDGE







باقرة محراقيتة

49 27 1

والتغتمش/النتك

المركثوي الارتشي

او الديون المكفولة منها

بنوك خارج OECD .

المحلية في OECD .

درجتها ۲۰٪ -

* الطلوبات من بنوك مؤسسة في بلدان خارج

* مطلوبات من مؤسسات القطاع العام غير

* وقد قيمنا باعتبار الارصية لدى البنوك

وتشمل القروض المضمونة بالكامل برهن عقار

وقد قمنا بالارس باعطاء وزن المضاطرة المنكورة

عقارية ، شبريطة أن تكون العقارات من الدرجة الأولى الله

* المطلوبات من البنوك المستجلة خارج OECD

المطلوبات من الحكومات المركزية خارج

* المباني والمعدات والانوات والموجودات الثابثة

OECD (ما لم تكن مقومة بالعملة المحلية وتسدد بها)

الاضرى ، وقد سمح البنك المركزي للبنوك المرضصة

بتنزيل قيمة الاستهلاكات للموجودات الثابتة وذلك في

ضوء أن هذا الاستهلاك يغطي جزءا يعتبر غير خطر

بالعقارات هي التي تؤول ملكيتها للبنك وفاء لديون

مستحقة على عملائه وقد اشترط قانون البنوك الاردنى

التخلص من هذه العقارات خلال فترة اقصاها سنتينَ

من تاريخ التملك ، اما فيما يتعلق بالاستشمارات

الإخرى فَي الاسهم فقد تم طرح المخصص المعد لمواجهة

الإنخفاض في قيمة الاسبهم وذَّلك من اصل الاستثمارات

OFF- البنود خسارج الليزانية BALANCE SHEET

ويتم احتساب المخاطرة للبنود خارج الميزانية عن

طريق ايجاد القيمة المعادلة للالترام بضرب القيمة

الأسمية للبنود خارج الميزانية بمعامل التصويل لهذه

البنود (CONVERSION FACTOR) بعد ثلك يتم

تصنيف البنود داخل الميزائية وفقا لها وكسا بينا

اما معاملات التحويل فهي اربعة (١٠٠٪ ، ٥٠٪ ،

* بدائل تسهيلات مباشرة (كفالات عامة للديون ،

قدولات اعتمادات مالية بتصرف الغير) ، حيث تم

تصنيف هذا البند في النماذج التي تم تطبيقها على

مؤسسات الجهار المسرقي الأربني كفالات بفع

التزامات وارتباطات مالية وتشمل (اقساط)

الالتراسات الطارئة المتعلقة بمعاملات معينة

تسهيلات غير مسحوية واستحقاقاتها الاصلية

وهي عبارة عن الالتزامات الطارئة قصيرة الاجل،

وهي عبارة عن الترامات طارئة وارتباطات يمكن

هـ) اما فيما يتعلق بمعامل التحويل لسعر الفائدة

ونشير هنا الى أن عملية احتساب أوران المخاطرة

لعقود استعار الفائدة وعقود اسعار المُبرَّف عمليَّة . صعبة ، حيث لا تكمن المخاطرة في القيمة الاسميا

للعقد وانما في كلفة استبدال التدفق النقدي وذلك في

جالة عدم تمكنَّ العميل من الوفاء بالعقد اضَّافة اليَّ

نلك فإن المخاطرة تعتمد على المدة المتبقية لانتهاء

العقد وعلى المضاطر المستقبلية المرتبطة بتغيرات

نكره من اختلاف في معالجة بعض بنود نسبة كفاية

رأس المال على البسانات المالسة للسنوك الاربشية وذلك

عما جاء بمقررات لجنة بازل ، فقد قمنا بمراعاة ما يلي

وذلك عند اعداد النماذج التي تعنى بكيفية احتساب

بخصوص دول ÖECD واعطائها برجة سخاطرة

متدنية ، فقد قصا باضافة عبارة والنول الاخرى التي

يوافق عليها البنك المركزي الإربني الى جانب بول

OECD وذلك في ظل وجبود بنوك ذات مالاءة عالية

وصوح ودة في دُول اخرى غير دول OECD وترتبط

الاردن بعلاقات اقتصادية جيدة مع الدول الموجودة بها

وقبل ان نقوم بترجيح هذه التسهيلات وفقا لمخاطرتها

ب- فيما يتعلق بالتسهيلات الائتمانية المباشرة

أ- اضَّافة للتصنيف المقر من قبل لجنة بالل

وتجدر الاشدارة في هذا المجال انه اضافة لما تم

الغاؤها في اي وقت دون شيروط او السرامات طارئة

(كفالات حسن التنفيذ ، كفالات الدخول في عطاءات ،

تمتد لمدة تزيد عن سنة اضافة الى التسهيلات الدوارة.

ذات التصفية الذاتية (مثل الاعتمادات الستنبية

اسهم غير مسددة أضافة الى اتفاقات البيع واعادة

الشيراء او البيع مع حق الرجوع ، الشراء المستَقْبِلي

٢٠٪ ، صفر٪) ونلك في ضوء الالتّزام المترتب على البنك

أ- بَنُود برجة مخاطرتها ١٠٠٪:

بُ) بنود درجة مخاطرتها ٥٠٪:

اعتمادات مالية تتعلق بمعاملات معينة ً).

ج) بنود درجة مخاطرتها ٢٠٪ :

د) بنود درجة مخاطرتها صفر٪:

وسعر الصرف فهي مبنية كما في الجدول (١).

المضمونة بشحنات البضائع) .

وارتباطات لمدة نقل عن سنة .

نُسبة كفاية راس المال: -

للموجودات) .

* الادوات المالية الصادرة عن بنوك اخرى (ما لم

* العقارات والاستثمارات الإخرى: والمقصود

والشركات المالية المطية (في الأردن) لها مضاطرة

سكنى مشغول او سوف يشغل من المقترض او يؤجر .

على جميع التسهيلات الائتمانية المنوحة بضمانات

ويجري حاليا براسة موضوع التسهيلات بضمانات

عقارية وذلك من اجل وضع قيود صارمة على مثل هذا

النوع من الضمانات د) موجودات درجة مخاطرتها

- مطلوبات من القطاع الخاص .

من الموجودات الثابية .

يتم تنزيلها من رأس المال). الموجودات الاخرى .

باستحقاقات متبقية تزيد عن السنة الواحدة .

دول OECD والتي لَها استحقاقات لا تُزيد عن سنة ،

او قروض لا تزيد أستحقاقاتها عن سنة ومكفولة من

بنود نقدية في مراحل التحصيل .

ج) موجودات درجة مخاطرتها ٥٠٪:

كيف طبق البنك المركزي الاردني مقررات لجنة بازل بخصوص كفاية رأس مال البنوك

الاحتياطات غير المعلنة والتي تتكون من

الأردن غير ملزم بتطبيق مقررات لجنة بازل لكن البنك المركزي اقر تطبيقها بعد تعديلات طفيفة لتتناسب مع البيئة المصرفية الاردنية وهدو يدرس امكانية فحرض نسبة اعلى من نسبة لجنة بازل (١٠٨٠)

■ يشكل القطاع المصرفي الدعامة الرئيسة للاقتصاد الوطني ويعتبر رأس المال الدعامة الاساسية للجهازُّ المصرفي ، من هذا المنطلق تولي السلَّطات النقدية ممثلة بالبنوك المركزية لدول العالم اهمية خاصة تجاه قاعدة راس مال مؤسساتها منسوبا الى موجوداتها وبنودها خارج الميزانية المُصْرِفِيةَ التي تخضع لرقابتها ، ويبرز ذلك من خلال التَّشريعات المصرفية، والتعليمات التي تصدرها لهذه الغاية.

أ) تعريف رأس المال ووظائفه وطرق

يعسرف راس المال بشبكل عسام بيانه الغسرق بين الموجودات والمطلوبات لاي منشساة ويعتبر حمار لحُقُوق ودائني أي مؤسسة في حيالة عدم وجود مخصصات لمقابلة أي خسائر قد تحدث مستقيلاً عذلك الاس بالنسبة للمصارف حيث يعتبر راس المال خط الدفاع الاول لامتصاص اية خسائر محتملة وذلك في حالة أنخفاض قيمة اي بند من بنود للوجودات وعدم وجود مخصص يستوعّب هذا الانخفاض ، ولا شكّ بانُ الشياط المصرفي بحشاج عادة الى رأس مال اقل مما تحتاجه المؤسسات الاخرى (غير المصرفية) ويستطيع المصرف الأبعمل بنسب تشغيلية مرتفعة وذلك بسبب الرقابة الرسمية على المصارف والمتمثلة بالبنك المركزي مما حمل البنك المركزي مسؤولية رفع رؤوس اموال الجهاز المصرفي لنيه وتوفير هوامش امان مصرفي لحماية حقوق دأئني البنك وخصوصاً المودعين ، حيثً تشكل الودائع المصدر الرئيس لتركيبة مصادر اموال

ان عملية تحديد رأس المال تختلف مِن بنك لاخر ، حيث يعتمد ذلك على عدة عوامل منها درجه المضاطرة في طبيعة موجودات البنك (فكلما زادت مضاطرة المُوجودات يحتاج البنك لرأس مال اكبر) اضافة الى الإدارة التي تتولى اعمال البنك .

ب) أمم المعالير المستخدمة لقياس مدى كفاية راس مال الجنهاز المصرفي لمضتلف ً دول العالم وفيّ

الله لمن الصنعبوبة بمكان تصديد رأس مبال البنك الذي يجب عليه ابتداء العمل به ، الا أن هناك بعض المعانيير التي يمكن الاستئناس بها لمعرفة كفاية راس مال البنك اهمها مايلي : * أنسبة رأس أَكْأُلُ / الودائع :

تعتبر هذه النسبة من أواثل النسب الاخرى من حيث تطبيقها من قبل المصارف المركزية على البنوك التي تخضع لرقابتها . وقد اعتمدت معظم هذه البنوك الركَّزية ما نسبته (١٠٪) بمعنى أن تكون الودائع تعالل ا عشرةً أضعاف رأس المال فكلما زانت الودائع عن الحد المقرر تزيد مخاطرة البنك تجاهُ المودعين لُديه .

يُؤخُذُ على النسبةُ اعلاهُ انها لا تأخذ بعين الاعتبار حجم ونوعِية الموجودات التي توظف فيها الودائع ، فق يحكون هناك بنكان لديهما نفس النسبة ، الا أن احدهمنا قنام بشوظيف الودائع في صوجودات عنالية الخطورة والاخر في موجودات متنتية الخطورة. نسبة رأس المال الى الموجودات :

تعتبر ألاذه النسبة مؤشراً مقبولا الى حد ما لمواجهة أية خسائر قد يتحملها البنك في حدود تلك النسبة وما يؤخذ على هذه النسبة عدم تمييزها بين وحورات لدي البيك

نسبة راس المال الى الموجودات الخطرة : تعتمد هذه النسبة علَّى الْمُوجُّ ودات ذاتُّ المُخاطر ومقارئتها برأس المال ، حيثَ يتم أستبعاد الموجودات غير الخطرة من النسبة وما يؤخذ عليها عدم تمييزها بِينَ درجة الْمُخاطر للموجودات المختلفة للبنك . « نسبة رأس المال الى الموجودات الخطرة

. وهي النسبة التي سنتناولها بنوع من التفصيل لاحقا ونلك استجابة لقرارات لجنة بازل حول الموضوع

اما فيما يتعلق بالتشريعات المصرفية التي قام باقرارها البنك المركزي الاردني فيما يتعلق بتنظيم راس المال واهم النسبّ المتعلقية برأس المّال ولدي مؤسسات الجهاز المصرفي الاردني فيمكن أجمالها بما

* لا يجوز أن يقل رأس المال العامل في المملكة لاي بنك مرخص في أي وقت من الاوقات عن خُمسة ملأبين دينار للبنوك وآربعة مالآبين للشركات المالية ، وتجدر الأشارة الى ان هذه المادة جاءت لتقوية المراكز المالية لمؤسسات الجهاز المصرفي الاربني ، حيث كان راس مالها (٣) مليون دينار حتى عام ١٩٨٥ ، تم رفع رأس المال بعدها ليصل (٥) مليون دينار ونلك نتيجةً لتطور الجهاز المصرفي وارتفاع رقم اعماله وما نتج عن ذلك من ارتفاع المُخَاطرة لدى البِنُوكُ والتي تتمثل في التوظيفات المُخْتَلَفَة لديهًا .

* على كل شركة اجتبية رخص لها بالعمل في الملكة كبنك مرخص ان تحول البها بقعة واحدة بعملة قابلة للتحويل مبلغاً لا يقل عن خمسة علايين دينار قبل ممارسة الأعمال المصرفية ، وذلك بهدف أن يكون رأس مال هذ البنوك داخل المُملِّكة طالمًا أنه يعمل فيها أضافة الى حماية حقوق المودعين لدى البنك في الارتن .

 لا يجوز لاي بنك مرخص ان يخفض راس ماله المدفوع في المملكة إلا بموافقة مسبقة من البنك المركزي ، شريطة أن لا يقل في أيَّة حالة من الحالات عن الحَّدُّ المقرر البالغ خمسة ملايين دينار ، ويلاحظ انه تم ربط عملية تخفيض راس المَالُ بموافقة مسبقة من البنك المركزي وذلك للاهمية القصوى التي يوليها البنك المركسري لراس المال كسمسا بالأحظ انه على الرغم من امكانية تخفيض راس المال وفي اضيق الحدود -- إلا انه لايجور بأي حال من الأحوال أن يتخفض عن خمسة

* على كل بنك مرخص ان يقتطع كل سنة (١٠٪) من ارباحه الصافية في الملكة يخصص لحساب الاحتياطي القانوني للبنك حتى يساوي هذا الاحتياطي راس مَالَ البنك العَاملُ في المملكة ونلَّك بهدف تدعيم قاعدة راس مال البيك .

* الأيجوز لأي بنك مرخص أن يوزع أرباجا على السناهمين قبل اقتطاع كنامل مصناريفه التناسيسنية وتغطيبة أي نوع من الَّخسيارة أو المُصاريف الَّتي لا تقابلها موجودات حقيقية .

أما فيما يتعلق بالنسب المتعلقة برأس مال البنوك . فقد تم أقرار النسب التألية من قبل البنك المركزي

بعي . * نسنة رأس المال / الودائع : اقر البنك المركزي ما نسبته (٥٧٪) وتختلف هذه

لجنة بازال اوجبت على البنوك ان تنصل بنزاس مسالها

الارباح المحققة دون الافصاح عنها والتي لايترتب النسب عن النسبة الدولية من حيث الاتي: بسط النسبة: اجمالي حسابات رأس المال مقام عليها أي الترام مهما كان بوعه بما فيه الالترام الضّريبي . * احتياطي اعادة تقييم الاصول وهي التي تنشأ * احتياطي اعادة تقييم الاصول وهي التي تنشأ لنسبية ودائع العبميلاء مطروحيا منهيا بعض الاستشمارات في سندات التنمية وانونات الخزينة عن اعادة نقسيم البنك لموجوداته الشابسة التي وبعض القروض التنموية التي يوافق عليها البنك يستنغيملها لإعيمياله العيانية ولايشيمل ثلك تلك المركزي بجانب سياسته الرامية آلى تدعيم حسابات الموجودات الشابشة التي يملكها البنك سدادا لديونه رأس المَّال وتحقيق هامش امان للمودعين ، يعمل على توجيه البنوك من حيث توظيفاتها وفقا لما تقتضيه

> القرض والاستهم / راس الثال : تم تصديد هذه النسبسة بصيث لا يزيد صجم التسلهسلات الائتمانية واسناد القرض والآسهم عن

- نسبة كفاية راس المال حسب ما تم تعديله من قسبل البنك المركسزي الاردنى لمقسررات بازل بهدا الخصوص ، حيث سنتناول هذه النسبة بشكل مفصل

ثانيا : مقررات لجنة بازل بخصوص كفاية رأس المال ومدى تطبيق ذلك على مؤسسات الجهار المصرفي الاربني:

في شبهير تمور ١٩٨٨ ، واقتقت البنوك المركيرية لاثنتي عشرة دولة صناعية (المريكا، اليابان، المانيا الغربية ، بلَّحِيكَا ، سويسرا ولكسمبورغ وبريطانيا وفرنسا وكندا وايطاليا وهولندا) على مقررات لجنة بازل بخصوص معيار كفاية رأس المال ، وبناء على ذلك يصبيح لزما على البنوك التي تخضع لرقابة البنوك المركسرية أعسلاه أن تصل براس مسالهما منسسوبا الى موجوداتها وبنودها خارج الميزانية مرجحة باوزان مخاطرها ما نُسبته (٨٪) كحد الني . ١) سمات اتفاق بازل :

١ - تم ربط راس المال ومتطلباته بالمخاطرة التي نتنج عن التوظيفات المختلفة للمصرف ، اضافة المَّ البنود خارج الميرنية .

ب - تم تقسيم رأس المال الى را س المال الاساسى وراس المال الإضافي او المساند ج - تم تقسيم بنود داخل وخارج الميزانية الي عدة

ك ك الأزن معتبرة من العل

متدنية المخاطر والوزن

التنزجيمي لندرجة

المخاطرة مقدارة صفر 47 ع

ح ٢ - اهداف اتفاق بازل :

٣) مكونات رأس المال :

الموجودات والبنود خارج الميزانية الخطرة . -

في تحديد الأوزان الترجيحية ليعض الموجودات.

الوضَّع المالي لبنك مثل مخاطر التركيز في التسهيلات

، الاستثمارات ، مخاطر السيولة ، مخاطر الاستثمارات

بهدف اتفاق بازل الى تحقيق الاستقرار وتقوية

النظام المصرفي العالمي والى توفير المنافسة العائلة

i- راس المال الإستاسي (CORE CAPITAL) ويمثل

حقوق المساهمين التي تظهر بشكل دائم في الميرانية

العامة للبنك ويشمل ما يلي: * رأس المال المدفوع المتامثل بالاسبهم العادية

المصدرة والمدفوعة بالكامل والاسهم المتازة الدائمة

الاختياري ، عُلاوة اصدار وايةً احتياطات اخرى لَها

* حـقّـوق الاقليـة في رؤوس امـوال الشـركـات التابعة (التي تزيد الملكية فيها عن ٥٠٪) والموحدة

ميزانياتها ونلك في حالة عدم الملكية الكاملة للشركات

ب) رأس المال المسلمانية: -Supple -: ويشمل ما يلي mentary Capital

جدول رقم (١)

الارباح (خسائر) المستبقاة.

التابعة المنكورة .

للبنوك التي تخضع لتشريعات مصرفية مختلفة .

وعليه التخلص منها خلال مدة سنتين من تاريخ التـملك (حسب مـتطلبـات قـانـون البِنـوك الإربني) ۖ متطلبات التنمية الإقتصادية. وتشمل ايضا الفروقات الناتجة عن الزيادة في قيَّمة -- نسبة التسهلات الائتمانيةِ المباشرة واسناد الاسهم والاوراق المالية الطويلة الاجل التي يملكها البنك ، ويشترط لقبول الاحتياطات الخاصة بالاوراق

المالينة والاسهم خضوعها لخصم مقداره (٥٥٪) من الفارق بين الكلفة التاريخية وبين القيمة السوقية وذلك (١٠) أضعاف رأس المال والاحتياطات لديها . لاستيعاب التقلبات الحادة في اسعارها `. مخصصات المخاطر العامة للتسهيلات

ك ك معضم النوك تعتمد نسبة

فكلما زائت الودائع عن

الد القرر زات الخاطرة ع ع

رأس المل الي ودائع ١٠٠٠-

الائتمانية الحيدة: وتقصد بها تلك الخصصيات الكونة لواجهة مخاطر ليست ظاهرة الان لكن قد تتحقق في الستقبل ولاتشمل المخصصات المكونة لمواجهة بيون محددة بعينها ، وقد اعد البنك المركزي حديثا تعليمات تحدد نسبة المخصصات العامة للنيون الجيدة بنسبة تتراوح بين (١-٢٪) للتسهيلاتُ الباشرة و (٢٠, -ه, ٪) للتسهلات غير الباشرة .

* الادوات ذات الصفات المستركة بين رأس المال يشمل هذا البند الانوات التي بها من صفات رأس المال اضنافية الى صنفات من تلكُّ المُوجِودة في الدين ويشترط أن تكون غير مضمونة ، ومن الدرجة الثانية ومدفوعة بالكامل ، غير قابلة للاستعادة بمشنئة حاملها بدون موافقة مسبقة للسلطات الرقابية ، متاحة للاسهام في استبعاب خسائر البنك بنون اضطراره للتوقف عن العمل واخبرا تسمح بتأجيل اعباء خدمتها (دفع الارباح والقوائد) في المالات التي

وهي ديون غير قابلة لاستيعاب الخسائر التي قد تتحقق ألا عند تصفية البنك فقط ، لذلك لا بد أن تتُوفر فيها الشروط التالية: أن تكون محددة المدة وأن لا تقل استحقاقاتها الاصلية عن ٥ سنوات ، غير مضمونة

كى تحديد رأس الحل يختلف

من بنك لأخر وعتمد

على درحة المخاطرة في

الموجودات والإدارة ع ع

لا تسمح ربحية البنك في الوفاء بمثل هذَّه الالتزامات .

الديون المساندة:

بازل) أن يتم طرح العجز في مخصص الديون المشكوك فيها والمعد لمواجهة نيون محددة ونلك من المخصص العام المعد لمواحهة الخسائر المجتملة وغير المرئية في التسهيلات الائتمانية في الوقت الحاضر لاعداد السيانات المالية ، وانه في حالة عدم كفاية المخصص العام لذلك يتم طرح المبلغ المتبقي من العبجسز من احمالي راس المال ، أذ انه من غير المقبول من الناحية ظل وجود عجر في مخصص الديون الشكوك فيهاً (المحدد بديون معينة) لأن ذلك من شأنه اعطاء نسبة

٥) المخاطر التي تتعرض لها فاعلمات البيك الرخص:

مصللة وغير حقيقية .

في العادة تتعرض موجودات البنك والبنود خارج الميزانية الى عدة مـخاطر منها على سبيل المثال لّا الحصر مخاطر اسعار القوائد ، مخاطر اسبعار العملات الاجنبية ، مخاطر الاستثمارات ومضاطر السيولة ، الا ان اتفاق بازل لم يركز سوى على مخاطر الائتمان للاطراف الملتزمة بالتسديد ومخاطر التحويل من الدول وترك المجال للسلطات التقدية في البلدان المختلفة امكان وضع سطام لانواع اخرى من المخاطر، ونشير في هذا المجال الى أن البنك المركزي الاربنى فرض نسبة سيولة على البنوك المرخصة بتحد أنني مقداره (٣٠٪) وفقّ معابلة لهذه الغابة بتمكن خلالها من مراقبة اوضاع السيولة لدى مؤسسات الجهاز

د) وصولا لنسبة كفاية راس المال حقيقة ، فقد

طلب البنك المركزي الاربني (زيادة على متطلبات لجنة

المُصرفية أن يصل البنك ألى نسبة كفاية رأس المال في

اماً فيما يتعلق بمخاطر التحويل من الدول فقد كان امام لجنة بازل خيارات الاول يتعظل بتقسيم الديون والمطالبات من مؤسسات محلية وخارجية والثَّاني يعني بتقسيمها على انها مطلوبة من مجموعة من دول محددة لها ملاءة التمانية عالية ، حيث استقرراي اللجنة (لجنة بازل) على انتقاء الخيار الثانى وقد تم اختيار دول منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية والدول الاخرى التي توصلت الي ترتيب أنَّ أو دَخَلَت في تسبويات مع صُندوق النقد الدولي ونكك كمجموعة مستقلة والتي عرفت بدول (OECD) وقد كان لهذا الاختيار ميرراته الخاصة به .

 كنسبة كفاية رأس المل في الجهاز المصرفي الأرنئي ١٣.٠٩ ٠٠ . البنوك الاردنسة ١١٠١٢٪ ، البنوك غير الاردنية ١٦٠٥٩٪، البنوك التجارية ١٢.٦٪ ، بينوك الاستنامار ١٦.٧٪ ، نك الاسكان ١٩٠٨٪ ، الشركات المالية ١٤,٤٥ ١٠ ٢

> برهن او قيد على الموجودات ان يتم اطفاؤها بنسبة. استحقاقتها وان لا تتعدى قيمتها (٥٠٪) من قيمة راس المال الاساسي (بسبب عدم مشاركتها في خسائر البنك الاعند التبصُّفية) ، وتشمل البيون المساندة على

> 2) التغزيلات صن راس المال -De ductions from Capital:

لغايات احتساب نسبة كفاية رأس المال: أنسهرة وذلك في ضوء أنها تعمل على تضخيم رأس المال الإسماسي ، وتشمير هذا أن البنك المركسري الاردني لم يدرج هذا البند في النماذج التي اعسها لغاية أحتساب نسبة كفاية رأس المال البنوك الاردنية نظرا لانه غير مسموح للبنوك الاردنية ادراج الشهرة

بُ) الاستثمارات في الشركات المصرفية والمالية التابعة وغير المجمعة وذلك لدفع المؤسسات لتوحيد حساباتها لمعرفة نسبة كفاية رأس المال للمؤسسة كمجموعة واحدة وعدم تكرار احتساب رأس المال في اماكن مُختلفَّة تتواجَّد فيها المُجموعة .

ج) الاستثمار في رأس مال البنوك والشركات المالية الاضرى وتجدر الاشبارة الى ان اتفاق بازل ترك للسطات المحلية في البلدان المختلفة حرية تنزيل هذا البند كاملا او جزَّئياً الا ان سياسة البنك المركزي الأربني التي تهدف دائصا الى اتساع كل الشبيل التي تؤدي الى تُدعـــيم راس المال رات تُنْزيل هذا البيندُ بالكامِّل (نَظرا لأن تَنزيله يؤدي الى خفض النسبة) اي أنه يتم تنزيلُ كامل الأستثمارات في مؤسسات الجهاز المصرفي الاردني ونلك لمنع تبائل الاستثمارات الرأس مالية بين البنوك والتي تؤدي الى تصحيم راس المال والعمل على تشجيع استقطاب رأس المال من

فنات بهدف إعطاء كل فنة ورن مخاطرة بتناسب معها . م - سمح الاتفاق ببعض المرونة للسلطات المحلية الاسهم الممتازة ذآت الإجل المحدد والقابلة للاستعادة . و - ركز الاتفاق بشكل رئيس على مخاطر الائتمان ولم يُبحثُ بشكل مُـفَصلُ بِمُجَّاطَرَ اخْبرَى تَوْثُر في

يتم تنزيل البنود التالية من قاعدة رأس المال ونلك

الستثمرين الآخرين (الخارجيين) كاحد الاسباب.

جدول رقم (٢)

	1	i	J		<u>i </u>	_l
۸ کجد اینی	۷۷.۲۵ کخد آدنی	- نسبة راس المال الى الموجــودات الخطرة المرجعة		7.0 7.0	صفر ٪ ه.۰٪	اقل من سنة اكثر من سنة
	÷	- نسبة مكوتات راس المال الى الموجــودات الخطرة			رقم (۲)	جدول
··· /1	77.770	راس المال الإساسي		1494/1/4	•	البند
£/ ۱۰۲۰٪ کخد اقصنی	۳٬۹۲۰٪ ۲٪کحد اقصی	رأس المال المسائد - نسبة احتياطي الديون المشكوك في الديون المسكوك المشكوك المشكوك الديون المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المسكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المسكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المشكوك المسكوك المسكوك المشكوك المشكوك المشكوك المسكوك المسكوك المشكوك المسكوك المس		%11.1Y %17.0¶	لة في	البنوك الاربنية البنوك غير الاربنية العام الاربن
40٪ كحد اقصىي من راس المال الإساسىي		تحصيلها الى المردة المحصودات الخطرة (المخصص العام) - نسبة مساهمة القروض المساندة لاجل والاسهم المتارة		7.17.47 7.17.4 7.11.79 7.242.50 17.44		يربين أجمالي البنوك التجارية بنوك الإستثمار بنك الإسكان الشركات المالية أجمالي الجهاز المصرفي

المدة المتبقية للاستحقاق عقود اسعار الغاندة عقود اسعار الغاندة عقود اسعار الفائدة المسام ١٩٩٧

ومما تجدر الأسارة البيه في هذا المجال الى انه تطبيقها على مؤسسات الجهاز المصرفي الإربني تم اعتبار الاردن من ضمن النول المتدنية المخاطر ، حيث تم في هذا المجال اعطاء اية نيون اومطلوبات من الحكومة أو من أية جهة تكفلها الحكومة ، وزن ترجيحي لدرجة المخاطرة مقداره صفر٪ (حدث أن لحنة بازل اعطت السلطات النقيبة المحلية المجال لاختيار الاوزان المناسعة للمطلوبات لمثل هذه الحالات).

٦) اوزان الخاطر البنود الموجودات والبنود خارج الميزانية للبنوك المرخصة:

تم تصنيف الموجودات بناء على مضاطر الالتزام بالتسنيد ومخاطر التحويل من الدول ، وقد تم اعطاء هذه المخاطر اورَانا ترجيحية مختلفة هي (صفر٪ ، ١٠٪ ، ٢٠٪ ، ٥٠٪ ، ١٠٠٪) حـيث تعطى طريقة اوران المضاطرة اسسا عبائلة للمقبارنة بين البنوك على اختلاف الإنظمة المصرفية التابعة لها أضافة الى انها تسمح بتضمين البنود خارج الميزانية في النسبة مدار البحث علاوة على انها تشبجع البنوك على امتلاك موجودات وحسابات نظامية قليلة المخاطرة ، وقد تم تصنيف الموجودات للبنود المرخصة كما يلي: ۱) البغود داخل الميسسزانيسة -ON BALANCE SHEET

 أ- مؤجودات برجة مخاطرتها صفر ٪ النقد في الصندوق حيث اعتبرنا (كبنك مركزي اربني) الذهب مِّن ضمن هذا البند وفقًا للخيار الذيَّ تركت لجنة بازل للسلطات المحلية بامكاته أعتبار الذهب الموجود لدى البيك يقدا في الصندوق.

 المطلوبات من الحكومسات المركسرية والبنوك المركزية بالعملة المحلية وتسدد بألعملة المحلية * المطلوبات من الحكومات المركزية لبول منظمة

التعاون الاقتصادي والتنمية أو بنوكها الدولية . * المطلوبات المعززة يتامينات نقيية أو بالاوراق الماليسة للحكومسات المركسرية في بول ÖECD أو مضمونة من قبل حكومات هذه النول وقد اعتبرنا كبنك مركزي اربني ان المطلوبات من جهات اخرى وتكفالة الحكومة المركزية وكنتك المطلوبات المضمونة بأوراق مالية حكومية من ضمن المطلوبات المنكورة.

وقد ترك اتفاق بازل للسلطات المحلية المعنية حرية اختيار الاوزان الترجيحية المناسبة (صفّر، ١٠٪، ٢٠٪ ، • ٥٪) وذلك للمطلوبات من المؤسسات المحلية للقطاع العام ، حيث اختار البنك المركزي الاردني أن تكونَ مخاطرة هذا البند تتبراوح بين (١٠٪ - ٥٠٪) وليس صيفتر٪ (وذلك في ضبوء أنَّ لكلُّ مِبوَّسِسَة مَنْ هُذَهُ المؤسسات أوضاعها المالية الخاصة بها والتي تختلف

ب) موجودات درجة مخاطرتها ٢٠٪: المطلوبات من بنوك التنمسية الدولية او المطلوبات المكفولة أو المضمونة بسندات صادرة عن هذه البنوك (تشمل بنوك التنمية الدولية بنوك مثل البنك الدولي، بنك التنمية الافريقي، بنك التنمية الاسيوي، بنك الاستثمار الاوروبي والأنصاد الدولي لبنوك التنمية) . ` * المطلوبات من بنوك مؤسسة في يول OECD

علم: يوسى شريف الرغيي استساريو نظع أدلعية فيراياا تانسيلملا

حوار مع صبيق يميط

الناس في

📰 قال صاحبي الطفر، يحمل مؤشة جامعة خارج بلده وداخلها كن تكاليف المعيشة في م بعد قدوم طفله الرأبع كيف يستطيع الموظف عيء الحياد في العاص في العباد على دمية اله إضَّافِي مِن ارضَ أو مُعَا والباسطين وليستنسال قطعة ذهب تفعيسه أتد اباها ليتمص بن الأنة عسى أن ياتي فوج الله قال لي دخلت أربع قطعت الدشب وكلء صاحبت يقول لي إنه ا ذلك لكشرة صبا المشعشرة الناس في ذلك العوم ١٠ الذي باع أخس قطعة لـ الذيّ كنت أظنّ حدثه له قبل أن أعرف هذه الحا كلت نست الوحيد ، فذ

وصاحبتي هذا من أأ أغشاء من الشعفف ، يطلب مني صالا فهو الم أَلَا مِنْ كَنَادُ وَعَمَلَ بِيدَهُ وَ قلت صهلا، ولاتم الغسن ينسرأ رد على قوني محلدا الإمنام علي بن أيني طأ إقوات الفعراء في أمو فقير إلايما مدع غيي . قلت سلى وسمصعت صلى النه عليه والله و

الهال إبدي المنصل فمير مؤهلي وخدرتي وعطي الى عسق اللعل المعنى الفقر وأرجعا إلمه رغع فلت معند **دی نبید** طفرسيان سيدن عسية تقودته أسترد شتأسم أربعمانة وخمسيور حسان المدفقة في اللَّهُ العسملصات البرب الجيو الحوادث المخمف معد العمر وما انفرها ا قال إسي اتفاضي دلك ومع دلك لا بخفطي

عددت باستمناه أأو الغيالة! بنايمطوان، الحساديق ملدهم أوا وستروى لك هذه المحد عالما في الدس عن ميعيد لقد أنسب خمسة أزاف بود واحد . فسال الريد أخور فديسية أداء يتعي لمادا فأحباب الوجل ال أنفس بمائة لعرد هي ال هاأل صديعي الطقوء وسط العاصمة عاراني المناس الناس المديعا والنحار ينسون الذما الطف ستأسس بالكاد م للحياذ الحيف باللجم وهنا فاطعت حنديد ومادا بغعل ورمو الاقمة وصبع الطبغة المنوسطة عضيجك صياحيتي ببد المربد من الضير الله. أله علم منوسطة . أما غريري ، لم محفق و رُعو العاء الماصلي فوقع شو

<u>و</u>ني پ

فالأبحل يستدفئ مالس واعتدل صاحبي أ موحمها إلى سؤالًا و المستلة لديناً با استاد علت واسا استحصع ال المعتاحثاة ، ولك المنسى الاقتصادي ودقفه في نعول بندو دركوا **وهو**ا عي الولايات المنتجية واستحساد سيء بهد وينبعث ما شتح به ا

سوارد بلادهم، واليا مواردها الطبيعية وه س يشدو زيادة السيقار ألف صليسون مستعسة الداعي للسمسيح يوا صاحبي سننظة إدارا موارد او سينان وقبل أن أبد حديث وصبياح ، فخشيت أرّ التلفرسساني قدس تواجهنا بمآلا تحم وعندها فقط عرفت أيا

عمان وأننى منحون

سانع منال منظرون

الأربعاء ١٨ ـ ٢٤ شعبان ١٤١٣هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شباط ١٩٩٢ العددان (٨٤) و (٤٩)

تتائج آخر ٩٢ ستكون افضل من تتائج حزيران ٩٢ • البنوك التي قد لا تصل في كفاية رأس مالما للنسبة المقررة (وشك في وجود مثل هذه البنوك) تدعيم حسابات رأس المال بعدم توزيع ارباح ١٠٠ او بالاسلوبين

وتصنيفها باعطانها الوزن الترجيحي المناسب لدرجة المخاطر ، نقرر أن يتم طرح ما يلي من هذه التسهيلات (الذي يمثل الَجَرَء غير الْمُطر من التسهيلات) ونلك

 مخصص البيون المشكوك في تحصيلها والمعد لمواجهة بيون معينة ونلك في ضوءً أن هذا المخصص يتم اقتطاعه من الأرباح ، اي أنه قاس على تغطية جرَّء معين من الديون في حالة تحقق خسارة من هذه الديون

 الفوائد والعمولات للعلقة والتي يتم اضافتها الى اصل الدين فحستى تصل الى المُضاطِّرةُ الحقيقيَّة لديَّن (صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة) يجب ان يتم طرح هذه الغوائد والعمولات المعلقة .

 الضمانات النقبية بما فيها التامينات النقبية ، حيث يوجد هناك ودائع للعملاء يكون محجوز عليه ولكن لم تدخل ضمن التَّامينات النَّقَدِيَّة المُقَدِّمةَ للبِنْك لقاء التسهيلات الائتمانية المباشرة ، علما مان مثل هذا النوع من الودائع المحـجـوز عليــهـا تمكن البنك وبكل سهولة الرجوع عليها في حالة عدم تمكن العميل من سداد تسبه يبلاته وقيد وضيعنا شرطا لضبط حجم الضمانات يقضى أنه لغايات نسيبة كفاية راس المال يراعى أن لا تتجاوز الضمانات النقبية المستثناه من التسهيلات لكل بين على حدة ، عن قيمة ذلك الدين اذ قد يكونَ هناك عميل معينَ ضمانته اكبر من تسهيلاته فلا يجوز في هذه الحالة أن يستعمل البيك ما تبقى من ضمانة هذا ألعميل ونلك لمقابلة تسهيلات لعميل اخر .

٧) الحدود والقبود المغروضة على رأس المال وفقا لمقررات بازل.

١- لا يدرج ضسمن الارباح المدورة الارباح المعسدة ٢- يقم طرح الخسسسائر المدورة من رأس المال

٣- لَّا تَضْمُ الأرباحِ المُحقِّقَةُ لغَايَةٍ ١/٣٠ من كل عام الى الإرباح المنورة لكن تطرح الحسائر المحققية لغابة

ذلك التاريخ من رأس المال الأساسي . ٤- يُجِبُ أَنَ لَا بِقُلُ رأس المال اللجِ مالي (الاساسم والمساند) عن (٨٪) من قيمة الموجودات والبنود خارجً المنزانية الخطرة مرجحة .

 ه- يجب أن لا يقل رأس المال الإساسي عن (٤٪) من قيمة الموجودات والبنود خارج الميزانية الخطرة

٦- يجِب أن لا يزيد رأس المال المسائد أو الإضبافي عن (٢٠٠٪) من رأس المال الإساسي ٧- يجب أن لا يزيد أجسالي الديون المساندة عن

(٥٠٪) من رأس المال الإساسي . ٨- يجب أن لا بزيد أجمألي المخصص العام للديون عن (٢٠.١٪) من قيمة الموجودات والبنود خارج

66 غير مسموح للبنوك الأردنية ُ ٩- ۚ تَصْفُعَ احْسَبِ اطات اعتادة تقبييم الإسبهم ادراج الشمرة في ميزانياتما و و ١٠- يطرح من اجمالي رأس المال ما يلي

المصرفية للبنوك المنكورة. والجدول التالي يبين الترتيبات الزمنية لمكونات رَاسَ المَالُ وَفُقَا لِقُرْرَاتُ لَجِنَةً بَازُلُ عِبْنِيْنَةً كَمَا فَي الجدول (٢)

ثالثاً : نتسائج تطبيق معيار كفاية راس المال على مؤسساتُ الجهارُ المصرفي الأردني :

كما سبق وبينت ، فإن مقررات لجنة بازل غير ملزمة الاللبنوك التي وافقت بنوكها المركزية على هذه المَقْرِرات (دول ÖECD) الا ان البنك المركزي اقر تطبيق هذه المقررات بعد أن تم أجراء بعض التعديلات الطفيفة ليتناسب مع البيئة المصرفية في المملكة الارتفية الهاشمية، وذلك أنطلاقا ممايلي

١- سياساته الرامية دوماً الى تدعيم وتقوية المراكز المالية لمؤسسات الجهاز المصرفي وأولها كفاية رأس مال هذه المؤسسات الجهاز المصرفي وأولها كفاية رُاسٌ مسال هذه الْمؤسسسات وليس ابلُ على ذلك من أنخاله نسبة رأس المال الى الموجودات لتصبح مطلوبة

بموجب قانون البنوك الاردني . ٢- مواكبة التطورات المالية على الصعيد الدولي ، حيث يعتبر النظام المصرفي الاردني مفتوحا على

النظام المصرفي العالمي . ٣- لا شك أن عدم تطبيق نسبة كفاية رأس المال على البنوك الاردنية وما يتبعه من مراقبة هذا المعيار والوصول به الى النسب المقررة سوف يوثر سلبا على علاقية هذه البنوك مع البنوك التي تبنت هذا المعيار خصوصا في ضوء العلاقات المصرفية مع هذه البنوك ٤) أن هنَّاك بعض البنوك الأربنية متقرعة في

الخَارِج ولا سيما في دول OECD وعدم تطبيق هذاً المُعيار على هذه البِنوتُ يؤثر سلبا عليها حَارِجِياً . لذلك فقد قمنا باحتساب نسبة كفاية رأس المال لمؤسسات الجهاز المصرفي الارسي لمعرفة ابن تقف هذه البنوك من النسبة المنكبورة ، حيث تم لصنبسابها للبيانات المالية المنتهية في حزيران ١٩٩٢ وقد تبين لنا

ما بلي في الجدول رقم (٣) ويلاحظ من الجدول ارتفاع نسبة كفاية رأس المال لدى أحمالي مؤسسات الجهار الصرفي الأردني سواء للبنوك التجارية او لبنوك الاستثمار أو لَلشركاتَ المالية . ويرجع السبب الرئيس لهذا الارتفاع الى كبر حجم راس المآل الاساسي للجهاز المصرفي والبالغ (٢١٩) مليون بينار اربني ، ومن هنا تنبع متآنة المراكز المالية للجهاز المصرفي، حيث إن رأس المال الاساسي يمثل الحسابات الدائمة لحقوق المساهمين ليس مثل رأس المال المساند الذي يمثل الحسابات المؤقَّتة ، مما يشكل امانا حقيقيا لحقوق مودعي البنك (من نسبة كفاية رأس المال الدالغة ٩٠,٦٣٪ لمؤسسات الجهاز المصرفي وبلغت حنصبة رأس المال الاستاسي من هذه النسبية حوالي ١٢:٩٪ وهذا يدل على ان نُسبة كفاية رأس

المال تعبر بشكل حقيقي عن الوضع المصرفي لدينا . رابعا : السجاسات التي بتبعها البيك المركزي الاردني في تصويب الانخرافات عن نسبة كفاية رأس المال ان وجدت:

 ا- من خلال تطبيق نسسة كفاية رأس المال على مِوْسسات الجهار المسرقي وعلى الرغم من ارتفاع النسبية لدى اجمالي البنوك ، آلا أن هناك بعض البنوك كانت النسبة لنيها منخفضة على الحد المقرر وذلك بسبب ظروف استئنائية تمر بها مثل هذه البنوك ، علما بأن النسبة تتحسن بشكل مستمر نتيجة تدخل البنك المركزي ووضع برامج تصحيحي لهذه البنوك

ب- لجاً البنك المركزي مؤخراً الى اقرار بعض السياسات والتي من شانها رفع نسبة كفاية رأس المال لدى البنوك، فقد قام بتحديد سقوف للتسهيلات الاثتمانية لا يجوز للبنوك تجاوزها ، مما يدفع البنك الى اختبار افضل العملاء لمنجهم التسهيلات وبالتالي تقليل حجم المخاطرة لدى البنك ، من جهة اخرى قام البنك المركزي بإصدار تعليمات من شانها تدعيم مخصص الديون الشكوك في تحصيلها مما يؤدي الى

Andread francisco best-ce ; ..

شركة الأحماة الغنية والصباعية الإردنية دح

شركة الجعفر للتعهدات المحدودة المسؤولية

الشركة المتحدة للاشقال للعبنية

الشركة الصناعية للعلاستيك الزراعي

شركة حجازي وغوشة شركة النيل الصناعية

شركة ناصدف التجارية

تقليل حجم المخاطرة في التسهيلات والتي تشكل اكبر بند يوجد به مخاطرة في توظيفات البنك ج- كذلك يستطيع البنك ضغط حجم موجوداته لتصبيح مت لائمة مع رأس المال لان ضيغط هذه

الموجودات يؤدي الى تقليل المخاطرة لدى البنك . · - لا شك بأن البنك الذي لا يصل التي الحد المقرر لنسبية كفاية رأس المال سوف يضبع عراقيل امام تفرعه لأن البنك المركزي سوف ينخذ ذلك بعين الاعتبار عند

طلب اي بنك للتفرع سواء دلخل او خارج المملكة . ه- اما بشان العقوبات التي سوف يلجا اليها البنك المركزي تجاه اي بنك بخالف النسبة مدار البحث (اضافة الى ما سبق ذكره) فقد حديثها المادة رقم (٢٩) من قسانون البنوك الاردني والتي تنص على انه اذا خالف البنك المرخص احدُ احكام قانون البنوك أو الإنظمة أو التعليمات أو الأوامر الصادرة بمقتضاه، فللبنك المركزي الله يفرض أيا من العقوبات التالية:

* تخفيض تسهيلات التسليف المنوحة له او تعليقها ولمجلس ادارة البنك المركزي في حالة تكرر المخالفة أن يمنع البنك من القيام ببعض العمليات وفرض أي تحديد للائتمان يراه مناسبا أو تعيين مراقب مؤقت للأشراف على سبير اعماله او الغناء

ونشير في هذا المجال الى ان البيانات المالية كماً بنهاية حزيران / ١٩٩٢ والتي احتسبت نسبة كفاية رأس المال لها تعتبر بيانات تاشيرية وسوف يتم اعتماد البيانات المالية كما بنهاية العام / ١٩٩٢ والتي تدل كل المؤشرات على أن نتائج تطبيقها ستكون افضل من نتائج حزيران/ ١٩٩٢ وفي ضوء تلك النتائج سوف يطلب من البدوك التي قد لا تصل الى النسبة المقررة (ونحن نشك في وجـود مـثل هذه البنوك) بان توفق اوضاعها اما بريادة رؤوس اموالها عن طريق طرح اسهم جديدة او تدعيم حسابات رأس المال عن طريق عدم توزيع اية ارباح او بكلا الاسلوبين معا .

بقي أن نقول أن البنك المركسري الاربني بجسري الدراسات في الوقت الحاضر للعرفة امكان فرض نسبةً اعلى من النسبة المحددة من قبل بازل والبالغة (٨٪) واجراء بعض التعديلات على النماذج المعدة من قبله لقياس كفاية رأس المال والتي من شيأنها التشيد في تطبيق النسبة مدار البحث .

ك كا دراسة قدمت لندوة القاهرة عن مقررات لجنة بازل بخصوص رأس المال والإجراءات التنفسنية التي قام بها البنك المركزي الاردنى لتنفيذ نلك . وو

شركة عيسى وعجاج وخياطة مؤسسة الشاكر للبلاستيك

لسُّرَكة الاردنية للثلا البري

شركة المخاعات الاسعنتية

شركة النعو التربوي

اشخال القصور الملكية

عوئي احمد سلهب

عربز محمد على سلمان

شركة باهبات محمد عودة صادر

الشركة الإهلية للصناعات المعين

الشَّركة العربية للمواسير المعدنياً مكتب الكوز للهندسة

شركة مصانع الدعانات الوطبية مصنع القنديل للمواد الغذانية

كلية ومدارس روضة المعارف

الشّركة القربية الدولية للننعية

تمعمة المركز الاستلامى الكبرية

کست

خمد

ابيتز

لروسر

سيا: سقود

انتأأهم

لعامة

تقالينه

نال، غير البرنام الشرى صورته teY a الحَالِمَ فِيقِيْنَا فِيمِيْنِ لَمُ جَرِينِيَّا



ضركة مصائع المرمر

الشركة الإربتية القيرصية

صناعة التعليب الأردشة

سركة النماء الصناعي

بوصلا للصباعات البلاب

الثلج والصودا الاردنية

شركة الخرسطة الاردندة

شركة بلاستيك القيس

شركة الوفرة التجارية تلجير وصيلنة الاليات

شركة المزارع الكدرى

طيبة للرصيفة

شركة البلاستيك الاردنية

العربية تصنأعه الحديد والصلب

العربية للاستثمار والتجارة الدولية

شركة مصنع فولا غلصي للاسفنج الشركة العربية لصناعة الادوية

شركة صناعة الاجهزة المنزلية

شركة بتراء لصناعة الاشرطة

القصور الملكية العامرة الوزارات والمؤسسات الحكومية

القوات المسلمة الاربنية

شركة الفوسفات الأردندة

شركة البوتاس العربية

سئلاًح الجو الملكي. مديرية الامن العلم

يُ يُحَالِمُ اللَّهِ أ Licens 11,114 Mindle in Kithe M 111

التقدم والتطور مع عالم تكنولوجيا الزيوت

يتعتز شركة مصعاق البردنية المساهمة المجدودة بقشركات والمؤسسات الإردنية والمواطنين الكرام على إقبقهم واهتمامهم المتواصل بشراء واستعمال الزيوت المجدنية الاردنية (جوبترول) وتتقدم لهم بجزيل الشكر

شركة بسطامي وصاحب التجارية

شركة مصري الخوان للروافع شركة الإنشاءات الفنية

شركة المشاريع المتحدة

الاهلعة لصناعة الاحذبة

المنظمة التعاونية الاردنية

شركة عالم البلاستيك

شركة بلاستيك الشرق

شركة المقاولات العمومية

والتقدير على هذا الدعم المستعر الذي يمنجنا الثقة بالإنطلاق المستقبل في تطوير هذه الصناعة بخطى ثابتة وقوية. شركة النجوم لتمتنيع الجؤارب مصنتع الفارس للبراويز شركة الصناعات الصوفية

الؤسسة الاقتصادية والاجتماعية

للمتفاعدين العسكريين الشركة العالمة لخدمة الحاويات

شركة مصنوعات المطاط الاربنية

شركة سوم دات بيلدرر

شركة دار التواء للتنعية

شركة بيع وصيانة المعدات

مطلحن الاردن الكبرى يوسف عوسى الرافعات الدولية للصباعات البلاستيكية المطلحن ومعامل المعكرونة شركة النباغة الاربنية للعللية لانتاج الوان الغلز صناعة الشبك الحديدي شركة الشرق للكسارات فوكة المدار التحاربة جعيل السلحوري للبلاستيك شركة البلاستيك الوطنية شركة بالاستنك البتراء وسنة عشآم ضييان بحلات الإمحد التحارية المصنع الاردني للمواد العازلة المنطبع ارديني سني - ___ المركز العربي للبراسات الهندسية شركة القدس لصيانة وبناء اجسام الركبات الاردنية لصناعة الرديترأت مصنع بلاستيك الأهل شركة شورېجي وعصفور الجستة المساعات الغذائبة مدهد شاند شركة عبدالرزاق عابدين الصناعية شركة محمد على منصور الصناعية

الصناعات الكيماوية البولية

شركة نواف ونايف ابوعبيد التعهدات امانة عملن الكبرى جامعة اليرموك جامعة العلوم والتكنولوجيا

شركة ماهر حرباوي للنقل شركة المحل الحددث ابوالذهب لصناعة الاحتبة تسويق وتصنيع المنتوجات الزراعية الوطنية كضناغة الاحنية البلاستيكية الأربنية لصناعة البتروكيماويات شركة تلبيس الاطارات محمد عرمي سالم المحسب مؤسسة مُندر للتعهدات شركة عبدالمعطى الناصر وشركاد شركة وكالة ربت سبر الهندسية شركة الشرق الاوسط للتجارة شركة عاكف حجازي . شركة رم الرراعية مؤسسة اسماعيل البلديم مؤسسة زياد صلاح للعقاولات شركة حبيب ومناع اللكية الاربنية الم الالنبوم المحتودة المسؤولية المززعة العرفلة الاردنية

الميزانية الخطرة مرجحة.

والشركات المالية .

والاوراق المالية لتحصم مقداره (٥٥٪).

الاستشمارات في شركات مالحة وبدوك تزيد

* الاستقمار في رؤوس أموال البغوك الاخرى

* اضافة للقبود والحنود المنكورة اعلاه طلبنا من

البنوك في حالة عدم كفاية المحصصات المكونة لمواجهة

بيون معينة بطرح الفارق من الاحتياطي العام او من

مجموع رأس المال في حالة عدم كفاية الاحتياطي العام

ونك حَــتَى نَصَل لنَّسَـبِـة تَعَـبُــرَ عَنَ الوضعَ المَالي

القرتيبات الانتقالية والتنفينية -A TRĀNSITIONAL AND IMPLE- *

أقرت لجنة بأزل مجموعة مَنْ الترتبيات الانتقالية

لمعبيار كنفياية راس المال وذلك كي تمكن البينوك التي

وافقت بنوكها المركزية على المعيار المنكور من الوصول

الَّمَ، النَّسَعِة المُتَوِجْاَةَ لَكُفَّايَةَ رأس المال والبالغة (٨٪)

بنهاية العام ١٩٩٢ ، وقد تم تجزئة الترتبيات آلي عدة

مراحل تستوعب الأحتلافات القائمة بين الانظمة

: MENTING ARRANGEMENTS

المساهمة فيها عن (٥٠٪) من مجموع رأس المال الخاص

لتلك الشركات والبنوك أن لم تدرج ضمن ميرانية

المتُحدةُ لُصَنَاعَةُ السيوات العزبية لصناعة المواسير المعدنية شركة مصانع الورق والكرتون العربية لتصنيع وتجارة الورق شركة النفيب عن المعادن شركة للكوابل والإسلاك الكهربائية شركة مطلحن أريد الاهلية شركة صناعة الاسمنت الابيض شركة بلاك ان للتجارة شركة العنناعات المتحدة ؤسسة قدورة للهندسة شركة عابورة التجارة الأردنية لصناعة الأثابيب مصانع الاسمنت الاربنية سلطة الكهرباء الارتنية شزكة كهرباء محافظة ارند

شركة البقري والرين وشركاه شركة نينو للمقاولات شركة ممشع النصر للبلاستيلا شركة النسر للمصنوعات الطابئية سوعة النشر المحتوجي المعاشرة شركة مطلحن التلهوني شركة الاجواخ الاربنية العربية للصناعات الكهريانية شركة ألمواشي وألدواجن الجمعية العلعية الملكية شركة الكهرباء الادبنية القط الحديدي الحجازي شركة الانتاج

أشركة مصافع الخزف الاردنية الشركة العربية لصناعة الغلا شركة دغمش اخوان شركة مصنع احذبة النجعة المصنع الاردني للعيلامين خليل على طالب الحيت بؤسسة تيسان للصناعات البلاستبكية شركة ريد بعيكس جوردن الساهمة شركة مصانع الغار للرخام والبلاط الشركة العربية لصناعة الخزف شركة الإلبات العامة شركة الجرارات والمعدات الاردنية بلدية الزرقاء شركة عطا الله ابراهيم ولولاده

شركة الاتحاد لصناعة الغيالات للحدودة شركة محمد عادل الطويل واخوأنه (مصنع ستار بلاستيك الأردني: شركة ففري وعنعان اغا زديه والحسن البنك للعربي الاردنية للمصاعد والرافعات بغدادي للخبوط الدلاستنكية

شركة رمزي ابوئبه وشركاه للبلاستيك الشركة الإردنية لصناعة الخيوط التركيبية روضة دار الحنان النعونجية شركة احمد داوود عثمان واولاده شركة العبوات الطبية العربية شركة صناعات الغلز. الوطنية شركة مصطلى شعبان عبدالجعبد حسين خليل ابوعصيه الشركة الانتاجية للحيوب والاعلاف واللحوم

المؤسسة ألاستهلاكية المدنية الشركة الاردنية للمنسوجات الرفيعة مؤسسة العلال للكعبيوتر شركة المسلر الاردنية مكتب الهندسة الميكانيكية بلدية المفرق شركة الانشاءات الكبرى للهندسة شركة التوفيق للسيارات واللعدات الشركة العربية للتجارة والصناعات شركةً خضر ً الجبالي مصانع الإغطية الزراعية شركة مشربش اخوان مزرعة احمد جلجوني

شركة جموده والسعد

شركة مطلحن عمان الكيرى

مكتب النمر لتاجير السيارات شركة هوائد أن للهندسة

الشركة الدولية للتقنية والتجارة

شاكة الكرامة للهندسة والمقنولات

شركة موسى العزالاني قوات بدر شركة رم للمستاعات المعنسة شُرَّكَةَ الفَلْزَاتُ الْإِرْدَنَّيَةَ مَنَاعَكَ عَلاَءَ الدِينَ مَنَاعَكَ عَلاَءَ الدَينَ مؤسسة التدريب المهنى شركة فورد مؤسسة الاسكان مناعة الجدند والصلب/الحسين الوفاء للاستثمار والتنمية الزراعية شركة تصنيع الفولاد شركة الالبان الاربنية

الشركة الاردنية للصحافة والنشر امل لمبناعة السكب الشركة الاردنية للاشغال المعدنية الشركة التجارية الاردنية للعواد المعدنية شركة عوني لبوسعد شركة باصات عبدالله عل سعد الله تسركة نظيات القواسمي جيت الطاليات فادي السيارات الملكي الأردنية السورية للفقل البري شُرِكةً عصامٌ عماري شركة بسطامي المتجارة والتعهدات انطون دبابنه مصنع الانوية البيطرية سركة حبيب البلس ابوجريس شركة لبناء محمد شاهين للتجارة والزراعة سكة حديد العقبة مديرية الدفاع المدني مؤسسة النقل العام الجلمعة الاردنية شركة حطين للجغر والتعهدات مصنع قرمان الشركة الدولية لتجارة السيارات الشركة الوطنية للهندسة والمقاولات شركة نجار الصناعية وكالة الغوث البولية الوطنية لصناعة الملب مطعات عودة النبر السطارة الامريكية..

اسماء الشركات والمؤسسات الجديدة التي بدأت تتعامل مع زيوت جوبترول عام (۱۹۹۲)

> شبركة الانتصبار للمتناعبات الكهربيائية شركة هاني قواسمي واخوانه شركة للصنع القني للبلاط شركة المجموعة العربية للمنتجات الكيماوية مكتب فريد حثر للتعهدات والقاولات شرَّكة الرياضُ لمناعَة النظفات الشركة الاردنية للمتناعات البحرية الشركة العالية لسحب المعلن الشركة الإردنية لتجهيز الاسعدة وتعبئتها المضناء لمستاعة الجوارب

شبركة شوفيق غرغبور واولإدم (شركية مـرسيدس) شركة الكوثر للاستثمار المساهمة العامة

العالى) شركة صبحي أبوتمام وعليد ابوزيد غسان مصطفى العشي واخوانه

شُرْكَةُ عَبَيْد وساسة (مصنع الناج الذهبي شركة معلجين القنظيف الاردنية ـ ندى مجلس الخدمات المُستركة لقضاء الشوبك النجوارب) شركة طلال الجغيع وشريكه فاروق محمد الجبشه (مصنع فاروق الجبشه) كلية الطفيلة للمُهِنَّ الهندسية (وزارة التعليم فتدالحنار عبدالله ومجمد فالح فلاح شركة شوال لمخاعة الإكياس البلاستيكية شركة محمد على قرمان وشركاه الصناعية لعللة للصناعات البلاستيكية لربيع شاتي مصبح العل وشركاه

شُركة الخُرسانة الجاهرة _ الاردن اللجنة الدولية للصليب الاحمر شركة محمد عبدالله شنيش وأولاده شركة عيدالوهاب الحلواني وشركاه شركة شفيق الياس شاهين واولاده ابناء داود شحروري التجارية

صلاح حمور وشركاد الشركة الاردنية للثقل البري والتجارة شركة عمل للاستثمارات الصناعية مؤسسة ابوزيد لتاجير السيارات السياهية شركة اميانتيت بلاستيك الاردن

شركة محمد ايوب يعقوب الدابلسيه وشرخانه شركة مصانع النسيج البلاستيكية شركة محمد على عوض وشريكه (مصنع الشرق للحمم) شركة ماج للهندسة والتعهدات الدائرة القنية لوزارة العلاقات الاقتصادية الموسيعية مؤسسة الزنبرك الاوروبي لاطارات الفظارت شركة عبداللطيف البلبل واولاده

> جوبترول خلال الأعوام الباضية عاس النحو التالس: تطور سيعات زيهت 1141 1547 1111 1111 1117

T1T. • صدر خلال عام ١٩٨٦ (١٢٠٠٠) عان للقطر العراقي التسقيق لز نجاح مساعة زيوت جوبترول المعننية الإردنية واقبال الواطر الاردني عليها خلال السنوات للاضية يضجف

عزيزنا الستهلى/ تدعول للانضمام ال هذه القائمة اعلاه تشجيعا للصخاعة الوطنية

زيوت جوبترول

الرجاء الاتصال بدائرة تسويق الزيوت المعدنية ، تلفون ١٣٠١٥١ ، ١٣٠١٥٩

الأربعاء ١٨ . ٢٤ شعبان ١٤١٣هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شباط ١٩٩٢ العددان (٤٨) و (٤٩)

الدعم لاسعا ر الدولار هي كمّا يلي

۱٫۶۲۸۰ ، ۲۲۲۰ مارک

الدولار هي كما يلي :

.ver, 1, 170, 1, . 137, 1,

وان حواجز المقاومة لاسعار

1,778. (1,771. (1,777.

ويرى الدولار مرتفعا لذا ما

تَحْقَيْضَ الفَائِدَةَ عَلَى الدِّولِارِ عَادِ 🕏

استطاع اختراق حلجز القاومة ١,٧٦٠٠ مسارك ، الا إن هاجس

من جسيد يرفسرف في لجسواء

الأسواق المالية الامر للذي سيبقي

فبارق القبائدة ما بين العبملات

الاوروبية والدولار فرقا شاسعا،

1,477. , 1,7440 , 1,741.

وع تتابع الاسواق اضر المحاولات لإنقاذ ما يمكن انقساده .

ومحاولة اعادة الهيكلة الكنيسوي شسريسيات الكمبيوتر في العسالم

مصوعة (1.8.11) التي

هزت انتكاستها الاخعرة

اسواق الكمسيوس

فسي السعالم وو

هدت خدس اعدوام خلت، كانت (۱۱۱۱ واحدة من الحطو

ىسى ، بى المسلم مى المسلم الدوات العالمية تحقيقا لغريم

سر - من نصر نصر بعد المعلم من

من الكفاءة الإدارية اما الميوم

المن شركة التعبيدوني هذه تعقيم

وران النساطات المضاسوة ،

سى و المنطبع المصطبع المصطبع الم

المال المال المالية عامة

المن المناه المن

إلى رئيس جديد ليحل محل

ور السين الذي يحسمنه المقلمان

سري من المسؤولية كا

بر الله إليه الشوائمة من أوضعاع

ينعثها إلى تسريح عشوات

الآيى من العساملين السيسهسة

للخفض حجم العمالة من 100

أَوْنَ عَامَلُ قَبِلُ سِنْتُهُ ا**عَوْمُم إِلَى**

١٠١١ عــامل عسام ١٩٩٢

، والمناور في يونامن عن المقاشطة والمناور في يونامن عن المقاشطة

اللَّى بِنَوِتِي أَنْ نَصِلُ إِلَيْ 1 1 1

عَيِّارَ دُولارَ وَنَتُ عَلَيْهِا تُغَشِّسُ

يشرب آارقاد المهائية المثانج

يَا دِيْلُمُ رَالِيَّهُ ال**َّسْرِيِّةُ**

ن تكبيدت خسسائل عنام ١٩٩١

عصلت رسی ۲ ۱ مشیسسار مولار

وريجات سيسانها فسنسله ٢٠٠١

ولل ندلج نسجل لأول مرا مفذ

بنویل از تاریخ ا**نشرکه اطهر**

أنهنا فندرة عَسَى **الْخُسروج مِنَ**

الإسات وأن المسألية المهسمالية

لتأربية اصنعت عبادية فالشهيبة

لمانتين عليها وشان أخمو هله

ام رلا عنصت في هذا الفيقياء ابا سننسارات ومنجبة لإت تعلون

والتح مددداهار المسبوق إلى

سنوج وأشخصتات ورجا

عها الشنعات الارملني الإصواقا

معان في نامون الشعبونوء

عَيْنِ مِنْ السَسْوَاء كَانَظُوعَ

عيست والأعلق بلئ للع

وقد تأسست العبشواء كا للواحد و تاريع عن المائة النصاب وستقوم الله

فالمنفيات مسوودة ينضوأع

W: وأجهزة المحاسب

سور . تجارة التجزيا

فتأنفول للري موبيد

ويحسيف السنيد مويا

Full إستواتيجية بغير بالفقة سلحمال معد

الله في مجال ته

نشيى أكوسيع

تفام بشوف البيتواء

المرافق ترجد المض في المؤثم

أَوْ كُناتُ ثَمْنَ عَسَنَ الشَّمُوكَةُ أَوْمِعِ
 أَوْ كُناتُ ثِنْ مُنْسُورَةً المُطْهِرَةً المُطْهِدَةً المُطْهِرَةً المُطْهِدَةً المُطْهِرَةً المُطْهِرَةً المُطْهِرَةً المُطْهِرَةً المُطْهِدَةً المُعْمِلِ المُطْهِدَةً المُطْعِينَ المُطْعِدِةِ المُطْعِدِةِ المُطْعِدِةِ المُطْعِدِةِ المُطْعِينَ المُطْعِدِةً المُطْعِدِةً المُطْعِدِةً المُطْعِدِةً المُطْعِينَ المُعْمِدِةً المُطْعِدِةً المُعْمِدِةً المُعْمِدُ المُعْمِدِةُ المُعْمِدِةُ المُعْمِدِةُ المُعْمِدِةُ المُعْمِدُ المُعْمِدِةِ المُعْمِدِةِ المُعْمِدِةِ المُعْمِدِةِ المُعْمِدِينَا المُعْمِدِةً المُعْمِدِةً المُعْمِدِةً المُعْمِدِةً المُعْمِدِةً المُعْمِدِينَا المُعْمِدُ المُعْمِدِةً المُعْمِدُ المُعْمِدُونَا المُعْمِدُ المُعْمِدُونِ المُعْمِدُ المُعْمِدُونَا الْعِيمُ المُعْمِدُونَا المُعْمِدُ المُعْمِدُونَا المُعْمِدُ المُعْمِدُونَا المُعْمِدُ المُعْمِدُونِ المُعْمِدُونَا المُعْمِدُونَا المُعْمُونَا المُعْمُونَا المُعْمِقِينَا المُعْمُونَ المُعْمُونَ

الأسواق • الفايننشال تايمز - وول ستريت جورنال • بيزنس ويك فورتشن

على المستثمرين قراءة الجديد في سوق عمان المالي

المعلومات والبيانات والمعطسات الحدسدة المقدمة مس سوق عمان المالي منذ بداية العام تساعد المستثمرين في اتخاذ قراراتهم الاستثمارية

كتب على اسعد

عمان المالي منذ ﷺ ثنيه د سبوق عمان المالي منذ بداية العمام الحمالي تطورات على درجة كبيرة من الأهمية من حبث الدراسات والأبحاث التي اصبحت تقدم سواء في النشرة اليومية أو الجداول الأحصائية التّي أعسدها السسوق المالي والموجودة في قاعة التداول وذلك لمساعدة المستثمرين في انضاد قراراتهم الاستكمارية على ضوء المعلومات والمؤشرات التي يوفسرها لهم السنوق عن الشرمات والقطاعات المختلفة في سوق عمان المالي .

النشرة ال**يومية أم** تشضمن الأزمان القياسية لأسحار الأسهم والتغير فيها اضافة إلى وجود أحرف (أ ، ت ، ج) في هواعش النشيرة كسيث تشير هذه الرموز إلى أن حرف أ الموجود امام الشركات أن أسعار إغلاقها تجاوزت لأعلى سعر نفذ خلال ١٢ شهراً ، فعثلاً في نشرة يوم السببت ١٩٩٣/١/٣٠ التي أوضحت اسعار اغلاق الشركات (بنك القاهرة عسان، والشرق أيُسوط للتسامين ، والمتسحدة للتامين ، والؤسسة الصحفية دالرايّ ، والتنافيب للمساعات الانشأكية ، والعامة للتعدين ، والاستثمارات العامة والمواشي وَللمواجِنَ) ليسوم السسبت قسدً تجاوزت أعلى سنعس إغلاق منذ ١٢ شهرا وتبين ايضاً المقارنة ادنى سعر أغلاق لهذه الشركات

منذ ۱۲ شبهرا ، اصاحرف (ت) فهو يدل على الشركات التي

وزعت اسهما مجانية خلال ٢١

اثليرة الليفاء

الجنيه المصري

الأريشي الكويتي ، والمحسفظة الوطنية ، والأوراق المالية ، والصناعية التجارية الزراعية والانتباج، ، ومصانع الأجواخ الأردنية) وزعت اسهما مجانية خلال ١٢ شبهر ، اضافة إلى أن حسرف (ج) يدل على الشسركات التي الرجت خملال ١٢ شمهرا وهي شركات جديدة على السوق مسئل شسركسة المركس الأردني

للتجارة الدولية . كسا أن السوق المالي أرفق جداول احصائية أعدها قسم الدراسيات المتسمسينة النسب المالية المتعلقة باداء الشركات المساهمية الغيامية الأردنيية وتستند النسب إلى القبيقة السوقية للشركات الساهماكما هي في نهساية ١٩٩٢ في حين

تستند السانات المالية المتعلقة بالقيم الدفترية وصافي الأرباح بعد الضرائب والارباح الموزعة على الميزانيات المتوفرة للسوق عن عام ١٩٩١ ، ١٩٩١ .

فقد أظهرت هذه البيانات أن مسؤشس الأرباح الموزعسة إلى القيمة السوقية لقطاع شركات البنوك والشركات المالية كانت ٢٪ ولقطاع التامين ٤٪ وللخديد التاب ٤٠٪ ولقطاع و___ الصناعــة ٣.٦٪ وفي الســوق النظامي بشكل عمام ٢٠١١ وفي السسبوقين للنظامي والموازي ٨.٧٪ وهذا ينان على أن على المستسلمسران يبحث عن الشركسات التي تكون لديهسا

أرباح عالية وهي متوفرة على

كما أن نسبة القيمة السوقية إلى القسمة المقتسرية اللتي أظهرتها بيانات السوق المالي كسانت ٨.٨ مسرة لدى الينوك والشركات للالية ، ٢.٣ مرة في طاع التأمين و٢٠٤ مرة في قطاعً الخسسامسات و٩.١ في قطاعً الصناعية و١.١ في السيوق للنظامي و١٠١ في السسوفين

وقيما يتعلق بمؤشر نسية القيمة السوقية إلى مسافي الأرباح أستسد أظهسرت هذه البيانات انها كانت لدى قطاع البنوك ١٣,٤ مرة وقطاع التامين ١٧.٢ مسرة وقطاع الخسدمسات ٢٨.٢ مسرة وقطاع المنتاعسة ١٤,١ مسرة وهذا بنل على ان الأسعار ارتفعت بشكل أعلى من

إن هذه المؤشرات والبيانات

شهرا ، وتشرة يوم السبت اظهرت أن الشركات (البتك صُبُومٌ هذه المعلوميات في شركات قطاع التامين التي بلغت ١٪ .

النظامي والموازي .

مساقي الأرباح بعد الفسراكب اكثر ما يكون في قطاع الخدمات

والمعلومات التي أمسيحت في متناول المستثمرين ادمها سوق عميان المالي لهم كي تساعدهم في اتخاد قراراتهم الاستثمارية علَّى ضيوءً وقيالُع واوضياع الشيركات المالية بعييدا عن التكهن وعدم الدخسول في مضاربات في اسعار الأسهم قدّ لا تقليد الشركات والسوق والاقتصاد الأردني بل تعمل عوامل عكسية وستبية عليهم

> 141.00 140.00 139.00 138.00

, 2744

2,714

1,712

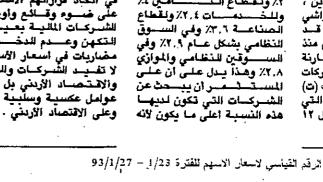
77,77

1/18 1/79

ندب

غضة

بلاتين





" استار صرف الدولار و الجنية الاسترئيني تشيير الي قيمة كل منهما في مقابل العملة العربية للحننة ، والعكس صحيح بالنسبة للعملات الاجنبية الاخرى

1120.

النشرة الرسمية لاسعار صرف العملات الاجنبية الرئيسية الصادرة عن البنك المركزي

YV . Y

TAYO

بيے	شيراء	العملة	بيے	شراء	العملة
.,004.	7700	الين الياباني	٠.٦٩٤	*.75F.	الدولار الأعويكي
٠.٢٧٢٦.	. 17.17	الجلدر الهولندي	١,٦٧	1,\	الجنيه الاسترليني
978	-, -979	الكرونا السويدية	£197	-, £1V1	المارك الإلماني
٤٥٤	207	اللير الإيطالي*	2070	٤٥١٢	الفرت السويسري
۲.۳۲	٠.٢٠٢٢	الفرنك البلجيكي	.,1771	.,1777	الفرنك الفرنسي

T,74Y T,07Y T,71Y T,14Y 7,70 T,170 T,170 ٣ الدولار الامبركي 7,-77 0,477 7,170 7 7,770 7,00 7,00 الحنيه الاسترليني 7,277 7,717 7,00 7,770 7,770 7,7XY 7,0TY 7,5TY 7,AY Υ,170 V,0. Λ ΥΓΟ,Λ ΥΛΓ,Λ ΥΤΖ,Λ ΥΓΟ,Λ Λ ΘΥΓ,Λ ΘΥΓ,Λ ΘΥΓ,Λ

- Adlet Mell Jen Lichur

حنا ابو عيطة - تبرس

التابع الدولار الامريكي ارتفاعه بقوة مقابل معظم عمالت العالم الرئيسة تباعا لصدور ارقام اقتصاديه أفضل من المتوقع في الولايات المتحدد ، احسانه إلى أعلان البِّنك المركزي الالمائنيّ عَنْ تَخْفِيضَ نسبة لومبارد بمقدار ٥٠ •٪ ونُسبة الخَصْمُ بمعدلٌ

٢٥, ١٨ . فقد صرح مدير البنك ، هيلموت شليرتجر يوم الإربعاء الماضي ، ان توقعات تباطؤ النمو الاقتصادي الالماني قد ادى الى تَحْفَيضُ نُسَبَّةُ الْقُوالُدُ الرَّكِيسَةُ فِي الْمَانِيا ۚ بِوَ وَاوْرُدِ دَلَالُ عَلَى

ان الاقتصاد سوف يتباطأ هذا العام مشيراً الى ان هبوط لجمائي الانتاج الداخلي كان واضحا في الفصلين الاخيرين من السنه الماضيه وقد لعب دورا كبيرا في اتخاذ قرار تخفيض نسب الفوائد الرئيسه في المانيا .

صياح يوم الضميس الماضي ، اعلنت وزارة الافتصاد الالمانية أن طَلْبَات المصانع في المانيا الغربية قد استمرت في الهدوط في شهر كانون اول ، حيث انخفضت بنسبة ٢, ٣٪ من حيث الكمية و ٠٠١٪ من حيث النوعية ، مقارنة بشهر تشرين

اما في الولايات المتحدة ، فقد أعلنت دائرة التجارة يوم الشِّلاثاء المَّاضِي أَن المؤشرات الرائجة الشبهر كانونُ اول قُدُّ ارتفعت بنسبة ١,١٪ ، وكانت افضل من المتوقع ، بل الاعلى منذ شهر نيسان لعام ١٩٨٣ . اضافة لذلك ، فقد زانتَ طليات المساتع بِنُسْبَةٌ ٣٫ هُ٪ ، وكَانت ايضًا المَصْل من المتوقّع والاعلَى منذ شهرٌ

ً عَي اليابان ، اوضح محافظ بنك اليابان ياسوشي مينو يوم الخميس المَاضي ، انه يامل ان يساهم تخفيض نسبة الخصم في تَخْفَيْضُ نُسُبِّةُ الفُوائدُ الرَّكْيِسَةُ يُمعَدَلُ ٥٧، •٪ لُتُصَالُ الى ه , ٣٪ سنُّوياً ، ويعتبر هذا للتخفيض السائس على للتوالي منذ شبهر تموزُ أَعامَ ١٩٩١ عندما كانتُ النَّسية ٢٪ .

تعورُ لعام ١٩٩١ عندما سجلت ارتفاعاً بنسبة ٧,٦٪.

اقفل سعر الدولار الامريكي مساء يوم الجمعة للاضية على ١٫٦٥٥٠ مسارك للماني و ٣٠،٦٤٠ ين ياتباني مُسقسابِل ٢١١٠، اقَ ٥٠, ١٢٤ قبل أسبوع من ذلك ، كما أقفل الجنيه الاسترليني على سنعبر ١،٤٤٦٠ نولار امبريكي و ٢,٣٩٤٠ مسارك المائي منفسايل

في المُملكة المُتحدة اعلى بدك انجلترا يوم الثلاثاء المُاضي ، عن تخطيض نسبة الفائدة بمقدار ١٠٠٠ نقطة اساسية لتصل الى ١٪ وعلى اثر هذا الإعلان ، انخفض الجنيه الاسترليني بعقدار ا عُلِيْدِغُ مَقَائِلُ المَارِكُ الْالمَانِي وَ اسْنَتَ مَقَائِلُ الْدُولِارُ الْامْرِيكِي . ﴿

مؤشر اسعار الذهب

المعانن الثمشة الولار ب اونصةا

TAY,YO

......

1/11

1/17

1570,0 1507,0 1540,0 154.,0 15AY

1.07.0 1.07 1.07.0 1.47.0 11.4,0

1/17

17,4. 14,.0 17,10 14,1. 14,0. 14,70 14,4. 14,7. 14,4. 1.40

147

ΑYY

٧.٣

150

104

10,0. 10,70 10,70 10,70

147

ΑYY

Y•A

148

100

177 | 17A

T.10

110

(*) اتقال اندن الساعة ؟ بعد الطهو

TT: 10 : TT: 06.

Y 11

777,00

1/14 1/11

الومنيوم (دولار) ١٢٠٤ (م١١٩٣، ١١٩٣ ١٨٨١ (م. ١١٩٠

1/YÀ

17.10

الإسعر سلعة سکر (جنبه)

بن (نولار)

كاكاق (جنيه)

صوبا (جنبه)

PA-1 PA-1 PAE- PAY-

. ٣.٧٢

411,00

حاس (حتبه)

زنك (دولار)

🔳 وامثلت اسعار مبرف الدولار الانتفاع منذ بداية الاسسيسوع للماضي في الاسسواق الماليسة العسالية ويعزى نلك لنشاط ملحوظ في فأعليات الاقتصاد الامريكي كما تشير اليه معظم للؤشرات الاقتصادية ألصادة

إعداده ناصر الجندي

كافة العمادت الاوروبية الاخرىء الامر الذي سيعطي أستقرارا كالية مؤخرا من جهة ومن جهة اخرى تغبقيض معظم استعار القوائد

الصيرف للوحسدة الاوروبيسة (EMS) ويعمل على تسمهيل على العسالات الاوروبينة ، في في الاقتشراض وانعاش الاقتيصاد ينسبُ قَ ١٠٪ رسميا وكناك تم تخفيض سعر الفائدة على الجنيه العالمي المتباطئ ومما يجس نكره السترليني بنسبة ١٪ ولتصبح

تواصلُ ارتفَاعَ مَوَّشراتُ السُواقَ. الاسهم الامريكية واليابانية ونلك انعكاسا لنشساط حــقـيـقي في ٦٪ وكذلك تم تخفيض اسعار المفائدة على كُل من اللَّيْسَ الايطاليّ اقتصاد البلدين .

اجتماعهم عن تخفيض في اسعار

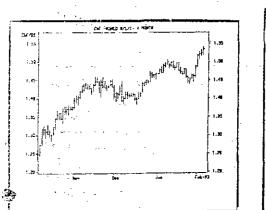
الفائدة بنسبة ٢٥, ٠٪ وبالرغم من

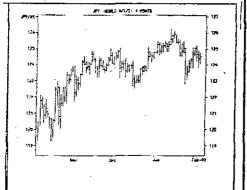
أن نسبة التخفيض ضَدَيلة الأ

انها وجنت ترحيبا اوروبيا وامريكيا ولاسيعا ان المارك العملة الاقوى والاعلى مائدة بين

DATE	BUY	SELL						7		اليـــــاباني ، وفي يس الماضي ويعد اجد ر ادارة البوندسبنك تم
23-Jan	0.686	0.688								
24-jen	0.686	0.688	0.694 7							
25-Jan	0.688	0.688	0.692) #H	₽8′,		-
26 Jan	0.684	0.686	0.69			` ≱ H	r/#H	H,		
27-Jan	0.885	0.687	0.888	-	=	/94	ľ			BUY
28-Jan	0.585	0.687	0.688	-4		/				
30-Jan	0.888	0.69	0.684	ì	•					SELL
.31-Jan	0.688	0.69	0.682							L
01-Feb	0.69	0.692	0.68							-
02-Feb	0.69	0.692	0.678			++			•	
03-F e b	0.69	0.692	3	#	3	3	4	4	8	-
04-Feb	0.691	0.693	7	ž	2	3	01-Feb	O3-Feb	06-Feb	
06-Feb	0.892	0.694	่ พ	સ	N	Q	ö	8	8	_*

			FRF
0.4164/70	74,75/06	0:7231/43	3.3785/25
*	179.87/14	2.2153/83	8.1008/137
0.5551/60	*	1.2306/24	4.5078/55
0.4508/14	B1.14/26	*	3.6595/51
		0.2728/33	*
	.GBP 0.4164/70 * 0.5551/60 0.4508/14 0.1232/34	.GBP JPY 0.4164/70 74.95/06 * 179.D7/14	GBP JPY CHF 0.4164/70 74.75/06 0.7231/43 * 179.87/14 2.2153/83 0.5551/60 * 1.2306/24 0.4508/14 81.14/26 * 0.1232/34 22.15/18 0.2728/33





	on was the star this week, as investors cheered an unexpected cut in
interest rates. It rose 3.69	% over the week, leaving it just 0.9% below its all-time high. New York
gained 1.3%; Tokyo lost	1.8% and Frankfurt fell 0.2%.
Stock prins building	% risenes on

-d 1		199	32/93	one	one	record	Dec 31st	1991
٠.,	Jan 26th	high	low	week	year	- high	in local currency	in S terms
Australia	1529.2	1684.5	1357.2	+ 0.7	- 5.9	-33.7	- 7.4	-17.6
Belgium	1178.3	1235.4	1046.1	+ 2.8	- 0.5	- 4.6	+ 7.9	+ 3.9
Canada	. 3312.8	3666.0	3195.4	+ 0.8	- 8.6	-19,5	- 5.7	-14.2
France	475.6	555.9	441.7	- 0.9	- 5.6	-15.8	- 0.2	- 3.0
Germany	1576.2	1811.6	1420.3	- 0.2	6.4	-19.9	- 0.1	- 3.9
Holland	200.4	215.5	189.7	ηĤ	- 1.1	- 7.0	+ 4.7	+ 0.9
Hong Kong	5923.7	6447.1	4301.8	+ 0.4	+ 29.2	- 8.1	+37.8	+38.7
Italy	473.1	551.6	354.9	- 3.0	- 13.2	-47.9	- 6.8	-26.3
apan	15492.5	23801.2	14309.4	- 1.8	- 22.9	-57.6	-28.2	-27.5
Singapore	1605.3	1605.3	1311.0	+ 2.1	+ 4.4	- 0.1	+ 7.7	+ 7.3
South Africa	4507.8	4689.0	3936.0	- 0.7	+ 1.8	- 3.9	+ 8.1	-28.41
Spain	233.2	266.5	179.5	+ 1.6	- 8.5	-29.1	- 5.3	-18.1
Sweden	896.2	1014.5	639.0	- 4.1	- 8.9	-34.7	- 2.3	-23.5
Switzerland	2084.3	2127.9	1670.1	+ 1.0	+ 17.9	- 2.0	+24.8	+16.3
JK -	2835.7	2861.5	2281.0	+ 3.6	+ 11.1	- 0.9	+13.7	- 6.5
USA .	3299.0	3413.2	3136.6	+ 1.3	+ 0.8	- 3.3	+ 4.1	+ 4.1
World#	498.7	542.1	467.5	+ 1.0	- 4.6	-12.7	- 6.5	- 6.5
Morgan Stanley C		al. 1 Converted a	t financial rate.					

MONEY AND INTEREST RATES Britain's government cut its minimum lending rate by one percentage point to 6%, the lowest rate since 1977. In the year to December, Britain's broadmoney measure, M3, grew 3.7%. Japan's fell 0.4% and Germany's increased 8.8%.

	money supply\$ % rise on year 390			interest rates % p.a. (January 26th 1993)								
			mone	y market		erdal banks	bond yields		вилосителсу			
	narrow (M1)	broad	overnight	3 months	prime lending	deposits 3 months	gov't long-te	согрога са пш	deposits 3 months	bonds s		
Australia	+21.5	+ 7.8 No.	5.70	5.62	10.00	5.62	8.76	9.72	5.69	na		
Belgium .	+ 5.2	+ 9.1 Aug	8.40	8.31	11.75	8.30	7.63	7,64	8.19	7.57		
Canada	+ 6.8	+ 7.9 Dec	6.13	6.54	6.75	6.50	8.73	9,85	6.56	9.00		
France	- 0.2	+ 6,1 No	12.13	11.94	10.00	11.75	7.85	8,38	12.00	B.15		
Germany	+11.7	+ 8.8 Dec	8.65	8.50	11.00	7.74	7.11	7.09	8,44	6.79		
Holland	+ 8.0	+ 7.4* Nov		8.10	10.50	8.10	7.13	7.96	8.06	6.93		
Italy	+ 3.0	+ 6.1 Nov		12.25	19.63	- па	11.47	12.03	11.94	11,14		
	+ 1.2	- 0,4 Dec		3.61	4.50	3.43	4.33	5.29	3.53	4.54		
Spain	- 1.5	+ 5,4 Dec		13.69	14.00	8.00	11.82	12.51	13.75	11.94		
weden		+ 3,4 Pec		9.99	12.50	10.35	9.94	11.78	10.38	9.42		
Switzerland		+ 2.4 on	5.50	5.75	7.50	5.25	5.39	5.73	5.50	5.23		
111/	+ 3.0	+ 3.7 244		6.69	7.00	6.19	8.68	10.01	6.25	7.51		
100	+14.1	+ 0.1 Dec	2.96	3.19	6.00	3.14	7.25	8,03	3.25	6.09		

في خدمة الوطن والمواطن ." كعا ناقشت الورقية الثانية قرارات لجنة بال ، وتاثيرها على التسولجيد المسرقي للعبريس في السسوق الدوليسة ، بما في ذلك التحديات التي تواجه المصارف العربية نتبجة تطبيق هذه القرارات ابتداء من عام ١٩٩٣ .

ونوقشت خالال هذا المؤتمر ايضاً ورقة ثالثة تضعنت التوجه ألا ستشفساري خلال عنام ١٩٩٣ بشكل عنام ، وآدوات الاستكسار لْلَحْتَلَقَةَ الَّتِي تَعَكَّنُ الْبِنْكُ مِنَ لَدَاءُ دوره في عملية التنمية الوطنية

وقند تحندث السنيند زهينز الخدوري رئيس محبس الادارة المدير العَّام خَـلال هذا المؤتمر، مؤكَّدًا على المدراء الإستثمرار في تطبيق السياسات المختلفة التي تضمن للبتك دورا فساعسلا في تنشيط الاقتصاد الوطني وخامىة لدعيم مساهمة البنك في الشاريع التنموية الختلفة مع التركير في المقام الإول على الاستثمرار في دعم تمويل البناء السكني وذلك لمواجبهة الأحتياجات السكنية المترايدة للمواطنين ، وخاصة فئة نوي النخل للتوسط وللتبني، واشتار بهذا الصند الى وجبوب أعطاء الاولوية للمشاريع السكتية التي تستغيد منها هذه الفئة من للوأطنين سواء من خلال التمويل القسردي او تعويل المشساريع السكنية الجماعية التي تنفذها

سؤسسسة الاسكان والتطوير الحضري والجمعيات السكنية او المشاريع التي يتقذها المستثمرون العسة اريون في اسكانات ذوي الدخل للنخفض . وتحنث السيد زهير الخوري

عن التوجه المستقبلي لنشاط للبنك ، فَقَالَ انْهُ وَفَي لِلوَّقِبُ الذِي سوف يستمر البنك في تمويل المشاريع السكتية ، فإنه قدّ بدا في التوجه نصو تقديم خدمات مصرفية تمهيدا لتقديم الخدمة المصرقيعة الكاملة للعصالاء المتعاملين مع البنك .

ودعا السيد زهير الخوري

المدراء الى وجسوب اطلاق عنان الطاقات الشابة البدعة وتفعيل للعسسميل والقكر الابتداعي لدى مختلف فئات المواطنين وقال لا بد من تفعيل الشباركة الواسعة في اتضاد القرارات وصياغية السياسات لأن تفاعل الأراء يفرز دوما الاقضل لما فيه مسالح البنك ومسالح الموظف مسعنا باعتشيسان الموظف جنزءا لا يتسجنزا من هذه للؤسسة الوطنية فالمساركة الواسعة في الإراء من شاتها ان تتأور قاعدة خصبة عريضة تعثل كأفة الافكار والاتجاهات الايجابية للتطوير الإداري . وحول انجازات بنك الاسكان

التي تحققت خيلال عيام ١٩٩٢ ، اشاًر تقرير صادر عن البنك بان عنام ١٩٩٢ شهد مبعدلات نعو مميزة في مختلف مجالات النشاط الاقراضيّ والمصرفي ، فقي عجال النشاط العمراني حقق البثك اكبر ريادة في مبيالغ القروض والتسهيلات التي منصها خلال عام واحد ونلك تلبية للاحتياجات المتسرايدة على تعويل الميساني السكنية ونلك نتيجة مياشرة النهضة العمرانية التي شهدته الملكة منذ منتصف عآم ١٩٩١ ، وقد بلغ مجموع قيمة القروض والتسهيلات الاثتمانية التي منحها البنك للغايات الأسكانية والانمائية حبوالي ١٥٠ مليون سينار خلال عام ١٩٩٢ ، وهذه اكبر

نهاية عام ١٩٩٢ بلغت حبوالي مليار وثلاثمائة مليون بينار ، كمأ يلغ عند الوحدات السكنية التي مولها بنك الاسكان منذ تأسيسا أكثر من مئة الف وحدة سكنية منتسسرة في المدينة والقسرية والريف مساحتها ١٤ مليون متر

ومن جيانب اخر حقق البتك معدلات نمو وتقدم في مجال الموحبودات اذ قباريت مبوجبودات البنك المليسار دينار اردني اذ وصلت الى ١٨٨ مليون دينار اي بريادة قسرها (١٦٦,٥) مليون البدك كسنبك بمنح القسروض

البنك يتجه لتقديم الخدمة البنكية الكاملة لعملاء البنك

الإسكان يحتل المرتبة الأولى من حيث عند فروعه داخل الجِهرُ اللَّادَانِ

ومركز الكمبيوتر سيربط كافة فروع البنك الـ ١٠٦ في كافة الحاء المناكة

الودائع ٨٤١ مليون دينار عام ٩٢ والمدخرات العائلية ٢٥٢ مليوي دينار

القروض السكنية والانعائية التي دينار ونسبتها ٢٠٪ عما كانت منحها النتك منذ تاسيسه وحتى عليه في نهاية عام ١٩٩١ .

دعــم اسـكــانــات دوي الدخل المتحفض

لقد اولى البتك اهتساسا مترايدا بعشاريع اسكان نوي النخل المتنني والمتوسط وقنام خَـلالُ عَـام ١٩٩٢ يتـعــويل انشـَـاءُ عدة مشاريع اسكانية بما فيها المشاريع التي تنفذها المؤسسة العسامسة للاسكان والتطوير الحضري ، وهي مشاريع موجهة انوي النقل المثنني ، واستعر

الموجهة لذوي الدخل المتدني والمتوسط بمن فيهم المنتفعين منّ مشاريع المؤسسة العامة للاسكان والتطوير الحضري باستأر فائدة

مسعمومية ويشسروط سيستسرة واسهاما من البنث في تمكين ذوي الدخل المتسدني والمتسرسط من استلاك المسكن المناسب الذي يتلاعم ومقدرتهم المالية على الدفع وبناء على توجيهات جلالة الملك الحسين فقد قام النينك خلال عام ١٩٩٢ يتىضفيض سىدن الضائدة الذي يتقاضاها عنى ألقرؤض المعتوصة لذوي النخل للتسدني

والمتوسط ليصبح ٧٪ سنويا .

دعم المساريع الحرفية الانتاجية : رير الكفالات والمسوالات المالية والشيكات السيامية وخدمات وتجسسيدا لنور البنك في

تشجيع الاستثمار وتوفير التصويل الانمائي للمستخمرين ُ للمستاهمة في تصريك عجلة الاقتصاد الوطني استمر البنك في تقسيم القسروض لمساريع الترفيين وصفار الستثمرين بهدف انشاء سشاريع جديدة وتمزيز القدرة الانتاحية الوطنية وغيما يتعلق بمساهمة البنك يدعم المشاريع الانمائية للهيئات والمؤسسات العامة والخاصة منح النبنك خبلال عبام ١٩٩٢ قبروضها للغايات الانعائية بلغ مجموعها حوالي ١٤ مليون ستآر .

والمدخرات:

وقيما يتعلق يحشد المخرات وانودائع بمخستلف انواعسها وسمسادرها تمكن البدك من زيادة حــــــــــــــه من سبوق الودائع من السنوق المصرفي وحقق زيادة كبيرة في حجم الودائع لديه حيث ارتفع رضيد الودائع لدى البنك ليحمش الى حوالي ١٤١ مليدون ندنار اي بزيادة مسقسدارها ١٨٧ منيون تينار عما كان عليه في

نهَاية عام ١٩٩١ وجاء في التقرير أن سبب هذا النمو المتميز يرجع الى تزايد ثقة الجمهور الاردني مؤسسات وافردا بالبتك علاوة عنى تنوع وتطور الضيصات التي يقدمها لعملائه وكفاءة اساليب حشد المنخرات ، وفيما يتلقى من زيئدة ارصدة التوفير نتصل أئي ٢٥٢ مليون دينار في نهاية ١٩٩٢ وذلك نتيجة للحوافز التشجيعية التي عنصها البنك للمدخرات .

ينك الاسكان توجه نحو الخدمة الشاملة للعملاء: يهدف الوصول الى تقديم

الخدمة الشاملة للعملاء للتعاملين

: శ్రీపేక్లు శ్రీప్రాప్ శేక్షేష్

مع الماتي التسسينات وما يشهده دذا انصقد من ثورة تكنولوجسية في عائم المصارف هسسرص البثث على تعوير التكنولوهيا المصرفية المتقدمة الى مختلف انتشماد عمله من خلال فروعه للتي تجاوزت ١٠٦ فروع والتي سيتم ربطها ربطا شبيكيا خلال فترة زمنية مصدة بهدف ايجاد قاعدة سننومانية مصرفية ولدارية تساشد غي انتضاد لنقرآن السليم الرشيد كما تمكنه من مواجهة تحديات السوق المصرفي مستقبلا وتمكين البنك من تقميم خدساته للعملاء باذاء وكشاءة مصرفية متميزة ، وقد شيد عام ١٩٩٢ غطوات أولى كبيرة نصو تاسيس مركن كتبيوتر وبط مستشبلا كافة فروع البنت المنتشرة في كافة انحاء المُملكة .

البينك وقم (1) :-مع البنك فقي بدأ البنك بمنع . . . واوضح التقرير أن البنك قام زيادة بصققها البنك في مبالغ

الاعمال والرعاية للعائدين والمقيمين من

تشكيل جمعية التا هيل والرعاية الخيرية للعائدين من الكويت والمقيمين

■ افاد السيد للحامي محمد عياش ملحم - رُئيس جمعية التاهيل والرعاية الضّيرية . انه من نشوب أزمة الخليج وبسبب توقف العمل في الكويت عاد الكثيرون من الأردنيين الذين كانوا يعملون في الكويت إلى الأربن مشيرا أن العند الذي كان في الكويت يقدر بـ ٣٥٠ الف شخص في نهاية

عقد الثمانينات . واضاف انه لم يكن بوسع الذين غادروا الكويت بعد ٩٠/٨/٢ أن يأضلوا ممتلكاتهم ومنضراتهم وأن ٤٠٪ منهم لم يكن لديهم في الأردن سكن سنواء ملكا أو بالإجرة . وأن هذا النزوح من محيط إلى محيط آخر سبب مشكلات الأربن من اهمها مشكلة البطالة التي تفاقمت على ضنوء تلك وأصبحت الزيادة السكانية على ضوء النزوح حوالي ١٢٪ حيث اضطر الأربن إلى تحمل أعياء الخدمات الإضَّافَّية من مدَّارس ومُستَشَفَيَاتُ .. النَّ التي ترتبت على

وأشار السبيد ملحم أنه على ضوء هذا الوضع فقد رأت مجموعة من القاسمين من الكويت ضرورة تشكيل لجنة اعالة والتي شكلت من ١١ شخصا ، ٧ من العائدين ، و٤ من اللجنة التنفيذية لاتحاد الجمعيات الخيرة التي كنا نعمل في ظلها

ومن شائلها ، واوضح السيد ملحم أنُ المهمة الأولى كانت جمع تبرعات وإعانات من اتحاد الجمعيات الخيرية وبعض الْبِنُولُ وَسُرِكَاتُ التَّامِينِ وَالْقُرِكُ لِتَقْدِيمُهَا إِلَى الْمُحْتَاجِينِ ، وأن هذه التبرعات والإعانات كانت اقل بتثير من المتطلبات

ورغم هذا فقد تم مساعدة حوالي ٢٠٠٠ عائلة محتاجة معظمها من عمان والزرقاء . وأضاف أن الحاجات والتطلبات ازدادت على ضوء قدوم ٨٠٪ من الفلسطينيين والاردنيين من الكويت إلى الأردن ونهاب ١٠٪ إلى الضغة علما أن ١٠٪ فقط هم الباقون في الكويت -

وافاد السيد ملحم أنه تبين أن ٣٥٪ من هؤلاء القادمين من الكويت لم يكن لديهم أي رمنيد أو منخرات وهم من صُغَارٌ الموظفين والعمال والجدد الذين كانوا في الكويت ، وأن ٥٨٠ من العائدين لم يجدوا عملا خلال السنة الأولى ويعد مضي اكثر من سنتين تبين أن نسبة ال ٣٥٪ وهم المحتاجوين إلى مساعدة ازدادت إلى أكثر من نلك ويرجع ذلك إلى أن قسما منهم عمل مشاريع غير ناجحة أو نقع جمركا على السيارات او تتيجة ازىياد تفقات المعيشة .

وأشبار السييد ملحم أنه تم تشكيل جمعية التأهيل والرعماية الضيرية على ضبوء هذا المرضوع حسيث تم تسجيلها في وزارة التنمية الإجتماعية وعقبت اجتماعها

التاسيسي في العشرين من الشهر الماضي وانتخاب الهيئة الادارية الأول لدة سنتين وتم انتخاب المحامي محمد عباس ملحم رئيسا للجععية والسيد حمدي انتيم نائيا للرئيس

على القطاع الخاص المساهمة في تحمل مسؤولية المحتاجين حتى لا نثقل الأعباء على الدولة

● السيد محمد ملحم وحديث الزميل على أسعد

قدمنا مساعدة لحوالي ٢٠٠٠

محتاجة معظمها من عمان والزرقاء

والسيد توفيق أبويكر امينا للسر والسيد فيصل الرافعي أمينا فلصندوق وتقدم السيد طلال أبوغـزالة مشكوار لتدقيق الحسابات

وأضاف السيد ملحم أن تشكيل الجمعية من أجل القيام بهدقين للواقدين والمقيمين في الأردن على حد سواء ، الهدف الأول التدريب واعادة التأهيل والعمل على ايجاد أعمال أو الحصول على قروض من بنك الإنماء أو صندوق التشغيل لبتمكن هؤلاء من إنشاء مؤسسات أو اعمالا تدر عليهم نخلا

وتَعْنيسهم عَنَ السَّوَّالِ أَوْ طَلْبِ الْإَغْاثَةَ . حَـيثٌ كَـأَنْ مُطَلِّب الجهات المتبرعة وخصوصا اتحاد الجمعيات الخيرية ومؤسسة التعاون الخيرية هو القيام بهذا الهدف. اما الهيف الثاني والاقل شانا وامكانية هو الرعاية التي لا بد

منها في حالات طارئة أو ملحة ولكنها محدودة . واكد السيد ملحم أن عملنا هذا يرمي إلى دعم مجهودات الدولة في هذه المجالات ، ونما القطاع الضاص المباشرة في تحمل مسؤولية المحتاجين من أهلناً حدى لا نشقل الأعباء

وفي تهاية حديثه اشار السيد ملحم أن الاجتماع الثاني للهيئة الادارية عقد في السابع والعشرين الشهر للاضيّ وتم تشكيل اللجان الإعلامية والمالية والعضوية والمحافظات والتأهيل والتدريب والإجتماعية من أجل أن تباشر أعمالها لتنمة أيناء الوطن ، كما تقرر تعيين السيد صادق مثقال

خنداته بكفاءة واداء متمين

لتصويل التجارة الخارجية تم توسيع شبكة مرآسلية الى البدوك , والمؤسسات المانية في الخارج حيث بلغ هد مراسني آني نهاية ١٩٩٢ هـ وأني ٢٣٦ بنك عراس لا في مُحْتَلُفُ النصاء النصالم الاصر الذِّي يساعد البنك على تقديم خدمة معيزة لتصاذئه ليمكنهم من انجاز اعتنائهم للمصرفية بسرعة وعنهولة .

المتسهيلات غير نشباشرة للعملاء

وذلك من خلار تقنيم خدمات فتح

الاعتمادات المستثنية واصدار

ألصرافة وتبدير المصلات وفق

اصسدان بطاقيات الانتيميان بعيد

اعتماده كمصدر نبثاتات ألفيزا

عن قبل مجمودة المؤسسات

المتخصصة في أصدار بطاقات

وتمكينا للبنك من تقسديم

كسا باشر البنك ولاول مرة

تطيمات المبنك المركزي.

مركنز تكريب منصنرة

المصرفي .

وفي اطار عسمليسة التحاو الاداري أست من البيك في تطو وتحديث وتاهيل خبرات ومهارأ العاملين بهدف رفع كسفاعة وانتاجيتهم وقد وفر البتك خا عام ١٩٩٢ ، ما مجموعه ٨٢ الادارية ، وقسد غُطَت الدر

خلال عام ١٩٩٢ بافتتاح خمه

غروع جنيدة في منطقة البارء

في اربد ، ومنطقة بني كنانة ، ر

السماق في عمان ولايبان

صادبا ، وفرع حي معصوم ا الزرقاء وقد تم افتتاح ه

الفروع في اطار سياسة الانتث

الجَفَرَافيُّ التي تستهدف ليص حَدِماته الصرفية والإقراضية ا

سختلف التجمعات السكنية

المملكة ، كيميا سينتم كالل ﴿

العنام افتتاح مزيد من القروع

مناطق مختلفة في المدن الرئيد

والقرية والبائية وينلك فإن د

الاسكان يحتل المرتبة الاولى

حيث عند فروعه داخل الجه

فرصة تدريسة للموظفين مضنف الأقسام والمستو مختك جوائب العمل للصره والمالي والإداري ، كما اوقد ريس عدداً من موظفيه في المد شعلت تخصيصات مختلفة عم الى ترجة الماجستين في إيريا المصرفية ونتيجة التطويدو تم في مركز التدريب ، فقد ١٩٨٨ بعض للؤسسسات الرعام والعربية خلال عام ١٢ ت علد من موظفيها للالتحاق بي عوا التدريبية التي يعقد اندة م التدريبي التابع للبنك الله من هذه الخطوة البنك من هذه الخطوة العطلاقية منا ببتهافة حي المؤسسات للمسرفيين ٥٠١. والخارجية .

تها. علما

سىد اليه

ابيتز

ئروس سيا: سقوه

البيتر انتا ام

_عامد

تقاليه

ثاله في البرتاب الشرك

مبورت لة لإعلا

/4.1

🕻 وكان تزاد 12001 سية المحلم سعىدل اجس



جائزة بالإسكان الشهرة الك

ليلى عبد الحليم عَظيشات موظفة لدى والق التوسية والتعليم وق مَنْ ذَعْنَامِ ٤٧٤ و قِتْدَبِدَأْتُ بِالْذِيدِ خَارِلَدَىٰ بَيْنَاكُ الْأَبِسِيتِ في حسابها التوفيين فتم ٢١٠/ ٨٥٤٦

تانيج السحب الشهريء لي جوائل بنك الإسكان .. ويُطالما التغلوب الفون **د** نامنيل ولم أنوقع البدَّا الفوز بالجائزة الكبرى ·· ولكن ما تمنيت. تح

ينائ الأسان THE HOUSING BANK

الصادق مديرا للجمعية .

الأربعاء ١٨ ـ ٢٤ شعبان ١٤١٣هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شباط ١٩٩٣ العددان (٨٨) و (٤٩)

اردخر تنفسك وينك الاسكان يكافئك تعانفانوامان ، ٦٨٩١١٠ في خدمتلت . عبرض مصانع المانيا الشرقية للبيع في مؤتر

تحضره وفسود عربيسة

🗷 يعلقد في منينة مجمنتس الإلمانية في الفترة من ١٠-٨ شياط الحمالي للونعر الدولي للتحارة

الضارجية والتعاون للشترك

والذي سيشارك فيه اعضاء من

عَدةً بول عبريية في الغبرات

ويشسارك في المؤتمر ليمسا

انجلت را وهولندا وكندا

هه؛ شركة اجتبية من دول

والدائمارك والنرويج وفتلننا

الجانب الالمائي والذي يضم

الجيزة الشرقي بجانب "TREUHAND" وهي

ومن للنتظر أن تناقش خلاله

ّ - بيع مصانع كاملة .

التجارية الإلمانية العربية.

مِحْتِلَفَة مِنْهَا :

Emell

الانعسد صناعسة الولاعد

البلاستبينة في الأولى هي

الصناعات الجسيدة في الم

الصناعي وفريدة بين هنناة

اللول المجساودة والولاهب

السلاستيكية تعسلك

مناعثها عن الولاعات الا

ولي مجال هذه الصناعة الذ

وللم وكسة الاردنيسة المعطا

الولاعيات البيلاسينية ذ

جليدا من الولامات تعد ال

مَنْ تُوعَ لِمَا أَكُولُمَنْ وَأَ

المصاورة ، وعن هذه الصند

تعدة السيد المجيد ارث

شىيغات ، رئيس سجلس

الشركة ومسيرها العام للفا

بعد دراسة السبعق الإ

وعمل الجدوى الاقتصادية

بعسدة زيارات سول أو

واسريكا وبقسفا حسلنا

فط النساج مستكامل له

المناعة القريدة من توعيه

الأردن وانشزنا الشركة عأ

كشركة مساهمة محدودة له

الولاعات البلاستينية واء

بوقعا مناسبا للعصنع وش

وضعن مواصفات عالية و

كُونَ هَذَهِ ٱلصِينَاعَةِ مِنْ أَلْصِيا

اللقبيقية التي تصتبان

الحيطة والحنر لإن معظم

الضَّام النَّي تَدَخَقُ فِي هُمَ

الولاعات سريعة الاشتعال

الفاز، وخلال هذم للف

ارسلنا المهندس المسسؤي

للمنع للخارج لاكتساب اا

لم هذا المجال وتلتسدويم

الآلات ولقبد اخسد هذا المشأ

صنفة اقتصادية وحصلت

شردة إعبار للجستقمار والخه

الإستلمار في المقار اهتمما

JUNESE

ص.ب: ۹۱۱۰۲۲

عمان - الاردن

فاکس ۱ ۹۷ م ۲۹ ۲

الدولار

فلقبة المعلومات التمي

خفضا جديدة عنى أسمع

الاستوليس بانت في حد

وفي الوقت اغدي تضه

النَّوْلُعَانَتُ عَنِ أَنْ اللَّهُ

جنبدا في أستعان أنفيا

يعلن في تسهن اذار (4)

مسوعسد الإعسستان عن

شسبهسو أداق ، هذاك

التوقسعسات أنشي سد

تشارتها الاستواق بان

على الاستشرنييسي سيبة

النهاية إلى مستوى (

تولىعيات منا نؤال لمن

النولا الامريني موشد

من الأرتفاع هذا العباء

وأسد التعليبيت تأكد

المستسؤولين العسسو

والافدوبيين ألمني مند

الإعلامات الاضبوة ء

استعساد الغسائدة بيد

أسواق صرف هذم المعد

جاء أعلان خفض أسم

على الجنية إلى ١٦ لك

للاضي بعسد تامسي

الغزانة البريطاني الا

الاستوليني أكم وضع

أي السَّارَةُ إِنِّي خَفَضَى ۗ

الفسائدة وهو الامسس السوق إلى دلمض بنائ بال المسلمن الكسيس

وهذا الامسو نقسست

المارك الالماشي حسيين إ الموكنوي الخللنس بتضبط

الغيائدة الوثيسية الل

باسم طومسيسانده حن وخنقص ستعسوا

أعسلان بعثك للعيسلهان

خغض تسعن العسب

البي ه. ٢. وشلا خلق إ

مُنَ البلدان الافتدبية سعر الغائدة الولايد بتجسينا أونن هذم

خغص اخر

الاستوليني والعمالات

 باشرت شركة التامين الوطنية المساهمة المحدودة في الضغة الغربية المحتلة أعمالها اعتبارا من يوم امس الاول في مقرها الرئيس بعديئة رام الله . وسيغطي نشاط الشركة كافة انواع التامين ، في سوق يتس حجمه بنحو ٦٠ مليون دولار سبوياً . ويبلغ راس مال الشركة خمسة ملايين دولار موزعة على

اربعة الاف مساهم يعطون مختلف الشرائح والفئات على ان

لا تُزيد حصة اي مساهم عن ٢٪ ، وروعي في تشكيل مجلس الادارة جميع مدن الضفة الغربية وقطاع غزة. واعتمدت الشركة التي تأسست بموجب احكام قانون شركات التامين الأردني في جهازها الاداري والوظيفي على العادين من الكويت والخليج والنين لديهم خبرات تصل إلى اكثر من ثلاثين عاماً في مجال التامين ، ونظرا للحجم الكبير لسوق التأمين في الأراضي المحتلة اللتي لا توجد فيه

سوى شركة عربية واحدة هي مؤسسة التامين العربية ، فإن أسهم الشركة الجديدة جرى تغطيتها ست مرآت. الجدير بالذكر أن اسعار التامين مرتفعة جدا في الاراضي للحتلة حيث تتراوح كلفة تامين سيارة صغيرة على سبيل المثال بين ثلاثة و اربعة آلاف دينار اردني سنويا .



نجاح

رادو



🗷 اغلب الظن سنتكون رادو في التسمعينات ، بمج الكويولُ الجديدة ، سُباقة باجتذاب اصحاب النَّوقُ الرَّفيع يُّ ممن يستهوون الساعات الأنقة . ومن المحتمل أن تكون رادو "قد عرفت كيف تضفي على هذه المجموعة معيزات هي محطّ المراتظار الجيل الصاعد للتشوق . ومهما يكن من أمر ، ألبد من نَكر واقع ملموس: في أواخَر عام ١٩٨٧ ، بعد القيام يحملة رُويجية استطلاعية في اسواق اليابان التجريبية ، لاقت بُوجُسْاعة المستديرة ، برجاجها الكريستال الصغيرية المقبية وضُشكل ، نجاحا منقطع النظير في كافة اتحاء العالم . (بنلاً تشتهر ساعات رائق بتصميم يتحدى مرور الزمن ، مكون

و يأتي في لَلْقَبَامِ الأولَ ، جَمَيْعِ مَسُوبِيلاتِ هَذَهُ الْسَاعَةِ

دائراً كلية من الرّحارف الناتئة وكانها صنعت من قطعة واحدة . ردسر الإسرارغم استدارتها ، فإنها تختلف عن اية ساعة غيرها . والاسرارية ، "أ جاجتها الكريستال الصغيرية اللطيفة الأنصاء تغطى والدونيم العلوي بالكامل ، تاجها للندمج ووصلات سوار تصاونيم الانبقة هي من صفات التصميم المين التي تؤكد جمال اسر رفيع الجمع ، أيا كأن بين مينا بالوان عة مرهفة ورجاجة كريستال ممعننة وحرام من الجلد ،

هي ميزات تكمل مثطلبات للعصر الحنيث . اء جاء الموديل بمينا ثنائية اللون ، خالية من وذعت أنفة والتنميق ، وباثنتي عشرة نقطة ترقيمية ، او ات اصيلة ترصع احدث طراز صمم لساعة «جوبيليه» لا من هذه الموسيلات يؤكد ميزة الأناقة المتالقة وعابع

ر الشخصي القريد . عسام ١٩٨٩ ، طرحت رابو في المسبواق ثلاث نسخ ، متفاوتة الألوان بحرام متتَّاسق من الجلد الأنبق ، -ونيلات الحديثـة تكمل على نحــو أمــثل ، سلسلة ول، الناجسة وتوسع مجال الاختيار امام الجيل لد المتشوق وكل من يتطلب ويهوى باحساس مرهف - الابداع الفني الرفيع ، بل ومن يعتن بارتداء ساعة رية الماركة تعتاز يتصعيم تقنى متطور وتصافظ على -هِمَا طَوَالَ فَتَرَةَ الْتَسْسِينَاتُ بِمِثْنَابِةَ سُرَّةً تُمْنِنَةً رَائِعَةً

معرض دائم في الما اطا

كو تفتح أسواق الدول المستقلة وتصدر

اعلن مصدر مسوول في الشركة الاربنية للصناعات خشبية جوايكو عن التوصل الي اتفاق مع احدى الشركات الكبرى في جمهورية كازادستان الستقلة ، لتصدير منتجات يُجِوايكو من الاثاث المكتبي والمنزلي والمطابخ الى كازلخستان ، وَاقَامَةً مُعرَضُ دَائِمَ لَنَتَجَأْتُ جَوَايِكُو فِي عَاصِمَةَ الجَمْهُورِيةَ المَّا

واكد المصدر أن أول حاوية من عقد التصدير الذي يشمل ثلاث حاويات قد تم شحنها الى كازاخستان مؤخرا ، وسيتم شدن الحاويتين الاخريين خلال شهر شباط الجاري . ان مخول منتجات جوايكو لاحدى كبريات الجمهوريات

المستقلة ، يشكل نجاحا متميزاً ويبشر بتوسيع قاعدة تصدير منتجات الشركة الى باقي الجمهوريات المستقلة ، بعد تحولها الى نظام اقتصاد السوق ، وعليه فإن جوايكو تبحث حاليا سبل اقامة معرض مماثل لها في جمهورية روسيا الاتحانية ، حيث تجري الاتصالات لتحقيق الهدف.

واكد المصدر أن تصدير منتجات جوايكو الى جمهورية نازا خستان بتم في اطار التخطيط المستَّمَر لَتوسَيْع قَاعَدَة التصدير الى اسواقَ جديدة في العالم العربي والخارجيّ.

عيسى الشعيبي ٠٠ مدير دائرة العلاقات العامةفي المؤسسة المصرفية العربية

باشر الزميل الاستاذ عيسى الشعيبي مسؤولياته في ينك المؤسسة المسرفية العربية مبدرا لدائرة العلاقات العامة والدراسات ، الوسط الإعلامي والمصرفي تلقي النبا

بارتياح كبير لما للاستاذ الشعيبي من تجربة طويلة معمقة في المجالين الإعلامي والمصرفي .

إليد الخطيب عضوا في مجلس ادارة "الرأي"

 انضم السيد وليدالخطيب الى مجلس ادارة المؤسسة الصحفية الاربنية والرآي عضوا ممثلا غرفة صناعة عمان وقد شمارك هذا الاستبوع في الاجتمعاع الأول لجلس إلادارة

التقرير السنوي للمؤسسة العربية المصرفية

الاضطلاع بدور قيها . العربية كانت تبحث ايضا عن فرض للاستشمار في قطاع هدده المتعطورات تمؤلف في الهيدروكربوتات في الشارج وشاركت في بعض المالات في مجموعها تحولا مهما من المناهج السابقة وتؤكد في ذات الوقت حقيقة أن الحكومات نفسها بدأت تعي أن النور للهسيسمن للنولة في تسيير الاقتصاد كان يحول دون الاستفادة كاملا من الطاقات الكامئة للذول العربية ومن العسوامل الأخسري وراء تراجع الدولة عن دورها للهيمن في عدد من القطاعات المساعدة وقطاعات الخدمات قرار بعض الحكومات زيادة مساهمة الدولة فى مشاريع البنية التحتية وألاجتماعية مثل التعليم والصحة والسكن وهذا التركير

لا يعني أن هذه القطاعـــــاتُ الإقتصادية كانت مهملة بل يعنى أنها ستلقى حصة أكبر من الاستثمارات العامة التي

التحصوف القطاع الخاص من

■ اصبحت المؤسسات الملوكة

للدولة في عسسند من الدول العربية هذفا متزايدا لبرامج

التسخَّصيص (البيع للقطاع

الخامر) بغرض تحسين الكفاءة

الاقتصادية وجوانب النافسة ،

وتضمنت الشركات العامة التي

عرضت للبيع للقطاع الخاص

في عام ١٩٩٢ فنادق ومنشات

سياحية وصناعات نسيجية

وعُسنداكيسة . وفي الوقت ذاته

اعتبر تخصيص للؤسسات

العامة الكيرى والجيدة التمويل

صعبا نظرا لمحدودية الأسواق

المالية في المنطقة وحداثة عهدها بالتعامل في الأسهم

والأوراق المالية ، ومع ذلك فأن

بعض الحكومسات تنرس بيع

اجتزاء هذه للؤسسات العامة

الكبيرة مثل شركات الخطوط

التقرير الاقتصادي الصادر

عن المؤسسة العربية المصرفية

الذي اكسد أن الإداء خسلال عسام

١٩٩٢ كسان مسؤشسرا لعسودة

الاقتصاد العربي إلى وضعه

الطبيعى بعد فترة القلق التي

مريها في عامي ١٩٩٠ و ١٩٩١،

لاحظ حدوث تراجع اضافي في

الدور المهيمن ليعض الحكومات

فى تسيير الاقتصاد ورافقه

تَقْدُم أَصْافِي للقطاع الحاص في

التخطيط ألاستصادي واعداد

الموازنات المالية التي كانت

تعتب حكرا على الحكومة

لطبيعتها الاستراتيجية او

كتب جهاد الهباب

وكلاء السياحة .

🗷 افتتح السيد بنال حكمت

وزير السياحة النورة التنريبية

التى تقيمها جمعية وكلاء

السنباحية والسيقير لتطوير

امكانات العـــاملين في مكاتب

وقد القى السيد يثال حكمت

كلمة الافتتاح مباركا ما تقوم به

الجمعية من جهد في خلق كوادر

مندرية على اسس أكسانيمينة

علمسيسة ، واهاب بالدارسين

والبسالغ عسندهم ٢٥ دارست

ودارسة ضرورة التجاوب التام

مع الدورة كونهم حملة مشعل

وآبدى الوزير الأستعداد

التام للتعاون مع الجمعية

ووكلاء السياحة والسقر من

أجل تطوير السياحة وتنمية

واثراء العنمل السنيناهي في

كسا القي السد ياسس ابو

السعود رئيس الجمعية كلمة

السُياحة في الستقبل .

الأردن .

تغطيسة عسجسوزات بعض المؤسسات الملوكة للنولة .

لولا الإهتمام الجديد انفقت على

وظل قطاع للطاقة عام ١٩٩٢ الأقتصائية الآبي شهدت الكثير من عسمليَّات التَّطوير وشهد العام مشاركة مياشرة للشركات الأجنبية في قطاع الطاقية خُصُوصًا في النول العربية التي طالما اعترضت على أية

مشاريع لآ ترتبط مباشرة بصناعته الهيدروكربونية أي الشاريع التي تفيمن الإنتاجة من النقط الشام منافذ تسويقية فالغرض من استثماره في الخارج كان تنويع المسالح النفطية للنول العربية المعنية .

مشاركة اجتبية إلا أن الدول

الحاجة ماسة الى استكمال برنامج

امنا فينمنا يتنعلق بالقطاع الزراعي فسإن مسعظم الدول العربية الرئيسة المنتجة للغذاء شهدت موسمين جيدين بغشل مسعسدلات الأمطار الجسيسة في المنطقة في العامين المنصرمين إلَّا أن الإصالحات الهيكلية بما قيها رقع الضوابط المقروضة على استعار المولد والمنتجات سَاهِمتُ أيضًا في تحسين أداء

واضافة إلى ما سبق ساهمت التحسينات في مشاريع البنية التحتية الزراعية مثل مشاريع ومنشات الخسرن والنظ والتوزيع في تعزيز أداء هذا القطاع والأهم من ذلك وبينما يقترب القطاع الزراعي العربي من بلوغ امكانات الصقييقية فإن العجبز في بند الفنداء في الحسساب التحساري لميسران المدفوعات يتضامل باستعرار

ويأنسبة لقطاع السياحة قان

التمويل التجهاري العربي والتنمية

المستقبلية بحاجة الى تعاون مهاثل

الانتعاش للذي شهده عام ١٩٩٢ كسان اهم تطور على كسافسة القطاعات الاقتصادية فالقطاع السياحي كان الأكثر تضررا من ازمة الخليج لكن انتعاشة كان مثيرا ايضا إلا أن الازمة سلطت الأضواء ايضاً على عمق اعتماد يعض الدول العسربيسة على القطاع السياحي الذي يتاثر بسهولة بالأحداث الخارجية والذي يزداد التنافس فسيسه

ما تزال خطيرة وتستدعي

غان الحاجة ماسة إلى اجراءات عربية مثل برنامج التمويل التجاري الذي يرعاه صنوق النقد العربي التكملة المعونة العربية التي تتخذ صورة اتفاقات ثنائية كما أن فرص التنمية الاقتصادية الستقبلية في العالم العربي تستدعى درجة معاثلة من التسعساون العربي وشهد عام ١٩٩٢ زيادة في هَذَا التَّعساونُ الأمر الذي

يعَرْز الأمال في أن يستمر هذا

التعاون مستقبلًا .

وعليه ولموازنة الوضع فإن من الضروري أن لا يكون الإهتمام بالأنشطة السياحية على حساب الصادرات التطليدية ويجب تطوير امكانات جسيدة على صعيدي الاستثمار والتسويق

وعَلَى الصحيدُ المالي قَـال التـقـرير أن أوضاع المنطقـة وَبِلْجِيكا بِخَلَافَ ٱلْشَارِكِينِ مِن رؤساء ٢٥٠ شركة المانسة من استقرت بعض الشيء في عام ۱۹۹۲ بعد ان شهدت زیادة مفاجئة في النشاط خصوصا فينما يتعلق بوضع الديون الشركة القايضية للسؤولة عن الخارجية على العالم العربي الشسركسات الالمانيسة التي تتم مثل بخول مقترضين جند ألى تصفيتها سوق القروض الجساعية والاتفاقات الثنائية بشأن فرميا في مختلف للجالات من الاعقاءات من سداد الديون إلا ان اوضاع بعض الدول العربية

- بَيْع لِلْأَكْسِينَاتِ وَالْعَسْدِ الجديدة والمستعملة . مساعدات مالية دولية وعربية - بيع الانتاج الخزون لبعض وبالنسبة للمساعدات العربية الشركات . - توكيلات تجارية . - اقامة مشروعات مشتركة . هذا اضافة الى زيادة عدد من للصانع في مدينة لا يتبسبج

الإلانية وسيتم تنظيم مؤتمر مماثل خالل حريران القادم في سدينة روستك بالجسرة الشرقي من المآنيا يتناول اساسا مجال لللاحة ومساعة السفن.

سوق الاعسلان المصري يشكو من قلة المتخصصين

≡ يبلغ الانفساق الإعسلاني لهي مصد ۲۰۰ ملاین دولار سنویا يذهب ٢٦٪ منها للدولة كضربية منفروضة على الاعلانات ولا يتبجاور عبدد الذين يديرون سوق الإعلان إلى ١٠٠٠ شخص منا بين فني ومندوب .. النخ ، من الفكسات آلتن تذحم العلمل

الإعلاني في الوَّكالات . أ ومسن اهتم المشتكلات الستسي يولجهها قطأع الإعلان في مصر نقص الكوادر العاملة فسيه وحساجسته المتسعليم والقسهم الخساطيء للمسهنة من بعض القائمين عليها النين يعتقبون ان کل من کان ذا مظهر جید ولباقة في الصديث يستطيع العمل في الإعلان علما بأن على العسامل في قطاع الاعسلان أن يكون مؤهلاً علميا وجيدا في مُجَالُ تَخْصُصُ الْإَعْلانُ لَأَنَّهُ عَلَمْ مستقل بذاته مع دراية واسعة

بعلم التسويق وابحاثه .

 الزميل الاستاذ محمد أبوزيد منير دائرة العلاقات العامة في بدك الاسكانء غــــادر للسنشبقي هذا الأسيوع يعد اجرام فحوصات طبية ومطمئنة ابوين تلقى تهائي الوسطين رالإعلامي والمصرفي بالشفاء

٦ ملايين مسافر و ٤٠٠ السف سيبارة

القاهرة

🖀 قام الجسر العربي بين توييع والعقبة بنقل سنة ملايين مواطن مبضبري وعبريي الى منصبر واربعهائة الف سيارة منها ناقسلات وشساحنات يزيد عسدها على ٨٠ الف شاحنة خُلَّالُ الفترة مَنْ عَامَ ١٩٨٥ وحَتَى قَبِيلُ نَهَايَةً عام ١٩٩٢ ، مما يعني ان هناك حسوالي ١٥ الف شساحية تنقل البضائع من والى العقبة في كل





القطاع الزراعي

نظمتها جمعية وكلاء السياحة والسفر:

بافستستاح للدورة واعسرب عن تقديره للنور الميث الذي يقوم به وزير السياحة في خُدمة قطاع السياحية وتطوير القبطّاع .

وقال السيد ابوالسعود ان هذه الدورة هي بداية سلسلة النورات التدريبية لهذا العام منها ٤ دورات للمسوظفين

العملية .

والساف ويؤرثان للخريجين مجانية وعلى نفقة الجمعية . النين يودون الانتحاق بهذه للهنة بحيث يتم تدريبهم علميا وعمليا وذلك بتوزيعهم على مكاتب السياحة والسنفر والطيسران من أجل الخسيسرة

هذا وتقوم الجمعية بتامين

عمل لكافحة الناجحين في هذه

وتحسدث الس شكر فيها الوزير على تفضله المستجدين في مكاتب السياحة الدورات علم الأورات السَّاقات التّي ينرسها الطلاب

دلات سنوات . الموسنوس لحد للحناضيين في الدورة ومدير مكتب الجمعية عن

وأضاف للسيد أبوالسعود

بأن الجمعية تقوم بالاعداد

لدورتين متقدمتين للموظفين للإطلاع على المعالم السياحية النين أمضوا في عملهم أكثر من

والاثرية في الأربن مع شسرح ثم زار الوزير مكتب الجمعية حيث اجتمع مع ركيس واعضاء الهيئة الإدارية .

وستتاح القرصة للمشاركين

الحامسرات ،

الاسعار والعائدات للعاد استثمارها حتى ٢٤ كانون اول ١٩٩٧ . وقد استبعدت فورتشن

من حساباتها شركات التضامن والصنائيق ذات الاهداف المنتهية ، والاسهم المعتازة (ذات الاولوية في توزيع العوائد والاسهم التي سجل سعرها في بداية العام ما يقل عن ه وفيما يلي اقضل ٥٠ شركة من حيث الاداء في بورصة نيويورك .

	جملة العاك	كلسهم			اسم الشركة ونشاطها الرئيسي	۾ [
	المستثمري		17/11/11	11/11/11	1 3 3 3 3 3	<u>L'</u> _
	/1-1	3 Y 3	14.70	17,0	فيديليني تاشينونال قاينانشيال (تامين)	77
۱۸۲ فیشرسیونتقیاه انتراگشیونال (الوات) ۱۹.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۱۸.۲۰ ۲۲ <t< td=""><td>χή · γ</td><td>3,</td><td>17,17</td><td>MIM</td><td></td><td>YV</td></t<>	χ ή · γ	3,	17,17	MIM		YV
		ેં કેં∧ું•∧ેલ્લે	YANY	10.0		YA"
۲۰ - بی بین فلتکورب (شرکة مصرفیة) ۱۸۰۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰				1.	المنافع	
۲۰ - بی بین فلتکورب (شرکة مصرفیة) ۱۸۰۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰	/		ri,	4,40	شلوموت ناشيونال (شركة مصرفية)	79
۲۱ سیجیت بانکج (شرکه مصرفیه) ۲۲ (۲۰ ۱۰ ۲۰ ۱۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰		-0.00	14.0	30,		۲٠
۲۲ جنرال دایفامیکس (مقاؤلات عسکریة) ۱۰٫۲۵ ۱۰٫۲۵ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۶ ۲۶ ۲۶ ۲۶ ۲۶ ۲۰٫۲۰	•		YA,AY.	۲۳,۰ ۱	سیجنیت بانکنج (شرکهٔ مصرفیه)	۳۱
75 بورلینیتون کوت فاکتوری (تجارة تجزئة الکسام) ۲۰,۰۰ ۱۱,۸۲ ۲۰,۰۰ ۲۰,۰ ۲۰,۰۰		G 18 1 (48)	EE,TA	04,40	جنرال دايناميكس (مقاولات عسكرية)	77
	• •	l	F	,	سیتیکورب (شرکة مصرفیة)	•
۲۰, ۲۰ ۲۰, ۲۰		J - J	4.0.	11,47	بورلينجتون كوت فاكتوري (تجارة تجزئة	- 72
۲۲ فینتاج بترولیوم (انتاج الغاز والبترول) ۱۲,۷۲ ۱۲,۷۲ ۱۲,۷۲ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۷ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷۱ ۲۲,۷	(Ç. Deri		•	} .		
۲۸۷ ۱۲,۷۳ ۲۰,۷۲ ۲۰,۷۲ ۲۰,۲۸ ۲۰,۲۸ ۲۰,۲۸ ۲۰,۲۸ ۲۰,۷۷ ۲۰,۷۱ ۲۰,۷ <			1 .		يونيون كاربايد (شركة كيماريات)	٣٥
۲۸ شربوت (فنادق وکاؤیئوهاف) ۸,۷٥ الرجرد (فنادق وکاؤیئوهاف) ۲۸ ۱۲,۸۲ الرجرد (تجارة تجزئة) ۲۰,۷۲ الرجروب (تجارة تجزئة) ۲۰,۷۲ الرجروب (تجارة تجزئة) ۲۰,۷۲ الرجروب (تجارة تجزئة) ۲۰,۷۲ الرجروب (تجارة تجزئة) ۲۰,۷۲ الرجری (مکونات الیکترونیة) ۲۰,۷۲ الرجری (مکونات الیکترونیة) ۲۲,۲۸ الرجری (مکونات الیکترونیة) ۲۲,۲۰ الرجری (محریف مومز (بناه مساکن) ۲۲,۲۰ الرجری (محریف الفازات الصناعیة) ۲۲,۲۰ الرجری (محریف الفازات الصناعیة) ۲۲,۲۰ الرجری (محریف الفازات الصناعیة) ۲۲,۲۰ الرجری (محریف الفازات المنافی (محریف الرجی المربوب (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی (محریف الرجی الرجی (محریف الرب) (م	/4 Y				فينتاج بتروليوم (إنتاج الغار والبترول)	177
۲۹ سیرفیس میرشاندایز (تجارة تجزیة) ۷,۷ الاعتراقیز (تجارة تجزیة) ۱۳,۸۲ الاعتراقیز (تجارة تجزیة) ۱۳,۸۲ الاعتراقیز (تجارة تجزیة) ۲۰,۷ الاعتراقیز (تجارة تجزیة) ۲۰,۷ الاعتراقیز (تجارة تجزیة) ۲۰,۷ الاعتراقیز (مکونات الیکترونیة) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات المناعیة) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات المناعیة) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات المناعیة) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات المناعیة) ۲۲,۲۰ الاعتراقیز (مقارات المناقیز (مقارات (مقارات المناقیز	/14	٠.٢		•	مارفيل انترتينمنت جروب (تسلية الشباب)	177
ع المريقي (الاع زراغية) (۱۳٬۸۲ مرد) من الاع زراغية المربح (۱۳٬۸۲ مرد) من الاع زراغية المربح (۱۳٬۸۲ مرد) من المربح (۱۳۰۰ مرد) من المربح (۱۳٬۸۲ مرد) من الم	757				شوبوت (فنادق وكازيتوهات)	7.4
ع المريقي (الاع زراغية) ع المريقي (الاع زراغية) ع المريقي (الاع زراغية) ع المريقي (الاع زراغية) ع المريق الله المريق الم	798	٠,١			سيرفيس ميرشاندايز (تجارة تجزئة)	ı
۲۰٫۷۰ (۲۰٫۷۰ جروب (تجارة تيزنة) (۲۰٫۷۰ (۲۰٫۷۰ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۸ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۱ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۱ ۲۲٫۲۱ ۲۲٫۲۱ ۲۲٫۲۰ ۲۲٫۲۱ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲۲۰ ۲	1					
۲۲،۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۲،۰ ۲۰۰ ۲۰	1		Y0, V0		سى إم إل جروب (تجارة تجزئة)	
۱۹۲۲ کلایتون هومز (بناه مساکن) ۱۲٫۳۰ (۱۲٫۳۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۸۸ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۸۸ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۸۸ ۲۲٫۰۰ ۲۲٫۸۸ ۲۰٫۰۰ ۲۲٫۸۸ ۲۰٫۰۰ ۲۲۰۰ ۲۲۰ ۲۲ ۲۲						i
38 إيجاس (توزيع الغازات الصناعية) ١٢.٠٠ ١٢.٠٠ ١٢.١ ١٢.١٠ ١٢.١٠ ١٢.١٠ ١٢.١٠ ١٢.١٠ ١٢.١٠ ١٢.١ ١٦.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٦.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٦.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢٠ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١ ١٢.١				,	اليكساندرز (عقارات)	l .
۱۹٪ جنرال سينما (ناشر وتاجر) (۲۰٫۸۸ م.۱۰۲ المرد المر	AT		£7,7A	14,40		٤٣
۱۹٪ جنرال سينما (ناشر وتاجر) (۲۰٫۸۸ م.۱۰۲ المرد المر	(4.1	••	77,0	14,	إيجاس (توزيع الغازات الصناعية)	٤٤
۲۹ ایلکور (مواد تسقیف) ۲۰٫۲۸ (۲۰٫۲۸ ۲۰۰۲ ۲۰٫۲۸ ۲۰۰۲ ۲۰٫۲۸ ۲۰۰۲ ۲۰۰۲	31 -]	TY,AA	14,	جنرال سينما (ناشر وتاجر)	20
۱۰٫۷۰ (۱۰٫۲۰ ماجنیتکس (مکونات کمبیوتر) (۲۰٫۰۰ ۱۰٫۲۰ م.۰ کونتینوم (برامج تشغیل وخدمات کمبیوتر) (۱۰٫۲۰ م.۰ کمبیوتر) کمبیوتر) ۲۲٫۲۰ کمبیوتر) (۲۸٫۰ ۲۸٫۰۰ ۲۸٫۰۰ مصرفیة) (۲۸٫۰ ۲۸٫۰ ۲۸٫	(1)]	T0,TA	1,17		٤٦
کونتینوم (برامج تشغیل وخدمات ۱۲٬۲۰ (۱۰٬۷۰ ۱۰٬۸۰ کمبیوتر) کمبیوتر) ۲۲٬۲۰ (۲۸٬۵۰ ۲۸٬۸ ۲۸٬۸		·.e۲	14,47	٥,٧٥		
کمبیوتر) ۸۶ کیمیکال بانك (شرکة مصرفیة) ۲۱٫۲۰ . ۲۸٫۵۰ . ۲۸٪ ۹۶ یونیترود (مکونات الیکترونیة) ۲۱٫۲۲ . ۲۸٪	•	•	140	17,70		•
۸۶ کیمیکال بانك (شرکة مصرفیة) ۲۱٫۲۰ . ۲۸٫۵۰ . ۸۸۷ . ۸۸۷ . ۲۸٫۵۰ . ۸۸۷ . ۸۷ .	`^`					
 ۱۱.۲۲ ۱۰ ۱۱.۲۲ ۱۰ ۲۹ 	/AV [TA.0-	71,70		f A
		ì		1		
٥٠ كومياككمبيوتي (كيبيوتي شخصير) ٤٧,٦٢ ٤٧,٦٢ ٨٥.	A.	- ,3-			کومباك کمبيوتر (کمبيوتر شخصي)	٥.

 ـ تشرت مجلة أورتشن مؤخرا الضل ٥٠ شركة من حيث الإداء في بورضة نيوبورك. وفي القائمة السنوية التي تقيمها مجلة فورتشن للاسهم الافضل - والاسوأ من حيث الاداء حُددت المجلة المضل ١٠٠ شركة كما حددت اسوا ٢٠ شركة بمساعدة مكتب بارا للاستشمار في بيركلي بكاليفورنيا ومكتب رايت انفستورز في بريدجتاون بولاية كونيكتكات . وقد تم ترتيب الاسهم حسب عائدها الكلي اخذين في الاعتبار تعكيرات سعر السهم بالدولار كارسهم حراة العان

[جملة العائد على	کل سهم	72355		اسم الشركة ونشاطها الرئيسي	. 6	1
	للستشرين	بالدرلار	17/11/15	11/17/73		1	1
1	/171	• •	111	٨.	تاندی کرافتسی (تجارة التجزیة)	114.1	1
	/144	٠,٠٨	71,70	٥,٧٥	كوتشمين انداستريز (عربات الاستجمام)	۲	
1	7.1A.	→, £	17,74	٧,	كيزور انداستريال (ثلاجَاتُ تجارية)	۲	1
ļ ·	Z1Y4		14,44	۸,۲۲	إي إم س (كمبيوتر)	٤	1
[Z1W	-7.	17,70	17,40	کرایزلر (سیارات)	۰	
ľ	7)1/1		71,70	۸,۸	باكسار (منسوجات)	٦	
ı	2178	٠,٢٣	177,74	V,0	جاكبوت انتربر ايزيس (المراهنة)	Y	
ĺ	1/301	••	14,75	۸,٥	موللر إنداستريز (صناعة للعادن)	A -	١
	2121	.,15	71,73	1-,47	سيونتفيك اتلانتا (اليكثرونيات	٩	l
ļ	1 1		ł		التليقزيون)		
	X15A	••	۲۷,۰	77	بروموس (كازينوهات وفنادق)	١.	i
Ì	%1Y0	٠.٦,	06.00	٩.٣٨	. كونتننتال بانك (شركة مصرفية)	11	
	/172	٠,٠	X7,7X	11,0	بانك اوف بوسطن (شركة مصرفية)	14	
	XITT	١,٥	77.37	٥,٥	ترانزتكنولوجي (معدات الفضاء والطيران)	١٣	
1	Z55A	۸,۰	1-,40	74,44	إكسترا (شركة لمعدات النقل)	12	
	2110	1,17	71,17	₹V,2	ويندىيكسى ستورز (تجارة تجزئة	١٥	1
ĺ	[[i		Į į	ا للطعام)		Į
	7.110	••	YA,Ye	7,75	إيمكر ريسايكانج (مساعات معدنية)	17	l
	/112	٠.١٢	12,75	44.14	سيركويت سيتي ستورز (تجارة تجزئة	-17	Н
	1 1			1	لاليكترونيات المستهلك)	1.8	
	2117	١,٠٦	69,78	12,12	بيك (منتجات استهلاكية)	19	
	7117	٠,٢٨	4.14	49,5 %	لويزياناباسيفيك (منتجات الغابة)	۲.	
	7117		47,	0,88	مُأْجَماكوبر (استخراج النجاس)	71	
	7117		17,5	77,	انترناشيوذال جيم تكنولوجي (ماكينات	77	П
	'''				المراهنات)	77	
	1 1		1A,V2	17.0	سر صدر بیست بای (تجارة تجزئة للالیکترونیات)	7 £	П
	χ,,,,		TE AA	4.17	بيست دي ربجره عبره عبره واحنية) تيمبرلاند (كساء واحنية)	. •	
	''''		- /		بيميره دد (دساء و دحدیه)	Y ::	$ \ $
	t l			[[Į Į

الأربعاء ١٨ - ٢٤ شعبان ١٤١٧هـ الموافق ١٠ - ١٦ شباط ١٩٩٣ العبدان (٤٨) و (٤٩)

الأول من توعسه في الأردن لذاً

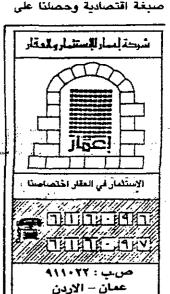
فَإِنْنَا نَرَاعِي أَنَ يَكُونُ ذَا جَـودة

صَناعَة ، وإشار السيد عبد

الاسواق

البلاستيكية في الأربن هي من الصناعات الجنينة في الوسط الأسبوعين المقبلين . الصناعي وقريدة بين صناعات النول المُجِـّاورة والولاعيات البلاست يكينة تضتلف في صناعتها عن الولاعات الاخرى وفي مجال هذه الصناعة التكرت الشسركسة الأربنيسة لصناعسة الولاعات البلاستيكة نوعا جديدا من الولاعات تعد الأولى من توعسهما في الأردن والدول المجاورة ، وعن هذه الصناعية تحنث السيد الجيد ارشيد عالية وخاليًا من الأخطاء الفنية شديغات ، رئيس مجلس ادارة والتي من للمكن ان تتولجد باي الشبركة ومديرها العام ـ فقال : بعث درآستة السبوق الاردئي وعمل الجدوى الاقتصادية قعثا بعسسدة زيبارات لدول اوروينا وأمريكا ويعندها حنصلتا على خط أنتسأج مستكامل لهسذه الصناعة للقريدة من توعها في الأردن وانشرتا الشركة عام ١٨ كشركة مساهمة محدودة لصناعة الولاعات البلاستيكية واخترنا موقعا مناسبا للمصنع وشيدناه على اسس علمسيسة مسدروسسة وضمن مواصفات عالية ومتقنة كون هذه الصناعة من الصناعات النقيقة التي تحسساج إلى الحيطة والحنر لأن معظم المواد الخسام التي تنخل في صناعــة الولاعات سريعة الاشتعال مثل الغباز ، وخبالال هذه الفيتسرة أرسلتا للهندس المسوول عن الممنع للخارج الكتساب الخبرة في هذَّا للجال والتدريب على الألات ولقد لخذ هذا المسروع

■ تعــد صناعــة الولاعــات



منتجنا الجديد علما بأنه المنتج

● عبدالجيدارشيد،اللديرالعام

بكل السحيل لتحقع بعجلة

المجسيسة إلى أن الولاعسة البلاست يكيه تضتلف في متاعتها عن متاعة الولاعات الاخسرى ، فسولاعية ديتسراء هي ولاعبة أحبائية الإستبعيميال بلاستسيكيسة ويالوان عسديدة ومميزة باناقتها تلائم جميع الأتواق كما أنها لا تعياً . وعن الخطط السيتيقيل للشركة أوضح مدير عام الشركة بأن من أهم طموحيات الشبركية تصنير منتجاتها وايجاد أسواق خارجية لها في الدول العربية والاجتبية لتضيف صادرات الأردن مقضرة اخرى الا وهي ولاعة بترا ، سواء كان هذا الطعوح سيتحقق عن طريق مؤسسة تنمية الصادرات الأربنية أو عن طريق الاشتراك للباشر بالمعارض التجارية والاتصال التجاري مع كبرى الشركات العالمية والجدير يعطونا الحماية لصناعتنا حتى بالنكسر أن الشسركسة بدأت يتسنى لهذه الصناعة أن تدخل بالاتصالات بالفعل لهذا الغرض السوق المحلى بتكلفة أقل ومن ، اضافة إلى تشجيع الاستثمار



● م. تحسين. منير المستع ومدير الانتاج

المسوولين البريطانيين والاوروبيين التي ستبقت الإعلانات الأخسرة عن خفض استعار القبائدة سليبا على أسواق صرف هذه العملات ، فقد جاء أعلان خفض اسعار القائدة على الجنبه إلى ٦٪ الثلاثاء قبل الماضي بعد تاكسيدات لوزير الخزانة البريطاني لامونت بأن الاسترليني في وضع قوي دون اي اشارة إلى خفض محتمل في القسائدة وهو الأمسر الذي نفع السوق إلى رفض تاكيدات تالية

بسرعة قد يؤثر في الانتعاش

مراحله ورقع القائدة ربما ادى إلى لحياط هذا الانتعاش -وفي الوقت الذي تتسرك الانظار فيه الآن على الفرتك القبرنسي ومبدى لحستسمبالات صعوده بدعم من البنك المركزي الإلماني ، فيإن الضبراء الذين المسمسود امسام المصنفسوط

مؤخرا إلى تقليص سعر منرف

البونت الايراندي بنسبة ١٠٪

والتي كانت قد سبقتها موجة

أيسلسول المساضسي وانت إلسي

خفضت الفائدة إلى ٩٠٧٠٪ من ١٠٪ وقد كان النولار الأمريكي هو الستشيد الرنيس من هذا الأمس حسيث ارتضعت استعساره مقابل العملات العالمية الأخرى للرشحة للمزيد من الاضطرابات لعوامل الركبود الاقتنصبادي

الحقض على اسعار القائدة . وفي المقابل فإن خسيراء استواق المال العساليسة لا يتوقعون أن يغير مجلس الاحتياط القدرالي سعر الفائدة على للدولار سنواء ارتفاعا او هبوطا نظرا إلى أن المؤشرات الأقتصادية الأخيرة تشير إلى انه ليست هناك حاجة في الوقت الصاضن لخفض سعر القائدة من ناحية ، ومن ناحية ثانية لا يتوقع أن يرفع للجلس الفائدة قريبا نظرا إلى أن رفعتها

انسحاب الاسترليني والليرة الإيطالية من النظام الأوروبي

ني منتصف ايلول وهي الأزمة التى تمكن خالالها الفرنك القرنسي من الصــمــود بدّعم كشيف من البنك المركزي الألماني

يبقى عامل رئيس يبدو أنه سيكون له اثره الباشير على العملات العالمية هو الاعتبار السياسي إلى جانب الاعتبار الإقتصادي

احمد عبد الفتاح

التنفيذي للبنك للركزي الأردني لندوة اتحاد المصارف العربية (القَّاهرة ١٨ - ١٧/١/٢٠) حـول مقررات لجنة بازل بخصوص كسفاية رأس للأل والاجسراءات التنفيذية التي قام بها البنك الركري الأريني لتنفيد ذلك، قال السيد عبدالفتاح أن مـقـررات لَجِنَة بازل ليـسِت في الأصل ملزمة للأردن لكن البنك المركزي الأردني قرر تطبيقها بعد اجراء بعض التعسيلات الطفيفة عليها لتتناسب مع البيئة المصرابية الأربنية . وذلك انطلاقا من سياسته الرامية دوما لتدعيم المراكز المالية للؤسسات الجسهاز المصرفي ومواكبة التطورات المالية على الصعيد الدولي والحقاظ على عسلاقسة البنوك الأربنيسة مع البنوك الدولية التى تبنت هذا المعيار وضمان سلامة مواقف البنوك الأربنية المتقرعة في

الخسارج ولا سسيسما في دول المجموعة الأوروبية . وإذا كسائت لجنة بازل أسد اعتمدت نسبة 1⁄4 لكفاية راس مال البنوله ، أبان البنك المركزي الأرنشى ، كسمسا قسال المسيسة عبدالفتاح - يدرس امكانية فرض نسبة أعلى من نسبة لجنة بازل واج سراء يغش التعديلات على النماذج المعدة من قبله لقياس كفاية رأس المال والتي من شعانها التشعد في تطبيق هذه النسبة .

تشجيع استثماري لهذا للصنع عسام ٩٢ ويقسوم المصنع الآن بعرجلة الانتاج الاولى لهده الصناعة التي تضاهي الصناعة الاجنبية والتي سوف تتوفر بالاسسواق الأرتنيسة خسلال وأضاف السيد عبدللجيد أنه من الصعب جداً انخال اي منتج جسديد إلى الاسسواق من الصناعات الأردنية ولا بد من وجبود صنعبوبات وتحبديات سنعمل على اجتيازها للرض

الصناعة الوطنية إلى الأسام وزارة الصناعة والتجارة والجمارك والسؤولية عنها بتخفيض و المرود نسبة الجمارك التي تفرض على للواد الخسام التي تدخل في الصناعية للوطنيية منافسية الصناعات المستورية كما أننا نطمع كباقي الشركآت الصناعنة الأربنية بأعادة النظر بقانون للتعرفة الجمركية وعلى سبيل المثال لا الحصر أنحن كصناعة الولاعات اليلاستيكية وقطعها يست وجب علينا أن ندفع سا قيمته ٥٧٪ كنسبة جمركية لذا تشبعر بالإجتحاف وعدم وجود انمساف لنا عنسا نبقع هذه القيمة كمصنعين لهذه الولاعة الأرسية الذي يحتاج لبعض القطع لإكسآل صناعته وهي نفس النسبة التي يدفعها مستورد لولاعة أجنبية لذا تتسمنى على المسسؤولين ان



فاکس: ۲۱۲۰۹۷

بان الخفض الأخير أن يليه

سعر الفائدة الرئيسة وكانت بلجسيكا اولى هذه الدول التي

الاسترايني باتت في حكم الاص

وفي الوقت الذي تتحدث فيه التوقيعات عن أن انخيفاضيا جنيدا في استعار الفائدة ريما يعلن في شهر اذار القبل قبل موعد الإعسلان عن الموازنة الجديدة في السادس عشر من هـــر أذار ، هناك أراء بأن التسوقسعسات التي سسبق وأن نشرتها الاسواق بأن الفائدة على الاسترليني ستصل في النهاية إلى مستوى الـ 1٪ هي توقيعياتُ ما تزالُ قيائمية وأنَّ الدولار الامريكي مرشح للمريد من الارتفاع هذا العام مقابل الاسترليني والعملات الأوروبية

الدولار خلفية المعلومات التي تؤكد أن خفضا جديدا على استعار فائدة

خفض آخر ٠

وهذا الأمس تقسسه تكرر مع

المارك الالماني حسيث قسام البدك المركدري الالمآني بضلض سنعر الفَّائدَةُ الرئيسَةُ التي تعرف ياسم دلوم بيارده من ١٩٠٥ إلى ٨٪ وخفض سعر الحسم من ٨٠ ٢٥ إلى ٨٪ بعد ساعات من اعسلان بنك اليسابان المركسزي خفض سعر الحسم من ٣٠.٢٥٪ إلى ٥. ٢٪ وتلا ذلك إعلان عدد من البلدان الأوروبية عن خفض

ولصتمالات لصداث المزيد من

الاستحصادي الذي لا يزال في

يتوقعون تعرض الفرتك إلى هجسمات مستكررة من المضاربين حتى سوعد الانتخابات القرنسية العامة في اذار المقبل ء **يربط***ون م***صير آلية** شعر الصرف الأوروبية الموحسة يقدرة القرتك القرنسي على ويقولون أن المضاربات الكثيفة المتوقعة على العملات الأوروبية خصوصا إذا اخفقت الحكومة الفرنسية في النفاع عن الفرنك بمساعدة السلطات الالمانيلة الماليــة ، وقــد تعــهــد عــد من المسؤولين الفرنسيين بالنفاع عن الفرنك وعدم الرضوح لموجة المضاريات الجسديدة التي أدت

المرتبة الثانية وينسبة ١٠. ٢٨٪ ، واحسنل النقل ٩٠٦٪ المرتبسة الثَّالثة والتعليم ١٠.١٣٪ الرُّتبة الرابعية ، وأنت الملابس في المرتبة الخامسة ثم تلاها نفقات العنانة الشخصية بنسب

كتب على أسعد :

■ تتمنح أهمية قطاع الملابس

في السوق الأردنية من اهمية

وحجم الانفاق النسيى من دخل

الأسرة على منتجات هذا القطاع

حيث يشير الرقم القياسي

'النسبية للملايس ١٠٠٪ من

مسجسمل ألرقم الكلى لتكاليف

المعيشة في الأردن ، وتاتي في

المرتبة الضامسة كمتطلبات

اساسية من ضمن متطلبات

المجتمع الأردني . فقد احتلت المواد الغذائية المرتبة الأولي

وينسبة ٣٨،٥٢٪ فدما مثلث

نغقات السكن والنفقات المنزلية

ارتفاع ٧٪ ، ٢١٪ عامي ١٩٨٩ ،

١٩٩٠ عن عسام ١٩٨٨ . الأمسير

الذي انعكس في تزايد قسمة

الانتساج الكلي في الأردن من الأردن من ٨٠٠٠ ١١ إلى

١٣.٩١٩,٠٠٠ مليون دينار خلال

الفترة ١٩٨٨ - ١٩٩٠ اي بنسبة

زيادة ١٤٪ ، ٢٥٪ عامي ١٩٨٩ ،

١٩٩٠ عن عسام ١٩٨٨ والملاحظ

ان معدل انتباجيه العامل

انخفضت من ۲۸۳۲ عام ۱۹۸۸

إلى ٣٦٧٢ سيتار عسسام ١٩٩٠

وهذا يوضح أن معدل التوظيف

وتزايده اعلى من تزايد الانتاج

مما يعني أن هناك بطالة مقنعة

وعدم الأستغلال الأمثل للموارد

لتكاليف المعيشة أن الأهميأ

١٩٨٨ -١٩٩١ وأن السرقسم القياسي للإنتاج كان متراجعا (1.04/X , X, £3/X , T, \$0/X , ٣.١٣٪ ومشروبات التبغ بنسبة ١٣٨.٣٪) خال الفترة ١٩٨٨ . ٢.١٥٪ والعناية الطبية بنسبة الثالثة وهذا يؤكد مرة اخرى ان ٢٠٠١٪ وَالنَّفِقَاتِ الْأَخْرِي كَانَتْ تزايد الانتساج كسان بمعسدل بنسبة الكارال مُسْتَنَاقَصُ وَأَنَّ ارتفاع قَسِمة ولقد تزايد عدد المؤسسات الانتاج كانت بالأساس نتيجة وعدد العاملين في قطاع الملابس ارتفاع الأسعار اكثر يكثير من عانشيد الاحص تزايد كميات الانتاج وهذا ما عدد للؤسسات من ٧١٦ عام جعل السوق الأربني بصاجة ١٩٨٨ إلى ١٣٦٨ عبسام ١٩٩٠ ء مترايدة إلى الملابس وسد هذه كعما ارتفع عدد العاملين من ۲۸۸۳ إلى ۳۷۹۱ عامل وموظف خلال نفس الفترة ، وبنسبة

التغرة من خلال الاستيراد من والملفت للانتساء أن الأربن يستورد من الخارج اكثر مما يُنْتَج بحدود أكثر من الضُعفين خلال الفترة وقد يكون ذلك صحيحا لو انه قائم على اساس المسرات النسسية في نظرية التجارة الدولية . لكن الأمس يتعلق بأن الأردن مستهلك اكثر مما يكون منتجا ، ومن المفترض أن يكون التوظيف مثاليا سواء من حديث الأيدي العاملة أو من حيث رأس المال . ففي الوقت الذي كنان فيه الانتاج الأردني ١١٠٠٨،٠٠٠ مليون بينار عام ١٩٨٨ قيان المستوردات لذقس العسسام بلغت ٢٦٠٥٨٨،٠٠٠ مليسون بينار اردني وارتفاع

والطاقسات في قطاع انتساج

الملابس ، وأن تُزايد الانتاج كانَ

وإذا دققنا في قيمة الانتاج

المتزايد بمعدل ستناقص فإننا

نرى أن هذا التسزايد نابع

بالأساس من ارتفاع الاستعار

نتبيجة الطلب المشرايد على

منتجات الملابس حيث يشير

الرقم القياسي لأسعار الملايس

على أسباس عام ١٩٨٦ أنه كان

مستسرايدا (۱۱۱٪ ، ٤ ، ۱۸۵٪ ،

٤. ٤٤٤٪ ، ١. ٤٧٤٪) خلال الفترة

بمعدل متناقص خلال الفترة

التكوين الراس مسالي اي الموجدودات التابقة في قطاع الانتسساج إلى ١٣.٩١٩٠٠٠ مليون عام ١٩٩٠ قابله ارتفاع الملابس خلال فترة الدراسة في في المستبوردات لنفس العبام حالة تزايد من عام الخر كما هو ويلغ ٢٠٢، ٣٠ مليسون دينار . ورغم أن الانتاج الأربني اقل من معبر عنها في القيمةالدفترية حاجة السوق إلا أن الملاحظ أن في نهاية العام والتي ارتفعت

فَنُ ٨٢٦. إلى ٢٥٢ أَ مليسون

دينار عـــام ١٩٩٠ ـ ١٩٩٠

وينسية ارتفاع ٥٪ ، ٢٩٪ عامي

١٩٨٩ ، ١٩٨٩ عما كانت علية

الترايد هذه اقل من نسبة

العاملين ألامر الذي عكس نفسه

في تناقص صعدل الإنتاجيه

أخينلال التعتامين ١٩٨٨ - ١٩٩٠ .

وهذا يؤكد لنا أن الأردن يعتمد

عَلَىٰ ٱلْمُؤْسَّنَسَات أَلْصَغَيْرَةَ ٱلْتِيَ

تستخدم الأبدي العاملة اكثر

صحيح في الجانب الاقتصادي

الاجتماعي للدول النامية حيث

يوفر حبلأ لمشكلة اجتماعية

متفاقمة في غالبية هذه الدول

وهي البطالة وكسان ذلك على

حسآب الاستخدام الأكفأ للموارد

عسام ۱۹۸۸ ، وکسانت نسب

■ تزايد قيمة الانتاج الكلى من ١١٠٠٤٨ - ١٣٩٩١٩ مليون دينار خلال الفترة ٨٨ - ١٩٩٠

ارتصفاع الاستعمار بالترجمة الاولسي خميلال الفترة ١٩٨٨ - ١٩٩٠

ارتفاع القيمة المضافعة من ٥,٢ - ٨,٥٧١ مليكون دينار نتيجة

"الاسواق" ترصد كل ما يتعلق بقطاع الملابس في السوق الاردنية

هناك تصدير من منتجات الملابس الأردنية وهذا عائد إلى حاجة البلد وضرورة التصدير من أجل الحصول على العملات الصعبة . والمؤشر الايجابي في قطاع الملابس أن نسيه تغطي المستسوردات الاردنيسة من التزايد في عدد المؤسسات وعدد

الصادرات الأردنية كانت ترتفع ١٥٪ - ٢٨٪ څالال الفترة ١٩٨٨ -١٩٨٩ وكانت اعلى نسبة تغطيه هي عسام ١٩٨٩ حُسُونَيُّ ارتفعَت الصادرات الاردنية من ١٣١٠، ٤ مليسون دينار عسام ١٩٨٨ إلى ٢٣٠ مام ١٩٨٨ وبالمقابل بقيت المستأوردات خلال العامين المذكبورين على

حالها تقريبا ونعتبر ذلك ان انخفاض الدينار عام ١٩٨٨ الت إلى تشجيع الصابرات الأردنية حيث اصبحت ذا سعر مطلوب بالخسارج وبالمقسابل توقسفت المستوردات كما كائت عليه عام ١٩٨٨ تقريبا حنيث اصبحت استعارالمستوردات الأربنية

عاليه بالنسية للمستهلك الأردني الأمر الذي حدّ من عملية المستورادت اضافة إلى اجراءات الدولة للحد من الاستحراد الخارجي واعتماد الأردن على ذاته ولتستجسيع الصناعسة الوطنية . وكان تزايد الصادرات ۱۵۸٪ ، ۷۰٪ ، ۱٤۷٪ خلال لغترة ۱۹۸۹ -۱۹۹۱ عما کان علیه عام ١٩٨٨ اعسلسي مسن تسرايسد للستوردات ۲۰۰٬۰۰۷ ۱۱٪، ٣٠٪ خلال نفس الفترة .

المتولدة من هذا القطاع من ٢. إلى ٨٠٥٧١ مليون دينار خا الفَترة ١٩٨٨ - ١٩٩٠ وينسب

۳۱٪ ، ۱۴٪ عسامی ۱۹۸۹ - ۱۹۰ عما كانت عليه عام ١٩٨٨ وه الارتفاع في للقيمة المضاف نابع من ارتفساع الأسسعس

بالنرجة الاولى اكثر من غيره واحتل قائض التشنغيل (الربع المرتبة الأولى من حيث الأهمد

النسبية من قيمة القيم المضافة حيث ارتفعت الأربا من ۲٬۷٤۳ إلى ۲۱۹.۵ مليـو دنيسار منا يين العسامين ١٩٨٨ ۱۹۹۰ وینسیة ۵۲٪ ، ۹۶٪ عاد ۱۹۸۹ ، ۱۹۹۰ عیما کیانت علد

عام ۱۹۸۸ ، فيما أنت عوا: العاملين في المرتبة الثانية ـ حبيث الأهمية النسبية ه مجموع القيمة المضافة حيد ارتفعت من ٢٠١١٦ إلى ٥٠١. مليون دينار ما دين عامي ٩٨٨

ـ ١٩٩٠ وينسب أرتفاع ٣٪ ۵ ۱۹۹۰ عامی ۱۹۸۹ در ۱۹۹۰ عبد كانت عيه عام ١٩٨٨ وكان تزاد فائض التشغيل بنسبة المحلم حسساب عوائد العاملين الاسم

الذي انعكس على مصعدل اجم العامل الذي انخفض من ١٠٠) إلى ٩٧٪ ثم إلى ٩٠٪ خسسلار الفستسرة ۱۹۸۸ ـ ۱۹۹۰ علم التوالي وهذا يعني أن عوائد العساملين كسانت تتسزايد في

حمد

ابيتن

بينا؛ سقود

فییتر انتا فر

_عامدُ

الراس

بآ شبہ

تقاليد

ناله في

البردام الشرك

منورتو

Jey 2

المالية فيما لو استخدم راس المال يشكل اكثر كثافة . قيمتها المطلقة بمعدل متناقص حدول بيين مؤشرات تكاليف المعيشة في السوق الأزدني

	F		
علابس	73,•4	النقل	74.31
احذية	X1.7Y	العناية الطبية	77. • 1
المواد الغذائية	%TA.01	التعليم	77.15
مشروبات وتبغ	27.70	العناية الشخصية	/r.1r
السكن والنققات المنزلية	ZYA.+5	ا ذ ــري.	Y . £Y
	<u> </u>		
walio walione and	1 K 1 L		

جدول ببين تطور مؤشرات قطاع الملاس

1111	حنى نموز		1951		145:		1141		1164	
7		7.		7.		×		7		
	~	-	, –	Ziri	TV41	71+V	4.40	71	YAAT	١ ـ عند العاملين
	~	_		/170	AFFI	7112	AYY	71	777	٧ ـ عند المؤسسات
	~	-	-	ZIZE	A.0Y1.***	Ziri	7.417.	714.	0,7.1,111	٣ ـ القيمة المضافة
	~	_	_	731A	7,0.1,	73.4	7,7**,***	75	4,117,***	ـ عوائد العاملين
	_		-	/1.	77.	/AV	٧١١	75.0	٧٣٤	ـ معدل أجر العامل
	_	-	, `	/\\ 1	0,717.***	Zlog	٤,١٩٠,٠٠٠	Δ	۲.٧٤٣.٠٠٠	ــ فاكض التشغيل
		_		/1/4	017. ***	7378	78	73.4	777,	_ الاهتلاك _ الاهتلاك
	_		• -							
,	-	-	-	2141	111	2117	۸۳,۰۰۰	73	۵λ,•••	_ صافي الصرائب غير الماشرة
	-	-	-	Zltl	V.Y4Y,•••	ZITI	Y,TY1,	73	0,018,***	1 . مستلزمات الانتاج
		-		/AY4	£,407,***	73.0	2,271,000	75.0	۲,۸۲٦,۰۰۰	٥ - القيمة الدفترية الموجودات الثابتة
	-	_	_							بتهاية الغام
		ZYŁY	4,447,***	21 7 .	٦,٨٧٢,٠٠٠	дүөд	1.,277,	23++	8,077,000	٦ - الصائرات
	<u> </u>				1	*************************************	1			
		×37*	T1, Y0.,	Z117	T+.9VT	74 · Y	77,040,000	75	Y1,0AA,	٧ ـ المستوردات
	-	ZYA	-	% t 7		AT\$		761.0		ــ تسنية الصادرات إلى للستوردات
	_	2.7VE.1	_	%T\$1,1		£140.£		Ž		٨ ـ الرقم القياسي للأسعار على أساس
								17	·	عام ١٩٨٦
		100				-74.74				' '
Ziva i	_	ZAYA, P	_	71 01 . T		/A84,A		71Va.4		٩ - الرقم القياسي للإنتاج على اساس عام
	F								·	PVP1 = ++1X
	-	#	-	7440	17,414,***	7534	17,377.***	75	11,+£A,+++	١٠ - قيمة الانتاج خلال العام / دينار
	-	-	-	750	77.77	75.3	£•A\	73	TATY	١١ ـ معلل انتاجية العامل /بينار
	-		-	Z1 11	17,001,.,.	21.4	17.770	21	11.777	١٢ - المبيعات / سنار

الم تنابع الاسواق أضر المحاولات لإنقيلا ب بعد انقساده

ومحاولة اعادة الهيكا لكنيسوى شسسوكلسساه

التصيدوتر في العسا

مجنوعة (١٨.٤١٨١) المد

من انتكاستها الاخدم

اسواق التعبيوة

فسر السمائم ؟

وستى فيعس اعتوام خلط

المانة الاها واحدة من أقبة

النركات العالمية تحقيقا فلو

تعاومانية نعونت يعلقه

مل لما كي اجها وولان فيد

على دانس انتسارلتات المضامسو

الاسر الذي يدفع المعظيين

إلى سنراتيجية جديدة ود

جُولُ الدُنِ الذِي يَحْمِلُهُ الذَّهُ

الْجِزْءُ الْأَلْجُورُ مِنْ أَنْمُسْؤُولُمِيَّةً

الآلف من العساملين فسيسط

لينفغض مجم العمالة من أ

الاف عامل قبل صيت أعوام

، إلى عسسام الم

وللسير في برناسج عن اللثقة

وعلى أقل الشقد ل عن حساة

اللي بشوقع أن تحمل إمي أ

شيار دولار وننت عندما تنف

الشرئة الارقام الشهائعة الملا

تعام للنصرم وكانت الشا

وتراجعت معيعاتها بمسطة ، وهي نتائج نسبجل كاول مولخ

الأعامة للس عفير المسركلة ،

للا قال المقابعين غسميوة 4 غونون ان تاريخ المصوكة ا لَهُمَا قَمَدرة عَسِ عَجَسرهِ عَ الإزميات وأن التنسدة الجهيعة

غائدى عسها وشال أحبق

فمي إلا تحسنسسق صي علماء علمعيد

سنستارات وسحساري شر

الشرهات والمؤسسيات الأوا

العين دي**ت وعلى**

والساد الدخلون استسور

اله البر سير سي ما وه

المالية . سؤسط أن أله

الإلتم والاقتصاد المشهية

العاشي إلا أن عُمرات المُعمو

والمع المدسور السيود إلا

الجلُّ الراج استنساعي في هي

فالم الإنفاقات السائعة وا

لله الور مسعي سعف معم

هذا وقد حمس حفق الإ

للعنوسات والانصسالات الد

المسؤوس واستعصبيات في

إس جانب أذن فقد سيد

بغندق للناردوت شبيارتي خييه

والتصالات وسسيد شيري

أَوْفَا فَي السَّوْقِ الْأَوْسِيْطِ "

جوص تُسُولِثُ أَدُواذٌ اللَّهُو

الأونام مان عسو**سدا**

النشط ونحصب الغسي

شيق الاوسط ومل واقع

الله يتسلم من الأردن وا الفصفصة من الصافية في

نها الشقب الارتدي الأهو

مغلق في نعتم (العسكلوق

هذا وقد المصر هي المقوا توزير دين استصواء الانفقه

الفيسية والإعان مثل ل

وقد فاسسان العشواء الموفظية سايط عن المالة الذر

المثعل يدر وستقود ال

العول المر تقدمها مع

والمنكسيات لمسوؤوا ببغنواد

الونيسة مع القبام باكس

الله و جهزم المصابعة الطائفة المسرعة ، على ح

ونعد محموعة الاللا

البلابا في مجال تقنعة

عاد ۱۹۹۲ مسيدي سيسة عاد ۱۹۹۲ مسينغ سيستة الوزة عاملة يطبغ عدد و

العالم وذلك يتوفيو ال

والبرامق والغنيقات

السوك التجارة المتجؤثة

تعا بغول فيري موبيد

ويغسيف المسيد مويد

الم استوائليجية Bull

بنين بالنفأ سنعمش مكا

الكل في مجال نقر

النسل الأوسيط

المنسبة عاجات

الغام عشعوظة أقبقوام

الثوتسارعا وتنديان

الخاص في هذا استد

لجمع النقابات المهنية

🛲 انتخبت الهيكة الشرقة لمجمع التقابات للهنية المهنس رياض ابوهزيم آمينا عاما حديدا لها . وجاء انتخاب الهندس ابوهريم بعد الاقتراع وحصل على ٩٠ من الأصوات التي لها حق الإقتراع . وانحصر التنافس على هذا النصب بين ثلاثة اشخاص هم المهندس رياض ابوهزيم من الشعبة الكيماوية في تقابة المهندسين الأربنيين والمحتور موسى لبوحميد . الأمين العام السابق ، وتقيب الأطباء السابق النكتور اسحق الخيري . وينص قانون مجمع التقابات المهنية على تعيين امن عام للمجمع وفق الطريقة للناسبة التي يراها الاعضاء المكونون من تقباء التقابات المهنية المشتركة أي المجمع وعضو مجلس الادارة من هذه النقابات .

الكيماوية فيها

■ في محاولة منه لمنع بيع عقارات الشركة والبالغ قيمتها حـوالِّي ثلاثين مليـون تولَّار بالزَّاد العلنِّي ، عَـرض عَـونَّى الحاجب - الحارس القضائي الشركة الوطنية للأوراق المائية (نسكورب) على مساهمي الشُّركة عرض أمكأن قيام مساهمين أَى الشَّرْكَة بشَراء هذه العقارات بصفتهم الشَّخْصية بهدف تستنيد فنينعسة الزهن المتبرتب على الشبركية للمسمسارف

وتبين أن هِنَاكِ رغيبِية لَذِي عسد من هؤلاء بينسراء هذه العَقَارُآتُ الْوُلِفَةَ مَنْ قُلُاقَة مُقَارِاتَ النَتَانُ مَنها في فلوريدا

عملية تُلجَيلُ بَيع هذه العظارات بالمزاد العائي يوفر فرصة بيع هذه للعقارات بيعا حرا بسعر افضل مما يحققه الْزَاد الْعَلَّنِي القِسَافَة أَنهُ يَعْطِي وَقَتْنَا افْسَافِينَا لِإِيجِنَاد اي حلول مناسبة اخرى الشكلة العقار ...

بشم أأله الردين الرديم

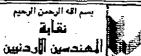
الكبرى باتها قررت بقرارها رقم (٤٤) قاريخ ١٩٢/١/١٠ أ الموافعة على ايداع للخطط التحديلي التنظيمي رقم اع/١٩٢/١٨ قصير تاريخ ١٩٩٢/١٢/١٧ للتضمن الفاء واستحداث اجراء من شوارع امام قطع الأراضي المبيئة وجوش (٩٢) مرج الحمام لوحة (٩٣) وكما هو موضح على المُحْطَطُ لدى النَجِنَّة المحلية للتنظيم والابنية في منطقة أم قصيين والقابلين حيث يعكن لثوي ألعلاقة الإطلاع على المخطط المنكسور في مكتب اللجنة المحليسة اثناء النوام الرسمي ولدة شهرين من تاريخ نشر الإعلان في الجريدة الرسمية وجريدتين محليتين حتى إذا كان هناك ما يوجب الاعتراض عليه تقعيم اعتراضاتهم إلى اللجنة المحلية في

في متملقة عمان الكبرى (محمد بشير)

التنظيم والأبنية خلال المدة المذكورة في منطقة البرموك

تحريرا في : ١٩٩٢/٩/١٠ م

أمين عمان رئيس اللجئة اللوائية للتنظيم والأبنية في متطقة عمان الكبرى (محمد بشیر)



تعلن نقابة المهنسين عن اعادة فتح باب التسجيل للزميلاء المهندسين الراغيبين في شيراء كتبهيرة الكهربائية وافران الغاز والصوبات مذتلفة الانواع والإحجام وجميعها من الصناعة الوشية باسعار منافسة نقدا وبالتقسيط سيبدأ التسجيل يوم ٩٣/٢/٩ للاستفسار مراجعة منيرية التقاعد في النقابة ، تلفون: ١٦٦٦١٦ .

وينكر أن للهندس رياض أبو هزيم هو عضو في مجلس نقابة المنسين الاربنيين منذ عدة نورات ورئيسا للشعبة

٣ مليون دولار قيمة عقارات "نسكورت" الرهونة

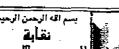
تطن اللجنة اللوائية التنتايم والأبنية في منطقة عمان الكان الشار الله أعلاه خلال المد السالقة اللكر -

تحريراً في : ١٩٩٣/١/٣٠ م

أمين عمان رئيس اللجنة اللوائية للتنظيم والابنية

بعم الله الرحمن الرحيم

تعلن اللحنة اللوائعة للتنظيم والأبنية في منطقة عمان الكيسرى بانها قسررت بقرارها رقم (۲۸) تاريخ ۱۹۹۳/۱/۳۰ المواقعة على وضع المخطط التعسيلي التنظيمي رقم (أع ب/٢٧٠/ الدرموك) تاريخ ١٩٩٢/٩/١٠ المتضمن أستحداث جِيرَم شَارِع أَمِيام قَطَعَتْي الأَرْضُ (١٩٤ ، ١١٦) حيوض (٢) النهارية لوحة رقم (٥) وكما هو موضح على للخطط موضع التنفيذ استنادا لاحكام المادة (٢٤) من قانون تنظيم المدن والقبرى والابنية رقم (٧٩) استة ١٩٦٦ وذلك بعد منضى خمسة عشر يوما من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية وجريدتين محليتين وقد اصبيح باستطاعة نوي العلاقة الاطلاع على الخطط المذكسور في مكتب اللجنة المحليسة



إعلان هام للمهندسين

مشكلة مرَّمْنة ، ويتحدد حجمها

حسب الاوضاع الاستعبانية

والتدريب في تقابة المنسين

للنكتور احمد عطوان - مدير عام

مؤسسة القدريب المهني ... اعيت دراسة حول هذا الموضوع

جاء فيها أن البطالة تظهر

١ ـ عــدم وجــود فــرص عــهل

٢ ـ عدمٌ تمكنُ المهندسين حديث

التخرج من بخول سوق العمل

ولوحظ أن هناك تناسقا لعمل

هذه اللجنة في مسهمتين همناً

البطالة والتسديب، أولا في

توفير فرمن عمل للباحثين عنَّ

عنمل وثانيا لتامين التنريب

القساعل لقعسهنىسين حسديثي

نتسجة هذه الدراسة التي

اعدتها اللجنة كانت كما يلى :

أولا: في محسال البطألة ترى

اللجنة وجبوب العسمل على منا

١ . تصبيث سجالات النقابة

التعلقة بالزملاء الباحثين عن

عمل لتحبيد اعدادهم بالإعلان

الدوري لتعبئة استمارة خاصة

٢ - البحث عن قرص لتشغيل

. المهتسين البلمثين عن عمل عن

بتجديد البيانات .

البنوك الربوية .

أما عن سيئات هذا النظام قال

مطوقان إن النظام الذي تريد

النقابة تطبيقه فيه تعقب

للعمل ، حيث هناك أنخال النتك

بين اطراف هذا الموضوع ، ثانيا

سيؤدي هذا النظام الجديد إلى

تعطيل أموال المكاتب الهنسسية

لفترة تعتد إلى حوالي تسعين

التقطة الشاكسة هي أن هذا

النظام يخلق سجالا لمرأكز قوى

داخل بعض اقسام النقابة حيث

اته لن يتم اعطاء للكتب أي

نقعنة إلا يعند حنمينوله على

النقطة الرابعة عدم وجود

منطقسيسة في الطرح لأن هذا

النظام سيجعل مكاتب الأغنياء

قادرة على العمل وأما المكاتب

الصنفيارة والمتوسطة فإنها

ستضطر للإغلاق ، اضافة لذلك

فإنه في قانون النقابة لا يوجد

موافقة الموظف المختص .

بمستنين النتين هما :

لمهندسين نوي خبرة .

العدم وجود خبرة لديهم ،

الاردنيين والتني يراسسه

سائدة ، لجنة البطالة

عقد برامج تدريبية لاستعمال التقنيات الحديثة في الأعمال الهنسية طريق أستح قنوات التمسال مع للهنسين بمختلف التخصصات

الجهات التي تمثل فرص عمل سثل نقاية المقاولين واتصاد غيرف الصناعية دائمنا واتصاد غرف الشجارة واسانة عسان الكبرى والبنسات . ٣ ـ العـمل على انشباء صنبوق خاص لتمويل برامج الحد من

٤ - التساكسيسد على تطبيق التشريعيات التي تساهم أي توفير فرص عمل للمهنسين

أ ـ للمادة (٢٤) من قسمانون التقابة بشان الزام الشركات الاجنبية (مقاولات وشركات هندسية ..الخ) ان يكون نسبة ٥٠٪ من للهندسين العساملين لليها من الأرسيين والتحقق من تطبيق ثلث عن طريق تشكيل لجان تفتيش مشتركة من النقابة ووزارة الأشعال

العامة والإسكان. ب - للأدة (٢٠) للتعلقة بالزام المؤسسات والشركات الأربنية التى تمارس الأعسمسال الهندسية باستخدام مهندس واحبد على الأقل كنحند الني وطبقا لتظام التمشيف في

وزارة الأشغال العامة . ينص على عدم السنساح للي شركة هنسية غير ارتنية بتنفيذ عقود عملها في الأردن

ج. - البند الخيامس من المادة (٢٣) من قانون النقابة والذي

 ٨ - تخفيض كوتة التصميم والإشراف للميهنس المنني والكهربائي مشلا لزيادة قرص العسمل أمنام المهتنسين المنتيين والكهربائيين الباحستين عن

٩ ـ التنسيق مع دائرة العطاوات الحكومية في وزارة الأشقال العاملة والإشكان ودعلوتها

يدون الاشتبراك مع شبركية

ه . تصبويب اوضباع المكاتب

الهنسية الأربنية بحيث يجري

تحديد المهندسين المسجلين في

٦ . دعسوة النقسانة إلى دعم

مشاريع قربية او جماعية

يتقلها رُمَّلاء تساهم في تشغيل

زملاء باحستين عن عسمل ونلك

بتسامين تعويل او تقسيم

٧ . انشهام مكتب تشهفسل

المهندسين في النفساية والذَّي

تكون مهامه في البحث عن عمل

للمهندسين داخل الأردن وخارجه

كنلك تولي شيؤون تشغيل

المنسين وتتظيم عقود العمل

ومن هذه الحهام كنلك اجسراء

الانمىلات مع تقابات وجمعيات

المنسين في الأقطار العربية

يعرض فتح مبجالات عمل

للمهندسين الباحدين عن عملء

وتوفير احمماءات وبيانات

حسيد عن البطالة بين

هندسية اربنية .

كل مكتب وفق تصبيفه .

ضُملنات .

للهنسين .

هذا البرنامج بالتعاون مع الجامعة الأربنية والجمعيات والسورارات والسنوائس ذات ٣ - العمل على تحديد حد ألتى لمكافات التدريب بحيث تضعن

غرض تزويد الخريجين الجدد بالخبيرة اللازمة للدخول في

سوق العمل بثقة وكفاءة على

أن تشارك النقابة في تصعيم

للطلب من الجنهات التي تحنال

عليبهنا العطاءات الحكومينة

تعيين مهنسين حبيثى التخرج

في وظائف للسّلجنّة وحسابّ

ثانياً : في مجال التنريب : ترى

اللجنة وجنوب العنعل على منا

. أ . ألطلب من الحكوم

يضمن له الديمومة .

الكميات والمراقبة

 أ - العمل على تكثيف وتتويع وعقد دورات تدريب متخصصة من خلال لجان التعليم الهندسي في النقابة بالتعاون مع الجهات المنية لقاء رسوم أشتراك رمزية في للجالات التي تتوافر فيها فرض عمل مثل أستخدام

العصيش الكريم للمصهندس

استصدار التشريعات اللازمة وتواسيس الأموال الضمرورية لجعل برنامج تتريب المتنسين حنيتي التخرج برنامجا وطنيا ٢ - تمسميم محتوى متطور ضرورة اصدار التشريعات اللازمة وتوفير للبرنامج التنريبي بحيث يحقق

الاموال لوضع برامج تدريب المهندسين الحاسوب في الأعمال الهندسية كالرسوم والتصميم كنلك

الهنسية المختلفة وتشجيع والضاص لاشراك مستدسيهم لرقع كسقساءتهم وتطويرهم لمواكية التطور العلمى الهندسي

صعانة أجمهزة الحاسوب وصيانة الأجهزة وللعدات

الاكترونية . ه . التشجيع على عقد برامج تدريبية لاستعمال التقنيات الحديثة والمتطورة في الأعمال

متؤسيسات القطاعين العتام

ثالثا : المتابعة : ترى اللجنة في

ردود فعل المكاتب المنسية حول تعليمات نقابة المنسين الجديدة:

فسي دراسسة للجنسة البطالسة والتدريب فسي نقابسة المهندسيين

في الأموال العامة .

■ تواصل الاسواق رصد ردود وإذا كسان الهسنف من هذه القنعل لدى الكاتب الهنسسية التعليمات ردع المكاتب المخالفة والاستثمارية حول التعليمات فليسست هذه هي الطريقسة الجديدة التي اصدرتها نقابة الصحيحة للقيام بنلك ، فهناك المهتنسين الأردنيين بشان الية امكانية التباكيد من سيلامية النقع والتوزيع وقانونية هذه المخططات ومتادعة الاشراف ووجود المهندسين أبي المكاتب .

بداية تساؤل المهندس عبد هذا القسانون كسئلك يعطى القتاح طوقان . مدير عام مكتب محبالا كسيسرا للتحبايل على المهندسيون العسرب عيال لماذا القانون إذا أصرت النقابة عليه تريد نقابة المنسين الأرىنيين لماذا يكون الأساس في التعامل تطبيق مبدا الوصباية على مابين النقابة وللالك هي الثقة المكأتب الهندسية ، فالنظام والضمير وهذا القانون كنلك الاقتصادي المعمول به في يؤثر سلبــا على حــ الأردن هو نظام اقتصادي حر ، ألاستنشسارات في المساريع هذا أولا، امسا النقطة الثَّانية والبناء القائم وسيلزم للكاتب الهندسية قاطبة بتعيين فهي أنَّ القائمة التي نجحت في انتخابات نقابة المنسين قائمة اسلامية ومن الغريب أن تقوم هذه القائمة بطرح التعامل مع

محساسبين مسانيين اخسافيين لتابعة تحميل الأموال . ويعتقد المندس طوقان ان هذا النظام يخلق مسشكلة في التسعسامل بين التقساية والمكتب الهندسي والبنك لأن احسبام التعامل ستميل إلى حوالي ٥٠ مليبون دينار بصركة مستثمرة وهنتك تداخل بين اطرافسها

الأربعة . واقترح المهندس عبدالقتاح تُعْدِينَ كَالَّرِ فَنِّي مَتَخْمُعُم فَيُّ لِتَدَقِّيقَ فَي الْخَطْطَاتِ اصْدَافَةُ لكائر ألَّبْقَائِةُ الإكفَاءِ في القسم الفنى الحسالى ومسحسآسب للهنتسين داخل الجسين الهندسي ويغير نلك أن تستقيم

الهم الأكبر كما وصقهم. طوقان بيقى في التنخل من قبل التقانع في من المانيع القطاع التساص دون التسدخل في مشاريع القطاع العام (الحكومة) والتي يفوق حجمها مئة ضعف

الَحْسُاص ، وَطَرَّحُ حَلُولًا لَهُكُهُ الشكلة امام النقابة وهي ١ - إما أن يبقى الحال كما هو بنون التعليمات الجنبدة . ٧ ـ أن يكون الاشتراك في هذا النظام الخسسياريا لمن يريد من لكاتبالهند والاستشارية .

المهندس ابراهيم عطا الله ـ منير شركة (ع.ا.ج) مهنسون مستشارون قال : أن ميكانيكية النقع هذم حسب التعليمات الجديدة غير صحيحة ويجب أن تلفى لإنها تعتبر ظلما للمكاتب الهنسية والاستشارية ونحن في بلد نيمقراطي لئلكٌ يجبُّ أنَّ لاتكون هناك قيود حول تعاملنا مع الزيائن اضعافة لنلك فيان على واضعى هذه التعليمات دراستها جيدًا من آبل اصحاب الأخت مسامن قبل اقبرارها ، وأستشارة المكاتب الهندسية

والاستشارية وهم اصتصاب العلاقة في هذا الموضوع . امنا بالنسبية لموضوع رفع رواتب المهندس في الإشسراف ويوجه عام فانا مع هذا التوجه كون هذم الروائب متدنية جدا في البداية ، فعند التخرج بجب أنْ يكون هناك نوع من التشجيع للمهندسين حبيثي التخرج وهذا بالتالي سيساعد للهندس على

يناء حياته والمساعدة في بناء المجتمع ككل . وحسول فسانونيسة هذه التعليمات تال المندس عطا قله : أنهما ليست قمانونيمة وتعود لنا في تطبيقها وهي تعليمات كما نكرت ليست صحيحة حيث تضع التقابة في منصب الوصبي على اصحب المكاتب الهنسية والاستشارية والزيائن كذلك



يضطر امسحساب المحاثب

يتم الاستجابة لطلباتهم .

وحسب هذه التعليمات تكون • هِرٌ من الإملوال مستنجلوزة في النقابة والكتب الهنيسي لدية مساريف ستنفرقنة ورواتب وغيرها ، وحجرُ مثل هذه المبالغ الهندسية للاستدانة من البنوك وبقع فسوائد باهظة وبالتسالى تحميل الكاتب نفقات أضافية لأ ضرورة لها الأسر الذي يرهق هذه للكاتب ويعيق تقتمسها وتطورها وبالتاني بيتى العمل الهندسي الاستشاري متعسرا ويتقدم بخطى بطيشة جدا ، ويما أن التقساية سسمسحت لأعضائها بقتح عكاتب هندسية لهم فعليها أن تشجعهم لا أن تقستل عندهم روح الطمسوح والتطور .

وكان عدد من أصحاب للكاتب الهندسيسة والاستنشارية المتأثرون من هذه التعليمات قد عقدوا عدة اجتماعات في عدد من المُكاتِ خَلالِ المُتَرَةِ السَّابِقَةِ تباحثوا خلالها في السبل التي يمكن أتباعها لمحاولة تعديل أو تُعْيِير هُذُهُ التَّعْلَيْمَاتُ مِنْ قَيِلُ النقابة وهيئة للكاتب الهنيسية والاستشارية وطالب عدد من أصحاب هذه المحاتب القيام بالاعتصام أو الاضراب حتى

فقدان الاخشاب المستعملة في البناء في أمريكا نتيجة زيادة حركة البناء

هذا للجال ضرورة :

هذا البرنامج

١ ـ متابعة المهندسين المتدربين

في برنامج تنريب المهنسين

منيثي التخرج وخصوصا في قطاع القــاواين والكاتب

٢ ـ مـتـابعة تقييم للبرنامج

التدريبي والشاركة في تطوير

٣ . متابعة وارشقة ماينشر من

مقالات ويحبوث وبراسأت حبول

مشكلة البطالة من قبل الأمانة

العامة لمجلس النقابة حتى يتم

انشاء مكتب تشغيل للهنسين

■ إدى إرتضاع معمل البناء للمنازل في الولايات المتحدة العريكية خلال العام للأضي إلى أرتفأع اسعار الاخشاب نتيجة لزيادة الطلب على العرض واعلنت وزارة التجارة الامريكية أن معلل بناء المنازل ارتفع بنسبة ٥. أ٪ خلال شهر تشرين الثاني ووصل إلى مليون و٢٤٧ الف وحدة سكنية . ولعل قلة الكميات الواردة من الأخشاب من كولومييا الذي اثر على س

حَيِثْ تَسَاهُمْ مُصَانِعِها في نسَّبة كبيرة من الأحشاب المستعملة في بناء المتازل في الولايات المتعدة . محللون أقسمانيون في اصريكا يرون أن الأقبال على شراء الأخشاب يعد أحد مؤشرات انتعاش الأقتصاد الأمريكي ، إلا انْهم حذروا من التفاؤل بشأن حالة الاقتصاد الكلى كما توقعوا انشفاض الاسعار بعد قيام المسانع الكنِّية بزيادة انتأجها لتلبية حاجات السوق الأمريكية .

من ارشلاات نقابة المنسين

● المواد الجيدة هي التي تدوم طويلا وتعمر طويلا وتومر على الاقتصاد الوطني ، والمواد السيئة تسبب الخراب في الأماكن التي تركب فيها ومثال على ذلك الحصمة . الركام فهناك حصمة قوية مكسرة من صخر قوي ، وخالية من التراب والحصمة السيئة الضعيفة تكون من منحر ضعيف بمتص الماء .

على الحصمة السيئة سهل ، فعثلا عليك أولا أخذ حفتة من الحصمة وغفرها بالماء ثم النظر اليها بعد لخراجها من الماء فإن كانت الحصمة تلمع فهي جيدة وإن اعطت سطحا ناشفا فُهِي سَيِئَة صَّعِيفَة تَعْتَصُّ لِلْأَءُ ، وَٱلْتَرابِ يِظْهِرِ لِلْعَيَانُ .. الطريقة الأجسن والمثلى هي قحص الركام بالمحبر ولكن إذا تعتر ارسال الركام للمختبر فيمكن عمل الفحص التظري .

اخي المواطن لا تقبل أن تستعمل حصمة سيئة والتعرف،

أجنا يهمنا الانستعمل الحصمة السبكة لأنها تضعف الخرسَّانة وتخفض قوتها إلى النصف ومع الزمن تمتص هذه للحصيمة الماء وتنتفخ ويضعف البناء والتراب في الحميمة يضعف الخرسانة ويُقتتها ، لذلك لا تستمع إلى من يقول لك أن الحصمة الطرية يمكن أن تسلك شغلا ، لا تهتم بانجاز العمل بسرعة على حساب النوعية فإن الخسارة كبيرة في الستقبل .

● أخي المواطن لا تقسيل اي مسادة في بنائك إلا إذا طابقت المواصَّفاتُ ، والمواصنفُاتُ مكتبوية ومُعَبوفرة لدى المكاتب الهنسية والمؤسسات الحكومية والرسمية والشعبية ولدى المقاولين والمهنسين والجامعات ونقابة المهنسين

هل يخرج سوق العقار الأمريكي من وضعه المتردي؟

الاسواق

للتوسع في شراء المعدات ويناء بدأ في الخروج من أوضاعه السيئة التي سانت في السنوات

وأظهرت هذه الأرقسام زيادة كبيرة في عقود وتصريحات بناء المساكن القربية غام ١٩٩٢ وهذا لم يحدث في القطاعيات الاخسرى وظهرت بعض الدلائل على عبدم انتشاش استعبار

تشيير الأرقيام الشيامية بتصريحات البناء والانفاق على مشروعات البناء في الولايات المتحدة الاسريكية اضافة للصائع ، أن سوق العقارات قد

والفنادق ووصلت إلى حالة من الركود المستقراء من الجسدير نكسره أن هذا القطآع تعسرض لعسدة اعسوام للركسود إلا أنه عساد وتحسرك النشاط في هذا القطاع تتيجة،

الافراط الشديد في حركة بناء العمارات التي تتضمن شققا سكتية أو للمكاتب وبناء مراكز التسوق المغلقة . مستنسائر مطلعية في سيوق

العنقسارات الأمسريكي توقسعت حسوث تحسن في حسركة بناء المصانع في وقت ميكر عن بقية القطاعسات ، ومن المتسوقع ان يكون هناك حوافر للاستثمار في

تخفيضات الضرائب في حالة شراء المعدات المستاعية "هذه المسادر توقعت أن تكون هناك فرمن للاستنسار كلال العامين القائمين في بناء الشقق التي أتضغض المعروض منها بدجة كبيرة خلال السنوات ألست الماضية حيث اظهرت الاحتصباءات أن حتركية بناء الشقق وصلت إلى ذروتها عام ١٩٨٦ واند فضت الآن بنسبة

معدات جديدة للمصانع سأل

كسمسا تشسيس الأرقسام إلى انخفاض معدلات أأشقق الخالية وتحسن الإيجارات ومعدلات استبعاب للساحات الجديدة المدودة

 ۵۵ تتابع الاساواق أخس المصاولات لانقياذ مسا يمكن انقساده، ومحاولة اعادة الهبكلة الكبسرى شسركسات الكمبيوتر في العالم مجموعة (I.B.M) التي هرت انتكاستها الاخيرة اسواق الكمبيوتر فسى السنعاليم وو 🛤 حستى خسمس أعسوام خلت ، كسانت IBM واحسدة من أكسلس الشركات العالمية تحقيقا للربح كماً وكانت نمونجا يحتنب من حيث الكفاءة الآدارية اما اليوم فإن شركة الكمبيوش هذه تعتبن على رأس الشيركيات الخياسيرة ، الأمسر الذي يدفع المحللين إلى القسول بأن IBM بحاجة ماسة إلى ستراتيجية جديدة وريما إلى رئيس جسيد ليحل محل جون أكرز الذي يصمله النقاد الجزء الأكبر من المسؤولية لما آلت إليه الشركة من أوضاع دفعنتها إلى تسريح عشرات الآلاف من العساملين أسيسهسا البنخفض حجم العمالة من ٤٠٧. الأف عامل قبل سنة اعوام إلى ٣٠٠ الف عسبامل عنسام ١٩٩٢ والسير في برنامج من التقشف وعلى أقل التقليل من خسائرها التي يتوقع أن تصل إلى ٤,٩٦ مليبار دولار ونلك عندميا تنشير الشركة الأرقام النهائية لنتائج العام المنصرم، وكانت الشركة قد تکینات خسیائر عیام ۱۹۹۱ وصلت إلى ٢.٨ مليسبار دولار وتراجعت مبيعاتها بنسبة ١٪، وهي نتائج تسجل لأول مرة منذ ٨٠ عاما هي عمر الشركة ، ومع نلك فإن المتابعين لمسيرة IBM يقولون أن تاريخ الشركة اظهر أنها قبادرة على الخبروج من الأزمسات وأن أعسادة المستكلة منارسة أضحت عادية بالنسية

للقائمين عليها وكان اخر هذه

الخطوات تلك التي اتخسنها

الخاص في هذا البلد .

المساولة والمساور

۵ ستفد

ي در ز

.d. > ~

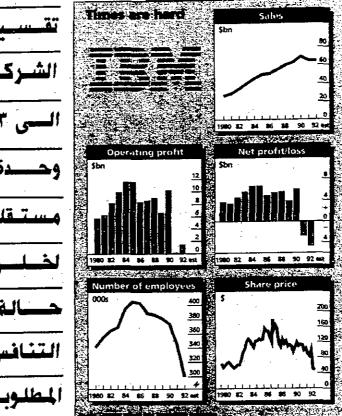
فسندي مي د

أدارهن للسجاند

فيند الحج البقيم

۽ لار شوقيا شير

N 60%



ENTERPRISE SYSTEMS

frames and mainframe soft

EUROPE / MIDDOLE EAST AFRICA PERCHANT SYSTEMS LATIN AMERICA APPLICATION SOLUTIONS
of tware and services for specific APPLICATION BUSINESS
SYSTEMS PERSONAL SYSTEMS

Commence of the commence of th

ائر وصلت ٤,٩٦ مليسار دولار

Akers's tree

IBM's new structure

ASIA PACIFIC

NORTH AMERICA

الكمبيوش للعالمية ، وبيدو أن البيروقراطية التى سيطرت

على الطريقسة التي تدار بها

الشسركسة كسان لله يدوره أثره

البالغ في الإطاهية بموقعها

المتقدم وجعلها عاجرة عن تقديم

الجديد ، وخسلال القسارة من

١٩٨٧ إلى ١٩٩١ تراجسسبي

الطاقة الانتاجية للشركة بنسنة

١٤٪ واعيد توجيه الجهود

التسويقية للشركة بعيدا عن

اجهزة الكمبيوتر للتركيز على

البرامج والضنمات الأمر الذي

امعطرها إلى اجتراء تخفيضات

ركيسة على القوة العاملة ومثل

هُذَّه السياسة الجنبية التي

استهدفت انتشال الشركة من

اوضاعها الصعبة يقف وراحا

رئيس مجلس الادارة جون اكرز

كما ويقف للنكور خلف سياسة

الإنفتاح على الشركات الأخرى

وبالتالي التوقيع على مئات العقود المشتركة معها ، غير أن

مستلهذه ألضطوات جسامت

متأخرة على ما يبدو ولم تنفع

في تنجنيب İBM التورط في

خسائر كبيرة خيلال العامين

الماضيين ، الدافعون عن ركيس

الشركة جون اكرز يقولون ان

من الإفسفيل الانتظار حستي

تتضح نتائج سياسة أكرز قبل

الحكم عليه ، غير أن العديد من

للحللين يؤكنون بانه لا منجال

بعد ثلاثة أعوام من سياسة

خُفُضُ النَّفِظَاتُ ، فَقَد تُحظى

IBM بيعض الهدوء خلال العام

الحسائي أو العسامين المقسيلين

·خاصة إِذا ما اظهرَ الاقتصاد

الأمريكي بعض الانتعاش ، غير

انه ويدون ستراتيجية واضحة

تنص على التخلص من جــزه

كبير من نشاطات الشركة ، فإن

IBM ستغال تواجه الزيد من.

المساعب في المستقبل وعلى

بامكأن الحصول ويسهوله على

معلومات تاريخية وجغرافية

والتصابية وثلثالية وعملية

خنامسة بالأردن ونلك بواسطة

اربعين شاشة موزعة في مناطق

سياحية الاكثر آرتيادا من قبل

وتتسم هذه الخدمة بالرونة

التي تتمتع بها تكنولوجيا هنه

الشبكة بتسعنيل وتصديث

المعلومسات الموجسودة وبخلق

أبواب جنيدة للمعلومات خسب

كسمسا إن هذه الشسيكة ثبت

المعلومستات على مسدار أربع

وعشرين ساعة وتحدوي على

والفنايق ومكاتب تناجسيسين

السيارات السياحية والسفارات

والزافق السياحية ومعلومات

شاملة عن الأردن تحدم السائح

منذ لحظة وصوله الأردن حستى

ويتم الاشتراك بهذه الخبمة

المعلوماتية من خلال تقديم طلب

لوزارة السياحة مقابل رسوم

سنوية مقدارها ١٠٠ نينار حيث

يقسوم الموظف المسسؤول من

الوزارة بالإشراف على عملية

ولقد لاقت هذه الضعمة لقبالا

جيدا من قبل المؤسسات العامة

والخاصة وعدد للشتركين يزداد

يوما بعد يوم ومن بعض هولاء

الجميعية العلمينة للكنية ،

والملكسة الاردديسة وسلطة المسلطة المسلوان المدسوان المساوية

فنايق للدرجية الأولى ويعض

الكائب السياحية .

عناوين مكاتب للسسس

يغادرها .

تركيب الجهار .

من ابرز اسبباب انتكاسمة الشركمة التنافس الشديد في طرح الموديلات المتسبارعمة

السيد أكبرز في كانون أول ١٩٩١ عندما تم تقسيم الشركة إلى ١٢ وحدة مستقلة (كما هو مُقْتَرَضُ) وَلَكُ بِهِدَفُ تَنْشَيْطُ الشركة وخلق حالة التنافس المطلوبة ، ومع ذلك فيان عملية اعادة الهيكلة هذه لم تجد نفعا وإن كانت بعض الوحدات هذه وضاصة وحدة انتاج PC قد سجلت بعض الاستحابة ومثل هذه التطورات انت إلى تراجع كبير في اسعار اسهم للشركة من: ﴿ ﴿ ﴿ إِنَّ مُولِانِ عِبَامَ يُكُمُ إِنَّ إِلَى ٥٠ دولارا مسؤخسرا ، بل إن

منها لنهيار الأسعأر وتعاظم

الأسعار هذه مرشحة غريد من التراجع كسا يؤكد المعللون ،

IBMتحساول الآن جساهدة الحباظ على ميوطئ قيدم في مناعثة بستطر علاتها تنالس وحشى لمي الأسعار ومتألسون متخصصون يصعب احصاؤهم

الذين يعرون الإنتكاسة التي

مُنِيْتُ بِهِمَا BMٌ إِلَى مَجْمُوعَةُ

عسوامل ليس أقلهسا للوضع

المسعب الذي تمر به صناعسة

الكعبيوتر بشكل عام والسباب

الشركات الصغيرة بالواوج الكلفة يسيب التنافس الشييد لهذه الصناعة والتحسول إلى على طرح المزيد من الموبيلات مَثَافَسِة للشَّرِكَةُ الأم فِي وَقَتَ المتسارعة بكل ما يترتب على قصير ، خاصة وأن IBM بدأت تطوير الجيديد منها من أموال بالاعتصاد على غبيرها من الشسركسات الأصسعس مسثل

مايكروسوفت في التزود بيرامج وشرائح وإجهزة نقيقة أخرى ولم يعض وقت طويل فسيل ان ال تنجع الشركات المسغيرة في

ولعل من الأخطاء القاتلة التي وقعت بهما IBM أنهما كمانت للسبب في التوسع الهائل الذي طرا على صناعة الكسبيوتر سعطسة بذلك القرصية لمثات

لم تنجح جــهـود الشــركــة التستويقية الهائلة ولا ماكنة السعان المنشقة في تنبيه القائمين على الشركة للأتجاهات

العمليات البنكية المالولمة كذلك

فإنه يمكن القيام بعمليات

الشيراء من خيلال المنتستيل

تقليد النظام الذي وضبعته IBM السهل التقليد بطبيعته وتطويره لتستطيع الأنظمة الجديدة الإصاطة بالنظام الأم ومن الواضع أن مساولات IBM

انقاق ما لا يقل عن ٥٥ مليار نولار خيلال النستوات العشير الماضية على تطوير الإنتاج لم ينجح في وضع منتجات الشركة على راس القائمة من جديد ، كما

المدى البعيد ، صحيح أن جون اكرز أظهر شجاعة وبراعة في قياية الشركة في الروة الاوتات المسعيدة إلا أن الوقت حان لاستدعاء شخص خارجي من أجل بداية جنيدة وجرينة . والعوامل التجارية والتقنية

برنامج حول استخدام الحاسب الآلي في التخطيط المالي واعداد الموازنات الآخذة في اعادة صياغة صناعة

الله المنتج يوم السبت الماضي برنامجان تدريبيان في فندق البلازا - عمان نظمهما الخبراء العرب في الهنسة والإدارة احداهما بعنوان للهارات السلوكية والقيادية والبرنامج الثاني بعنوان استخدام الحاسب الآلي لي التخطيط المالي واعداد

المرامع تنزيسة فنظمها الضراء العرب في المنسة والإدارة.

وَهِدَفَ الْبِرِنَامِجِ الأولَ : المُهاراتِ السلوكية والقيادية الى شرح ومناقشة عناصر المنظور المتعامل العملية الإدارة . تحسين القسورة على فسهم دواقع السكوك الإنسساني واسسأليب تنعسية وتحفيز المرءوسين ، تنفية مهارات التعامل والإتصال بالأخرين مِنْ : رؤَّسَاءُ وَزُمَلَاء ومرج وسَين ، تزويد المسَّاركين بالمهارات القيادية اللازمة لإدارة العمل يفاعلية

واحتوى البريامج على السلوك الإنساني والقوى المؤثرة على السُلُوكُ الْمُهَارِأَتُ القَيَانِيةُ المُهَارِآتِ السُلُوكِيَّةُ ٱلْلازِمَةُ للقَيَادَاتِ . وَهُدَفَ ٱلْكِسِرِنَامِجِ النَّسَائي : استخدام الحساسب الآلي في التشخطيط المالي وأعداد الموازنات الى التعريب العملي على كيَفِية أَلْنَحْال البِّيانَات المالية والمحاسبية الى الحاسب الآلي ا التعرف على مبادئ البرمجة والتعامل مع البرامج الجاهزة ، تاهيل الشاركين لتحديد احتياجاتهم واختيار ما يناسبهم من البرامج والنظم الآلية .

واحتوى البرنامج على مقدمة الحاسب الالي ، اساليب التندق ، مقدمة على الجداول الالكترونية LOTUS 123 ، استخدام الحاسب الكي في التخطيط والتحليل المالي واعداد الموازنات .

ونقذ البرنامج الأول المهارات السلوكية والقيانية الدكتور كمنال بكداش والبرنامج الثاني استخدام الحاسب الآلي في التخطيط المالي واعداد الموازنات الاستاذ عصام الطوانستي وحضير البرنامجين عدد من موظني القطاعين العام والخاص

وقد اختتم البرنامجان اللذان استمرأ لمدة اسبوع بعد ظهر يوم الأربعاء المأضى .

كما تم افتتاح برنامجي الإساليب الحديثة في فن البيع والتخطيط الاستراتيجي صباح السبت ١٣/١/٣٠ في فندق

ويهدف البرنامج الأول: الاساليب الحديثة في فن البيع الى: تزويد المشاركين بالمعارف والإسائيب لممارسة العملية ألبيعية بِكَفَاءَةً وَفَعَالَيْهُ . تُوقير اطأر مرجعي للممارسات البيعية لْلنَاجِعَةُ الْقَابِلَةَ لِلتَطْبِيقَ فَيُ مَجَالُ الْعَمَلِ ، وتَنْفِيةَ الْهَارَاتَ البيعية والسلوكية لدى المشاركين .

ويحتوي البرنامج على: فَنَ الْبِيعَ .. هِل هُوَ فَنَ أَم عَلَمْ؟ ، للسكوليات الرئيسية لرجال البيع، الخطوات العلمية للعملية ، دور المندوب في تنمية المُدِيعَاتُ ، كيفِيهُ التَّفُوقَ عَلَى المُنَافِسِينُ ، مقوماتُ البائعُ الفَعالَ ، أن التقديم ولجراءات للقابلات البيعية ومعالجة الاعتراضات .

التعامل مع الإنماط المختلفة من العملاء . ويهدف البرنامج الثاني: التخطيط الاستراتيجي الى: تحسين قدرة المدرين واصحاب المسروعات على رؤية وتحليل المؤثرات البيئية ، والتعامل معها لمسلحة مشروعاتهم وتحسين قدرة المدرين على التعامل الفعال مع عنصر المخاطرة

وعدم التاكد ووضع الخطط لمواجهة المواقف البيئية المحتملة ويُخْتُونِي الرَّرْ ثَانَجُ عُلْق عِيسَانَتُنَا عَيثًا مِنا؛ عَيْصِنا؛ وَلَقَا لَّهُ النُّفُوْمُ فَاعُوا الْإِسْ مُنْ إِلَّا تُسْخِينَ وَاهْمِنْ بِيهِ الْمُحْمِدُ وَالْمُعْمِدُ ا الاستراتيجي ، النموذج المتكامل لعملية التخطيط الاستراتيجي ، التحليل الأستراتيجيّ الرباعيّ ، صياغة الاستراتيجية ، تنفيذُ الاستراتيجية ، تقييم ومراجعة الخطة الاستراتيجية تمارين

ويتقد البِّرنَّامج الأول: الاساليب الصديثة في أن البسيع الاستناذ مجدي عطية والبرنامج الثاني التخطيط الأستراتيجي الدكتور رشاد الحملاوي

ويحضر البرنامج عبد من موظفي القطاعين العام والخاص . وسبيتم اختتام البرتامجين اليوم الاربعاء ١٩٩٣/٧/٠

لأول مسسرة بسالم لخدمات الطبية تدخل الحاسوب لاصدار بطاقبات التباهين الصبحى للمنتفعين



قامت الخدمات الملكية مؤخراً بالاستخدام القعلي لنظام جذيد يستعمل الخاسوب الشخصي لانتاج بطاقات تامين صحى لكافة مُنتفعي القوات المسلحة الأربنية ، ومن المتوقع أن يزيد

عند النطاقات المنتجة عن المليون بطاقة . نظام كومبيك (COMPIC) من شركة ليدنتيلام البريطانية (IDENTILAM) يتكون من حاسب شخصي من نوع IBM ، ألبرمجيات اللازمة لمعالجة البيانات و الصور ، كاميرة فيديو المتقاط صورة الشخص أو تصوير صورة ماخوذة له مسبقا وطايعة ليرزر لطياعة البطاقات بواقع ٨ بطاقات بالصفحة

الطاقة الانتاجية للنظام تبلغ ٢٥٠ – ٢٠٠ بطاقة يوميا ويتم حالنا استبدال النطاقات القديمة لجميع المنتفعين حسب برنامج زمنى معين تتبعه الخدمات الطبية الملكية .

وفي مقابلة مع السيد مروان بطايئة من شركة انظمة وحَدَمَاتُ الْحَاسُوبُ الْفَتِيةَ (CATS) الوكيل المُعتَّمَد اشْرِكَةً الدينتلام (IDENTILAM) بالارين تبين أنه بالامكان استخدام النظام لاصدار انواع عنيدة من البطاقات مسئل الهويات الشخصية ، بطاقات التامين الصحي بكافة انواعها ، الهويات الصامعية والمرسينة ، رخص سواقية المركيبات ويطاقيات المشاركين بالمؤتمرات وجوازات السفر ، ومن الجدير ذكره انه أ بالامكان أصدار البطاقات باللغتين العربية والانجليزية بصورة ملونة أو بالإبيض والاسود مع أصافة احتياطات أمنية للنع عمليات التروير للبطاقات . وإضاف قائلا أن نظام كومباك (COMPIC) يتمتع بسهولة الاستخدام وحماية داخلية تمنع

الإشخاص غير المسموح لهم باستخدامه . لزيد من المعلومات عن نظام COMPIC يمكنكم الاتصال يشــركــة CATS في مكاتبها الدوار السابع - عمــارة الواحـة

تقدم الخدمة المعلوماتية

أجل الراج التعاون في مجال الكمبيوتر والبرمجيّات تحديداً من خلال الاتفاقات الثنائية وبروتوكولات التعاون مع النول موضحا ان نلك الأمر مشمول تحت بند التعاون في مجال الخدمات . هذا وقد حضر حفل الاستقبال للذي أقامته شركة البتراء لأنظمة المعلومات والاتصالات السقير القرنسي في عمان ولفيف من من جانب أخر فقد سبق الحفل مؤتمر صحفي في قاعة الولحة

وزير الصناعة

هي إلا عنضو في هذا البناء المتكامل موضحا أن ما تحقق من

استشفسارات ومتجالات تعاون جسيدة برزت في المدة الأخيرة بين

الشركات والمؤسسات الاردنية وتظرائها من الشركات العالمية هي اكبر دليل على ذلك وعلى تتاج العمل المؤسسي الناجح للقطام

واشاد الدكتور النسور في قطاع الكمبيوتر في الأردن مشيرا إلى اله اكبر بليل على ما وصلت إليه الأردن من مواكبة التكنولوجيا

العالمية ، موضحا أن الغرب يراقب هذا التعاور الهائل في السوق

الأردنى والاقتصاد النشط الذي على الرغم من التطور التكنولوجي العالمي إلا أن قفرات السوق المحلية قياسا بالأخرين تعد خطوات

والمح الدكتور النسور إلى أن هذاك مطالبات لقطاع الكمبيوتر من

المسؤولين والشخصيات ورجال الإعمال ورجال الصحافة والإعلام . بفندق الماريوت شارك فيه مدير عام شركة البتراء النظمة للعلومات والاتصالات والسيد ثيري موبيليه . المدير العام لعمليات مجموعة Bull في الشرق الاوسط الذي أكد من جانبه خلال المؤتمر على أن حرص شُركة Bull الفرنسيّة العالمية على التواجد في السّوق الاردنيِّ ثابع من حسرصِناً الشَّديد على الحَضْدور في هذا السوق النَّشُطُّ وتَحُضِيرُ انفُسْنَا للمرحلةُ المقبلةِ ولستِقبِلُ الأَرْنَ في منطقة الشرق الاوسط ومن واقع يقيننا وعلمنا السبق بالنشاط الأقتصادي الذي يشهده الأربن وتطور القطاع الخناص والتنوجيه نصو الخُصَّخصة ، اضافة إلى المهارات والكفاءات البشرية التي يمتارُ بها الشعب الأربني الأمر آلذي نعتقد بأن الأربن سيلَّقب بوراً هاماً للغاية في تطور التكنولوجيا في الشرق الأوسط خلال السنوات

هذا وقد أعلن في المؤتمر الصحفي الإعلان عن توقيع الفاقية توزيع بين البدراء لانظمة المعلومات والإنصالات ومجموعة Bull الفرنسية والإعلان بأن البتراء هي الموزع المعتمد الوحيد النتجات

Bull في الأردن. وقد تاسست البتراء لإنظمة المعلومات والاتمنالات حديثا لتكون عُمْرة خيرة تزيد عن الَّائة عام في مجَّال الكَمْبِيُّوتِر والعملُ التَجادُّيُّ المُنْصلُ بِّه ، وستقُّوم الشركة بتُسويق وتعزيز النطاق الواسع منَّ الحلول التي تقدمها مجموعة Bull بدعا من أنظمة زينيت للبيانات را والمذكرات صرورا بقواعد يونيكس ريسك حدثى انظمة الاجهزة الرئيسة مع القيام باضافة حُلُول محدَّدة مثل أجهزة الصرف الآلي ATM واجهزة المحاسبة للمبيعات POS وانظمة الطباعة العربية الفائقة السرعة ، على حد تعبير السيد مصطفى نامنر الدين - المُدير

العام اشركة النتراء وتعد مجموعة Bull واحدة من أكبس الوردين في العالم وفي اوروبا في مجال تقنية المعلومات وقد بلغت إيراداتها التعالمية في عَنْلُم ١٩٩٧ مَنْلِغُ سَنَّةَ عَلَيْنَارَاتَ نَوْلِانَ وَيَعْطَي نَشَاطَهَا ٢٠ بِلَدَّا بقوة عاملة ببلغٌ عند المرابعا ٣٥٠٠٠ عامل ، وقد التزمن مجموعة Bull بتلبية حاجات عملائها في الأربن كما فعلت في بقية انجاء الغالم وذلك بتوفير الحلول الشاملة (الأجهزة وللعدات ، البيانات والبرامج ، والخدمات) الملائمة لاسواق الصناعة (القطاع الخاص ، البنوك ، تجارة التجزئة ، التصنيع ، الاتصالات السلكية واللاسلكية) كما يقول ثيري موبيليه - المدير ألعام لعمليات مجموعة Bull في

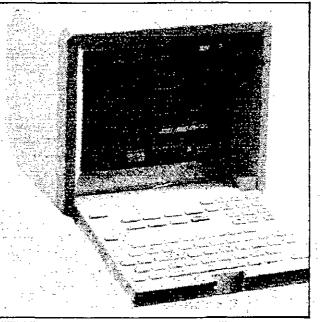
ويضيف السيد موييليه قائلا: إن إتفاقنا مع البتراء خطوة هامة في استراتيجية Bull الجديدة لمنطقة الشرق الأوسط، وإننا على يقن باننا سنحتل مكانا رائدا في هذا البلد بقضل خبرة مجموعة Bull في مجال تقنية المعلومات ومعرفة البتراء للسوق الأربني .

الاسواق

للمؤسسات السياحية كأداة الاتمنال .

أماً بالنسبة للفائدة من جهار المينيتيل فقد اوضحت الأنسة عبير أنه يستخدم في الغالب الملوصسول إلى دليل الهساتف الوسسة الرغوب في الحصول نفس الخنمية للحضول على أرقسام التلكسسات والفساكس

والدفع بواسطة بطأق الإنتمان ، وليصال الشتريات الالكتـــروني الذي يســمح بالحصول على ارقام هواتف رى سبري ومسافسة إلى الاستخدامات العبيدة والحديثة إلى المنزل إض وعناوين الشخص المطلوب أو في محتلف المحالات. وحول طييعة استخدام المنتينيل في الأربن قالت الأنسة عبير أن اقامة الشبكة الأربنية على ماتفها وعنوانها ، وهناك كنلك بليل الكتروني ثان يقدم للمسعلومسات وهي الخسمسة العلوماتية الأولى من توعها للشخص أو المؤسسة كما ويمكن في الشسرق الأوسط ، والتي استخدامه في نواحي تجارية قسامت الوزارة بالتساون مع السفارة الفُرنسية في عمان فبالإمكان أن يستفسر الشخص بتنفيذ أقامة هذه الشبكة والتي عن حسسابه البنكي وهو في



تلعلومات المطلوبة

■ انطلاقا من توجهات وزارة السياحية وتطويرها ودعمها بوسائل حديثة تعرز من دور المرافق السياحية في جنب الوقود السياحية من مختلف النَّاطُق المُجَاوِرة أو البعيدة ، قامت الوزارة منؤخرا بإبخال خدمة جهاز «المينيتيل» ضمن

جسديدة في خسمسة وسسائل والتقديم معورة وأضحة حول هذه الخدمة الشقت الإسواق بالأنسة عديس حتر من قسم

«المينيتيل، وهي كلمة مركبة من كلمتين MINI وتعني صغير و TERMINAL - TELE وتعنى شاشة صغيرة بحيث تعمل بالاتصال بالشبيكة المعلومساتية وهذا عبسارة عن تزاوج بين الهاتف والماسب الإني TELEMATICS ، اي

فأورا على شناشية الميتينتنيل أسئلة معينة يتم الاجابة عليها

دمياتها التي تقحمه

(التسويق/ المنتسل) بوزارة السياحة لتحبثنا عن طبيعة عملُ هذا الجنهان ، ققالت في بداية تعريفها بالجهار :

المعلوماتية حبيث يمكن وصل الجنهار في المكان للخنصص لوضع (قيوز الهاتف) وطلب رقم الضعمة الطلوية ، فيظهر

تعد علما ابيتر لروسر فننتر اندا کے

با خسم

تقاليد ناله هي الدرنام الشنري صورتو 24 لاعلا

ICS CIROH Dietest Late

planed (3%

Seran Africa

MONEA YM:

percentage

money me.

The second of the second to be the

الشراء السريع لدى الم ومن خسلال دراسة حسالات الإحتيال التجاري يمكن القول يان من السهل على الضحية أبراك وجسود عسامل شك أن الصِفَقَة إِذَا مِا أَمَعَنَ الدَّقَلُّ

وجرد نفسه من الجشع والرغبة

في تصفيق الربح الكبير

والسسويع ، والعل من ابرد

المؤشرات التحنيرية التي تدل

على وجود خطأ ما في الصفقة

داعية الضحية المحتمل إلى

• أن يعرض البائع بضاعته

باستعار الله من أستعار السوق

أو الل مما عرضته الشركة

التي اعتاد العميل التعامل

• تلقي عرض ليضائع عليها

وجوب توخي الحثر :

Emelő

عقال مساحبي الملغ

بعمل سؤملا جامي

خارج بلده وداخلها

سادن المعيسة عي

بعد قدوم شغله الرأء

كيف بسنطيع الموط

عب الميادُ أبي العا

في العباد، على دمسة

و الله من ارض ال

إياها ليشمحن من الا

عسى أنَّ باني هوج أ

قطعية آلدهب، وظ

صاحب يقول لي إذ

الناس في ذلك اليوم

الذي باع أخس تطعة

الذي كنت أظن حدث

قبل أن أعرف هذه أ

كنت لست الوحمد .

وصاحبي هذا مر

اغتياء من التعقف

يطلب منى مالا فه

آلا من خدة وعمل بد

قلت صهلا . ولا

الاتسام علي بن أسي

أقوات الغفواء في

فقبر إلابصا مطح لحمد

اقلت: بلی **وسمه**

قال إبدى أحسي

موهلي وخسرتني و-

أريعيميائية وحبمت

حساب التدعية في

الحبوانث أفخدف

العمر وما أشرهية

دلك ومع دلك لا مخة

الحنسأة في بتدفع

وسناروي للتاهذم ا

عَالِمًا هُمَّ النَّدَمِينَ عَسَ

لقد اشتبه حمسة ا

يود واحدً ، فسنال

لمارا فأحيان الويد

أنفس بمائة ثب ما

وسط العاصمة الم

، ^{مىلا}تس العاس أ

والنجار بنشيون

الطفر سياسيين عال

للحياد يعيف بالأ

افال صديقي ال

 انتضمن اعلان تونس لمبادئ مكافحة الاحتيال البحري في الدول العربية و الذي وافق عليه مجلس جامعة الدول العربية في دورته إلى ١٨٨ عدة مطالبات تتمثل في : ` • عبد تسجيل اي سفتية إذا كانت محملة بالبضائم لتتمكن السلطات المُحْتَمِيةُ مِنْ فَحَمِيهَا قَبِلَ تَحْمِيلُهَا . أ • عدم نقل ملكية أو تغيير أسم أي سفينة الناء أبحارها

• عدم السماح للناقل أو مالك السفينة أو مستأجرها أو ربانها بيع البضائع للعلوكة الغير والشحونة على سفينته عَلَيا أو جَزئنا استَيفاء لأي نوع من الاستحقاقات إلا بناء 🕳 الانتعاد عن التعامل مع السفن التي تحمل اغلام نول التسحيل المفتوح لإحكام سيطرة حقيقية لنول العالم على

• عدم التعامل مع السفن الجوالة ، وشركات النقل البحري الزدوجة الجنسية ، ومحاولة حَصَر التّعامل قدر الأَعان مع الشركات الملاحية المعروفة وذات السمعة الجيدة ، مع اعطاء أولونة الشجن للسفن العربية . ● ٱلتَنتيق في وثائق السفَّن عند بحولها إلى موانئ الدولة وخروجها منها للتأكد من سلامة البيانات الخاصة برحلة

السفينة وعمليات الشحن والتغريغ والبضائع التي تحملها • التعامل مع شركات تامين مؤثوق بها ومعروفة وأن يكون لها وكالة في بلد الشتري . • توجيعة الستوردين الوطنيين والرجوع إلى الطرق التجارية والصناعية للتاكد من سمعة للمسرين وأوضاعهم

المالية قبل التعاقد معهم على شراءالبضائع . • أصدار التشريعات في الدول العربية لحصر الوكالات الملاحية بالمؤسسات والشركات الوطنية ونقل البضائع بواسطَّتها ، وتضمين تلك التشريعيات وصَّفًا وأضحا ومحددا لمسؤوليات ومهام الوكيل البحري ، ● أن يكون انضمام الدول العربية للاتفاقيات الدولية الضامسة بالنقل البحري مشسروطا بتطبيق الضوانين والتشريعات لللحية في الأقطار العربية وللتمسنة مكافحة

الاحتيال البحريء • العمل على أن تكون هناك نسبة مدوية على السفن من الضباط الرئيسيين والطاقم من مواطني دُولة العلم . وتُحدد كل نسبة وفقا لقوانين وانظمة دولة العلم . • توجيه الستوردين العرب اشحن بضائعهم على شركات

وطنية وعربية ، قَأِن لم تُوجِه يكون الشَّحْن علَى سَفَن شركات اجتبية ذات سمعة طيبة . أدراج أسماء السفن والشركات التي تثبت إدانتها باعمال الاحتيال البحري على القائمة السوداء وتبأدل هذه

المعلومات بين الدول العربية -♦ مُسرورة تُعاونُ للنولُ ألعربية في مكافحة الاحتيال البحري عن طريق اتخاذ جميع الاجراءات التي تحول نون حدوث أفعال جرمية ضمن أراضيها

• تبيادل المعلوميات وتنسيق الاجتراءات المناسبة التلافي إلى الإنجاب الإنجال الإجرامية المنصوص عليها في المادة والم كافعال تستوجب التسليم في كل معاهدة تسليم تبرم بين النول العربة الأعضاء

رواج سوق مكاتب التحقيقات الضاصة

التحايل يكك شركات التابين المليارات

 اوضاحت احصائيات حديثة في المانياً أن ٢٪ فقط من لمَضَايا عُش وخداع شركات التامينُ يتم اكتشافها ، الأمر الذي دفع هذه الشركات في المانيا وعدد من الدول الصناعية الاشرى للاعتماد يشكل أساسي على مكاتب التحقيقات الخاصة التي لديها الوسائل والوقت الكافي لتتبع المنتبه بهم واثبات جريعة الاحتيال عليهم . مكتب التحقيقات الفيرالية الإلاني كشف من جانبه في

احصائية له أن خسائر عام ١٩٩٠ الذي تكيده اتحاد شركات التامين قد بلغت من جراء هذا الغش أكثر من مليازي مارك وان بِعَضْ الْشَيْرِكِياتَ تُنْفَعِ سِنُوبِا مِنَّهُ لِا يُقَلِّ عَنْ ٧٢ مَّلِيـوْنَ مَـارَكُ لاصحاب البوالص النين يتقننون في إثبات أضرار لحقت بهم أو بالاشباء التي قاموا بالتامين عليها . ووفقا لما يقول لوثار فينتسل احد أشهر اصحاب مكاتب التحقيقات الخاصة ، فإن بعض الأشخاص يستغلون اي إصابة تلحق بهم اثناء حادثة صغيرة أو كبيرة لمحاولة إثبات عجزه الْتَامَ أَوَ الْكُلِّي وَهُو الْأُمْلِ الْذِي الْكُثِّيفُ مُؤَخِّراً بِسُنِبِ مَهْنِيسَ مرموق اعتاد أن يسير على عكارين الفترة طويلة ويعد أن حِصَلٌ عَلَى قِيمةٌ تَامِينٌ بوليَّصة شُخَصيةٌ ضَدَّ الحَوَّاتِكُ .. وحتى تعكن المكتب من تصويره بكاميرا فيديو وهو على ضُفَافٌ يُحْيَرِهُ بِٱلْقَرَبِ مِنَ ٱلْخَيْوَدِ ٱلْهُوَانِيَةِ وَهُو يَحْمَلُ مستلزمات رحلة يقوم بها مع افراد اسرته لا يقل وزنها عن ٣٠ كَيْلُو جَرَامًا وَبُدُونَ اسْتَخَدَّام العَكَارِينَ وَبِٱلطَّبْعُ فَإِنَّ الأمر ينتهي بإحالته للسلطات المختصة .. والبحث عادة كما يضيف المُغْبِرُ السري يبدأ ببحث ملف اي شُخْص يتم الشك في أحقيته لصرف قيمة البوليصة ويبدا التحقق من عدم وجود نيون له للبنوك او الأفراد وأنه لا يعاني من اي مَّنَائِئَةَ مِالَّذِيَّ . أمَا فَي حَالَات حوادث السيارات فيجِّب دَائماً مراجعة الشهود فرأدى ومجموعات والتاكد من عدم خطأ المؤمن أو عدم تعميده التسبيب في الحسادث ثم يوضح وفينتسل، أن عمير وشرلوك هولز، قد أنتهي للأبد ولم تعد هناك الصحيفة المثقوية التي يراقب منها للخبر المستبه فيه لكن البحث آلآن يعتمد على الكمبيوتر والمعلومات الحديثة ونقل الصورة بالفاكس والسيارات المجهزة بأحدث وسائل الاتصال . واخيرا يعترف طيئتسل الذي يستاثر باغلب قضايا شركات التامين الكبرى أن عائد مكَّاتَب التحقيقات بكون كسيسرا ولاشك لكنها توقير عشيرات لللايين على الشركات وتحقق عامل المتابعة والردع . كما أن العاملين فيها يتعرضون لمخاطر كبيرة ويضطرون لترآد منازلهم المترات طوينة لمعايشة الصانة ومراقبة اسلوبها الخاص الذي لا يمكن أن يبلوح به حلتى لرئيسية وقد الهشية أن استطاعت إحدى مساعداته اكتشاف قضية احتيال قام بها صاحب إحدى الشركات والذي أبلغ عن سرقة ٦ لوحات فنية نادرة مْنُ مقر شركته وطالبٌ بِالْحَصْولِ على نصّف ملبون مارك قيمة بوليضة التّامين على المكتبّ من السرقة .. لكنّ المساعدة استطاعت وعلى مدآر ثلاثة شهور أن ترتبط يصداقة مع حارس العقار الذي توجد به شركة المؤمن وحتى ذُكر الرجل وهو يقص كلِّيرا مِّن حكاياته أنَّ صاحب الشُّركة قام بإرسال أربع لوحات لأحد أصحاب المتلحف وقبل أيام قَلِيلَةً مِن الإِبلاغ عن سرقة المكتب ..

■ الاحتيال قديم قدم التجارة إلا أنه يأخذ ومع مرور الوقت أشكالا وابعادا جنبنة ومتباينة ولعل اكشر اشكال الاحسيال التجاري شيوعا هذه الأيام نلك الربيط يكتاب الاعتماد الذي من المفترض أن يكون صعام الآمان في العصلية التحصارية على اعتدار أنه يكفل الحق لكل من البائع والشتري على السواء وقمأ اللذان تقصل بيتهما

فالبائع يتربد بطبيعته في شدن البضاعة للعشتري تبل أن يقسبض للنسمن في وقت يحق للمشتري نسيسة أن يشعر بالإطمئتان على أن ما سيدفعه من مال هو مقابل النضاعة التي اومني عليها . وعليه فإن كتابً الاعتماد الذي ظهر ويأشكاله

حواجز جغرافية وسياسية

وقانونية وثقافيةً .

البدللية في اعتقباب الحسّرب العالمية الثانية ، هو في واقع الحسال امسر من بنك في تولة الشخري يصير إلى البناء في بلد البائع بفوضة بعوجبة يدفع مبلغ معين البائع ، على أن يتم اللغع ضعن فترة محدة ومقابل توفير مجموعة من الونائق الغاصة للحددة

وهكذا فإن الشنتري يطلب من البنك الذي يتعامل معه يفتح كتاب اعتماد لمسالح البائع ويقنوم البنك للصحر لكتناب الأعب تسمياد بالطلب من البنك المعتمد من قبل البائع بتسليم الأخير قيمة البضاعة للتفق عليها بناء على لبزار البائع للوثائق التي تؤكد على قيامه بشحن البضاعة المالوية .

أبرز الجوانب الايجابية لكتاب الاعتماد من وجهة نظر البائع تكمن في أن البنك مطالب بالأسراج عن الملغ بموجد الوثائق المقسمة ولأيحق له التاكد من أن البضاعة الشحونة مطابقة للمواصفات فعلا ما دامت الوثائق للقدمة أبيطوي والمعادم والمتأننا تسممان

وفي العادة فإن الوثائق التي تحكم عملية البيع بواسطة

كتاب الاعتماد تتراوح بين ٢ -

٢٠ يوما أو اكثر طبقاً لطبيعة

الصفقة وحجمها والجهات

المتعاملة بها . إلا أن الوثائق

هذه عبادة مبا تضع بولينصية

َ الشَّحْنُ التي تؤدي عَدَّةً اغْرَاضِ في ذات الوقت منها أنها تعتبر

وصل اعتراف من شركة الشحن

يَّانِ البِضَاعة تم شَحْنَهَا وهي

بمتابة عنقب بين الشنادن

والشركة الناقلة للنضاعة ، كما

وتضم الاوراق للطلوية غاتورة

تجارية تصدرها عن البائع

تحدد فيها كمية ونوع البضاعة

طرق الاحتيال المحتملة

هناك أكثر من طريقة للاحتيال

من حُـــُـــُال التــــلاعب بكتــــات

الأعد عاد ، وفي الفادة يكون الطرف المحتال هذا هو البائع

ولكن ليس دائعها بالصرورة

وتددا عملية الاحتيال بيحث

النسائع عن هدف مناسب وهو

الشترى ليعرض عليه بضاعته

، وما أن يستجيب للشتري

للعرض ويقوم بقتح كتاب

الأعتماد للطلوب باعتباره أسلم وأيسس الطرق في التعمامل

للتجاري ، حُتى بيدا البائع المتال خطته للحصول على

تنفة رسالة الإعتماد وتأخذ

الخطة في العادة احد الأشكال

قنضةرمل

• شنحن مواد غير البضاعة

الطاوية وكشيرا ما يكتشف

للشيتيري أن المساويات التي

تسلمها بعد انتظار تحتوى

على شــحنة من الرمال أو الصحور أو حتى النفايات، وفي هذه الحالة تنص بوليصة

الشحن على الدضاعة المنكورة

رقيل أنها النضاعة للطاوية، .

ومع أن للبسائع يتسحسمل وفي معظم المحالات أجور الشحن، إلا

وشهادة منشا

والواقع أن الآلية التي تحكم كتباب الأعتماد تعمل على ما يرام مُنا دامت عناصر الصدق لاكثر من بائع في نفس الوقت والأمسانة والشسرف هي التي تحكم العملية التجارية هذه ، وقبض الثمن اكثر من مرة . هذا النظام تكمن في أن الوثائق

الطلوب تقبيمها البثك للافراج عن المبلغ قيمة المسفقة من السنبهل تزويرها وبالتسالي وهميين بحيث تشوزع مهمة الاستنيال على اكثر من طرف تخليص المبلغ من البنك دون الوقاء بشروط البيع أوجتي دون تسليم البضباعة المطلوبة.

يسطون على أموال البنوك وسلاحهم "كتاب الاعتماد "99

وفي بلدان مسخستلفسة ، امسا الضحية هنا فيكون احد البنوك الذي تقدم له وثائق سرورة ولا بكتشف للبنك الورطة التي وقع يها إلا عندما يطلب من الينك الذي مسلوث عنه الوثائق المزورة تسعيد قيمة كتاب الاعتماد المفترض . الم

هذا وليس من الصعب تصور

ورغبة منها في التسهيل على على المتسلاعب سسوى أن يكون

أنه يبقى له من قيمة البضاعة للفترضة ما يحقق له هامش • شحن بضائع دون الحجم والنوعية المطلوبين ، وهنا كناك

يتحمل البائع أجور الشندن وَيِيسَقَى له هاءشَ ربح مسجَّــز ، وحتى في حالة تغريمه قانونيا

أسانه على الأغلب سسينجس من السؤوانة الجنائية ويتحمل المسرين المقط الخسسائر التي تكبيدها الشتري طبقا الدعوى الننية .

🛎 عدم شــدن اي شي اطلاقا : فيبدلا من تكبد مشاق شحن بضاعة تالفة أو مواد لا قيمة الهنا وتقنيم وثائق رسم ينة بالشحنة ، فما على للحتال فم أهذء الصالة سنوى تزوير كافنا

الوثائق المطلوبة كسمسا ينص عليها كتاب الاعتماد بما في نلك يولد صنة الشحن واعل هذه الطريقة هي الأكثر شيوعا بين الباعة المحتالين لأتها تقثل الوسيلة الأسلم والأيسر ، بل إن الأمور وصلت ببعض للحتالين الرجة بنع بضاعتهم الوهمية

البنوك في الفخ عمليات الاحتيال باستخدام كتاب الاعتماد البنكية تتم وفي بعض الاحسيسان على أيدي عصاية تضم باعة ومشترين

66 بانعول وسشترول وهميول

يصبعب القسول أن هذاك احصائية محددة خاصة بحالات تزوير كتب الاعتنساد في سنة معينة ، إلا أن التقديرات تشير إلى أن حبَّجم المبالغ اللهدرة في هٰذَا القطاع هي بمنَّسات الملاسِينُ من الدولارآت ، وعادة ما دفضلً ضحابا الاحتيال التجاري عدم الكشف عما حصل لهم لأسياب تتعلق بالمصداقية .

الذا تعتبر جريعة تزوير كتاب الاعتماد المسرفي بانها الجسريمة الكاملة ، لأنه ويكل بساطة يسهل التخطيط لها وسفينها علاوة على أن البنوك

عملائها الكيار من التحار تعمل على تيسير الأمور الأمر الذي يستهل معه التالاعب بها ، فمأ

على دراية بالقواعد الأساسيَّة التي تحكم التجارة الدولية ، وإن يعمل على ادارة شركة وهمية وأرقام هاتف وتلكس أو فاكس وحنساب مصرفى الأمر المثير في هذا النوع من التحايل انه يَصِيْبِ اكْتَشَافُهُ قَبِلُ مَرُورُ انسابيع بلُ واشبهر من وقوعه على اعتبار أن الوقت هذا لا

بحبن قبل نهاب الشتري السكين إلى الميناء للتحد خليص على تضائعته وحستى بنحين وقت أكتشاف التروير ولجوء للتضرر إلى القضاء وما يتبع لك من اجراءات يكون المحتال قد استلم قيمة البضاعة الوهميية وتصرف بالغنيمية وريما يكون المال للسروق قد انتهى إلى بلد تحكم السرية نظامه للمسرقي ، أو تم ايداع

المبلغ باسم وهمي الأمسر الذي والأمسئلة للسحلة علَّم: التحليل التجاري من خلال نظام كتاب الاعتماد عديدة وطريفة الذي يشكل لهم خسارة كبيرة في الوقت ذاته وتطال اسماء لامعة في قطاع للال والأعمال والملاحظ أن اغلب عسمايسات التحايل هذه انطالها من دول جنوب شرق اسيا ويخاصنة تايوان وهونغ كسونغ وكسلك

بعض الدول الشرية سنة ، امنا وعص الدول والمساور والمساور المساور ال اوسطيون ، وشحنة الرمال التي تلقاها تجار خليج يون من

مصنر تأيواتي قبل بضعة اعوام ليست سوى مثال بسيط على أما يتعرض له التنجار ... المسطاء من ممارسات ومن القضايا الطريقة للسجلة في هذا الشنان فنضينة التناحر النكيج عيري الذي أراد خدام مصنر ترويجي فوقع الإثنان صحيةٌ لوظفَ بنك في لأغوس ... وتتلقّص القنصة في اتفناق الرّمه النيجيري مع رئيس شركة

الكترونات نرويجي اشراء ما قيمته ٢٥ الف دولار من الأجهزة بِمُوجِبِ كِنتِـاتِ الْعَلْمُ عَادُ ، وَلَأَنَّ النيجيري اقنع نظيره النرويجي برغبته في اخراج مبلغ كبير من المال وهي حيلة أضحت مكتنوفة بعد تكزار اللجوء إليها من قبل: المدت الين التيجيريين عير أن المصدر النرويجي استجاب لهذا للطلب واصدرت شركته قاتورة : يقسيسة ٢٥٠ الف دولار على

أفتراض أن الفارق الكبير بين قدمة الفاتورة الفعلية والأسمية سييتم اقتسامه بين الطرفين اللندن لم يكونا مدركين لوجود طرف ثالث اكستسر تكساء وهو مَـوَظْفَ بِنِكَ فِي لِاغْتُوْسَ الْمِسَارَكِ التّأجِر النَّيْجُنِرِيَّ في اعداد كتاب الاعتماد الزور ، حيث انتهى للبلغ إلى جيب الموظف وهو مدرك أنّ أيا من الطرقين لن

يستطيع ملاحقته فأنونيا . كما وتع تسجيل عشرات القضايا ويم حبين المستسالون" التيجيريون في انتزاع مبالغ طائلة من تجسار النفط في السوق العالمي بديع شحنات نفط وهمية وفي العادة فإن الزيون الضحية يحسر في

الحالة الواحدة مبلغ ربع مليون دولار كدفيعة أولى يصر المجتال على الحصول عليها بحجة أنها تفقات تحفيل لسلطات لليثاء وعندما يتصل الضحية بالميناء

لنسجيري القصود يكون المحتال قد استعد لهذه الخطوة ألحتملة بتكلف متعاملين معه يعملون في الميناء المنكور الرد عَلَى الْصَحَدِثَةَ بِمَا يَشْدِيعَ فِيُ نَفِسُه الطَعَانَئِنَّة .

وبعض المحتبالين يلجباً ون. إلى أساليب لتطمين ضبحاياهم من خلال عقد صفقات صغيرة يتم انجازها بدون مشكلات قبل اقدامهم على توجيه الضربة

ومن الملاحظات المهمة التي تم تسجيلها في عالم الاحتيال التجاري أن السلع ذات القيمة العالية والتي تتنبنب اسعارها في الأسواق العالمية بشكل كبير تحظى أكثر من غيرها باهتمام المحتالين موانعل السكر بمثل الشيحدة المنتصلة لدى

المراجع المراجع والمسار ومعارا فالمعاص مواسيقين والأنفو يتنفو ويتدا ومدار ومدار والمداري

الكحتيالين بسبب التغير الستعر والمتسبارع في إسعباره ، وفي العادة وفي العادة وفي العادة المادة ا عن ضحية من بين البتجار النين تورطوا في صفقات باسعار محددة وما أن يحين موعد الشحن حتى تكون الأسعار قد ارتفعت بشكل ملحبوظ الأسر

وفى هذه اللحظة الحاسمة يتقيم الحتال بعرض اسعار مغرية مستغلا حاحة التاحر لصفقة سريعة ومربحة للوفاء بالتزاماته فيقع بالفخ ، وعادة ما يقع الوسطاء ضحابا أكثر

النبن يستغلون اسماء شركات إما إعادت الفالسها أو أحدقت عن الساحة منذ فترة طويلة او يمجت في شركة أحرى .

....ومن إعمال الاحتيال البارزة تتسداولهنا الاوسساط التحاربة والمالية منذ ١٩٨٧ تلك الخاصة بمجموعة من المتألين الانكياء من هاييتي النين قرروا الاستغناء عن خسات البنوك الاخرى والتسهيل على لنفسهم

مِن خلال اقامة بنك خاص يهم في نيـويورك يحـمل اسم بنك ماييـتي وكذلك شركة تجـارية كبيرة أستعبادا لعقد صفقات كبيرة كان أولها صفقة يقيمة ١١.١ مليون بولار تم تنفينها يمساعدة محتال يعمل موظفا في بنك إمريكي معروف لعيد يورافي طمانة الضحية وهو التاجر الهندي صاحب اليضائع

المسدرة ، على أن كتاب الإعتماد لدى بنك قايد تي صحيح وبالفعل الفقاد تمت المسلمقة ونجح المحتالون في التخلص من البضاعة بسرعة واغلقوا مكاتب البذك الوهمي والشركة قبل أن تبدأ عمليات الملاحقة القُصْائييَّةِ مِنْ طَرِفِ الْبِنُوكِ كتأن الاعتماد الاحتياطي

بعبرف كتبان الاعتصاد الاحتياطي من قبل التعاملين بانه مسعساملة قسرض يوافق مصدرة بدوجية على نفع مبلغ من المال إلى المستقيد وهو البائع في قدة الحالة في حالة تقليم الأحير لوثائق تثبت بانه

تعرض للاحتيبال من قبيل المُسْتَرِي الذي لم يُسْبِد قِيمَة البضاعة موضوع الصفقة ، حيث يقوم الينك الصدر لكتاب الاعتماد الاحتياطي بتعويض البائع عن قيمة البضاعة فورا ، وتعل المحتالين يجدون في هذا

النوع من كتاب الاعتماد اسهل ترويرا من عدره على اعتدار أن بيانا كتابيا من المستغيبين يقتم إلى البتك المصنير الكتناب الإعتماد الاحتياطي يكفي التحصيل المبلغ قيقة المنفقة حتى بدون التياكد من صحة البيان المقيم

دور البدوك في معاملات كتب الإعتماد في المعاملات الخياصة بكتاب الاعتباد تتعامل التنوك مع وثمائمق واوراق ولسيس منع بضاعة ، فالبنوك تعتمد اعتمادا

تُلمــا على الوثائق سنــواء في التراساتها او في الإجسراءات الخاصة بتمويل التجارة الدولية ومن ابرز القواعد التي تحكم عملية التعامل بكتاب الإعتماد ما يلي :

_ في عمليات الالتمان فإن كافة الاطراف تتعامل بالوثائق وليس بالبضائع والخسمات وَ/أُو الأداء الذي تُشْدِير إليه الوثائق ذات الصَّلة .

_ على البنوك التاكد من صحة الوثائق القنمة ومن مطابقتها اشروط وينود الائتمان . ـ لا تتحمل البنوك مسؤولية من اي نوع كان سواء فيماً يتعلق بشكل وكفاية ودقنة ومنحنة وتزوير او التاثير القانوني

لاية وثيقة

ومع إن البنوك غيس ملزمة والتباكد من مسجة وإصالة الودائية دات المسلة ، إلا أن يُحَلَّيا فَي الأَعْلَبِ ينظرون إلى النظام المسرفي عكثير من الثقة التي تدفعهم إلى الاعتقاد والمضلل بأن البنوك ستتسولي أحسراءات التستقسيق المطلوبة والتي يغترض أن يقوسوا هم انفسهم بها ، القائمون على الينوك يردون على هذا الانعاء من جانب العملاء بأن التأكد من صحة الوثائق وتطابقها مع

المواصفات وشروط الصفقة هي

من واجبات الأطراف ذات الصلة

وإن تحسمل البدوك لمثل هذه عهرمال وصخور ونفايات ترد عبر البحار ـــدلا مـــن بضائع التجاروو

السنؤولية كنقنيل بتكبيدها لخسائر كبدرة محتملة علاوة على ذلك فيأن البنوك تدرك بأن هناك العشرات من كتب الاعتماد التي تصدر يوميا وبعضها بمبالغ صبغيرة الأمر الذي

متطلب مبعث يتلك الكشيس من

الوقت والجهد في حالة إذا ما أريد التأكد من صحة ومصدالية كلّ وثيقة مقدمة ، غير أن ذلك لا يعنى بالضرورة أن كافة الوثائق الخاصة بكتب الاعتماد تمر دون تدقيق وتمحيص كبيرين وخاصة في الصالات التي تُتُعلقُ بمبالغ كبيرة أو بروز أي مستماة للشك ، وهناك ببيد حالات تتحرك بها البنوك لتجنب الوقوغ صحية الاحتيال ، كما ويرى المفسرون القانونيون في معرض الحكم على حق البنك في رفض دفع قيمة كتاب الاعتماد نى حالة اكتشاف وجود تحايل أنَّ يَكُونَ لِلْسَتَّفَيِّدُ عَلَى بِيِنَةً يَحَالُهُ التَحَايِلِ ، أما في حَالُهُ عدم تقدم البائع بشكوتي فإن البنك مطالب بالدفع .

أفضل الطرق لمنع الاحتيال التجاري والوقاية منه ما من بحث عن الاحتيال في قطاع كتاب الاعتماد يعتبر مكتبسمسلا بدون التطرق إلى الخطوات الكفسيلة يتسجنب الوقوع في حبائل للصنالين وفي حين أن انواع الاحتسال التَّجِارِي عديدة ومنتشرة في انضاء العالم ، إلا أنه يجمعها قاسم مشترك معروف وهو ان المحتال يعتمد في نجاح خطته وحتى في لختيار ضحيته على

عنصس الجشع والرغنية في

طلب واسع ولا تتسوف رقي الاستسواق الدولدسة أني نفس الوقت . • طلب البائع لنفعة مقدما التغملية تققات الشحن او رسوم الميناء وغيرها من النفقات الإدارية . • استخدام علامات تجارية مزورة شبيهة وإلى حد كبير

بالعلامات التجارية للعروفة يغرض الخداع • • • • اللجوء ألى الضعوط ومسماولات الاقتاع المسلحقة والإلحاح على الشَّتَرِي للفِعة إلى اتضاد قرار سريع بالشراء

وفتح كتاب الاعتماد للطلوب. من اللهم أن تتلكر هنا حقيقة ان الف حسايا هم أنف سهم مخستسارون ويبؤن وعي إن يمبيجوا عرضة للاحتيال أضافة إلى توخي الحدثر من نوع ما ، وهي مؤشرات عادة ما تظهر واضحة أأن الضحايا الحتملين مطالبون باتخاذ عدد من الخماوات التجنب الوقوع في فخ الاحتيال . ومن الاحتياطات البسيطة التي يتتوجب على الشترين اتضأنها بصفتهم الطرف الأكثر تعرضا للاحتيال في مُعالِلة التُعلَّمُ التَّجَارِي

بواسطة كتب الاعتماد : التاكد من خلفية البائع وجمع معلومات كالمية عنه من خلال البدوك والسقارات وللمسائر التجارية الأخرى الطلب من النائم تقديم كافة الوثائق والإثبانات الرسطية

اللازمة مصدقة حسب الأصول. • الطلب من بنك المسسرين الالتزام بشرط صك الأداء . • طلب شهادة صادرة عن طرف ثالث خاصة يتفاصيل اليضاعة تباد المباقبة تخص فاحمن وتحليل وورن وإلى ما نلك من

مواصفات . • التاكد من المبادر البحرية العلمية من أن السفينة المُفترضُ يها شحن البضاعة ذات قدرة شحن ملائمة وليحار فعلي ومن انها ملتزمة بالقعل بخط ألرجلة للبين على بوليصة الشحن . ● الطلب من مساح شحن معتمد الذهاب إلى مسيناء التحميل لفحص الشحنة والإشراف على تحميلها حسب الأمسول وإذا كان بالإمكان تولير شخص آخر للبقاء على ظهر السفينة إلى حين ابحيارها للتناكد من تحرك

السَّفْينَةُ مع البضاعة على

هذا وفي الوقت الذي يعكن

فيه يان نسبة صغيرة من كتب

الأعتماد وبالقبارنة بعندها

الهاكل، في التي تتحصره وهداياطعني للتروير وممارسات الاحتيال ، ومادا يفعل وربو إلا أن تأثيرها على الشبركة الضحية يكون كبيرا بل ومدمرا فضحف صباحه في العسبيد من الإحسيسان وفي المؤيد ص النسواق العادة فإن ضحايا الاحتيال طبعت منته سطة التحساري من هذا النوع عوبۇي ، ئىم يېچىق يسارعون الحاولة تعبويض العاد الماصي هوه خسائرهم من عدة طرق ، غير انهم يواجهون وفي اعلب الاوقات بحقيقة أن البضاعة واعتدل صباح قدد المنفقة لأ وجود لها وأن سوحتها إلى سد المستلين المتسفوا تعاما المستك لديدا يا ا بمكاسبية والخطوة الأولى () التي يتخذها الضحية هي رفع () دعلوی تعبویض علی شارکیة المعاجبة ، دلك الافتصبادي ودة التَــامين قَــبُلُ ان يكتـشف ان بقول سيبر دوه التامين لا يعطى بشنائع غبيس موجودة في الأساس ، عندها قد لمى الولايات المت ىلجا الضحية إلى استكشاف وإنستمساد سي وسائل لاعادة توزيع التعويض طرف من الإطراف اللثي قد تكون فسائلا هما<u>گ</u> ب تصبرون بالهمسال ادى إلى صوارد سلادهم. خسارته بضناعته وفي العادة سواردها الطيب فإن البنوك تجيد تفسيها في من بشيعو زيادة الواجهة كاهداف اكثر عرضة من ألف مليسون مس غيرها ، غير أنه يترتب على الضَّحَية في هُذَهِ الْحَالُةُ النَّبَاتُ صباحتي مشبط وقوع الاهمال من جانب البنك وهو أمسر ليس بالهان ، الأمسر وَقُبِل آن امْمٍ. الذي يخرج منه الضحية بدرس كبير له ولغيره ، يرس ينعو الطفرستاني تواجهنا مماك كافة المتعاملين بكتاب الاعتماد إلى توذي الحذر والحيظة الأنه جلسسى مع ص مهما تطورت كتب الاعتماد فإن وعدها نغط عر عصان وانتى د المحتالين يجندون الوساكل

الأربعاء ١٨ ـ ٢٤ شعبان ١٤١٣هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شياط ١٩٩٣ العددان (٨٤) و (٤٩)

الناجعة في تزويرها

الحسياطيات مس العسملات السولية

■ يعكس رقم الاحتياطيات من العصلات الدولية واحدا من الحوانب المهمة الدالة على هوية أداء الاقتصاد الوطني ، وذلك من منطلق أن حصيلة العمليات الاقتصابية مع العالم الخارجي والتي يظهرها ميزان المنفوعات إنما يتحصل في النهاية في وضع هذا الميزان وفي مدى الوفر أو العجر فيه ، وبالتالي في مدى تأثيره سلباً أوَّ ايجاباً عَلَى الاحتياطيات من العملات

فَإِذَا حَقِقَ هَذَا الْمُعِرَانَ فَانْضَا ، فَإِنْ هَذَا الْفَائْضُ يَنْهُبِ إِلَى حساب الاحتياطيات من العملات الدولية ليعمل على تراكمها ، وإذا سساء وضع مسيران المدفوعيات فيعندها يتم استنخدام واستنزاف هذه الاحتياطات لتلبية متطلبات هذا الميزان أو

فظاهرة تراكم الاحت باطيات من العملات الدولية إنن هي

نتيجة البجابية يعكسها ميزان المفوعات تكون ناجمة بالأساس

من أداء اقتصادي وطنى جبيد ، ومن هنا فإن ارتضاع رقم

الاحتياطيات ليصل إلى حوالي ٤ مليار بينار متوقع حتى نهاية

عام ١٩٩٧ ، إنما هو تطور ملحوظ يشير إلى زيادة تصل إلى

لعام ١٩٩٢ ، ويعكسها مدى تعمق الثقة بالاقتصاد الوطني وفي

قنرة هذا الاقتصاد على أن يدعم حالة الاستقرار النقدي وسعر

والواقع أن قياس مدى فاعلية وأهمية تراكم الاحتياطيات من

العملات الدولية ، إنما يرتبط أشد الارتباط بتعزيز القدرة على الدفع وبمدى زيادة المستوردات وكذلك بعدي انخفاض خدمة

النينَ الْجَارِجِيِّ ، فإذا أَخْذُنّا بِالْاعْتِبَارِ أَنْ هَذَا التَّرِاكِمَ قَدْ سِيحِل معدلات زيادة أسرع من تلك التي ازدادت بها الستوردات ، وأن

هذا التراكم قد عرز كثيرا من القدرة على الدفع وإنه قد صاحب

نلك انخفاض في نسبة خدمة الدين الخارجي من اقساط وفوائد

إلى الناتج المحلّي الإجمالي أو إلى حجم الصادرات من السلع

وَالْحُدِمَاتُ ، فَعَنْدُهَا يَنْضُبِحُ مَدَى فَأَعَلِيهُ وَاثْرِ وَايْجَابِيةٍ وَمَنُولٌ

رقم الاحتياطيات من العملات النولية إلى هذا المستوى .

صرَّف الدينار وأن ينطلَّق نَحُّو أَفَاق أرحبْ من ٱلتَّنمية

مليار بينار أحبثتها العمليات الاقتصابية الخارجية

بمعنى أخر للإيفاء بالالتزامات الخارجية .

المعلومسات الإدارية إنماء

صرونة

باد عدد

بجب

Niso

بمبربة

ينة إلى

ذا النوع

تعسويض

تى، تمير

بسلفا ریکا طولسخیشان

لها وان

واتعامسا

وة الأولى :

د هي راي شسرک

تشف ان

سيد يمناد

سل لعسد

بالمشات

التعويض

شرمن

ie wi

ادى الى

أمالعناا

ية لي أنه كارة

يلد ر

الكان

البنة

عدد علمة

📰 قال صاحبي الطغرستاني ، وهو بالمناسبة يحمل مؤهلا جامعيا ولشه خبرة ممتازة خُـارج بلدَّه وداخلها كذَّلك ، إنَّه لم يعد يتحمرُ تكاليف المعيشة في بلده طفرستان خاصة بعد قدوم طفَّله الرآبع حديثا ، وأنه يُستغرب كيف يستطيع الموظف المستقيم أن يتحمل عبَّ الْحياة في العاصمة تاران - أغلى مستة في العيام على ذمية السيويستريين . يون بخل إضَّافي من أرض أو عقار أو ميرّاتُ ، وحدثني حياء كيف باع الاسبوع الماضي آخر قطعة ذهب نفيسة لدي زوجتة التي منحته إياها ليتمكن من الإنفاق على الاسرة الشابة

عُسى أن ياتي فرج الله القريب. قال لى : بخلت أربعة محلات متتالية لبيع صلحبه يقول لى إنه لم يتبق لديه سيولة في نلك لكثرة منا التُسترى من الذهب الذي باعة الناس في ذلك اليوم ، وكنت أظن أنني آلوحيد الذي باع آخر قطعة لدى زوجته ، ولكن همى الذيّ كُنْتُ أَطْنَ حدته سنزول ، قد زاد مما كانّ قبل أن أعرف هذه الحقيقة من الصاغة ، إذ كُنْتُ لسَّتَ ٱلوحيد ، فلمآذا يعيِّش أغلبنا هذًا

وصاحبي هذا من النين يحسبهم الجاهل أغنياء من التعفف ، وكثير ما هم ولم يكن يطلب منى مالا فهو غنى النفس لا يقبل المال إِلَّا مَنْ كَدَهُ وَعَمَلَ بِدَهِ وَعَرَقَ جَبِينَهِ . قلت: مهلا، ولا تباس من الفرج فإن مع

رد على قولي محتدا : أما شمعت يا هذا قول الإمام علي بِنِّ أبي طالب: إن الله قد فرضُّ أقوات الفقراء في أموال الأغنياء ، فما جاع فقير إلا بما منع غني ..

قلت : بلي وسمعت قول الرسول العظيم. صلى الله عليه وآله وسلم: كاد الفقر يكون

قال: إنني احس في كل يو يمر علي وبرغم مؤهلي وخبرتي وعملي المتواصل من آلصباح إلى غَسَّقُ اللَّيْلُ ، أَننَى أَهبط تَدريجيا دونَ خُطُّ ألفقر وارحف إليه رغم انفي قَلْتُ : مُعَكَ حَقَّ فَمَسِدُونَى الأَجُورُ لَدِيكُمْ في

طفرستان مبتدن جدا ، وأن الحد الأنني الذي تقوم به أسرة كاسرتك لا يجب أن يقل عنَّ أربعهائة وخمسون ليرة في الشهر دون حُسَابِ التَّنْفُتُةُ فِي الشِّتَاءَ أَوِ الْعَلَاجِ فِيَ حَالَةً العيملسات الصرأصية ، أو حيث الصوائث .. فكيف بعشرات الدمر وضوائق العمر وما اكثرها ؟

قَالٌ: إنني أتقاضى راتبا شهريا قريبا من ذلك ومع ذلك لا يكفيني . فرددت باسما : لو سمعك بعض الناس

لقالوا انك بطران ، ولكنى برست تكاليف الصيباة في بلدكم ، وأعلم أثلُّك منحق تماميًّا ، وسناروي لك هذه النكتية : سنال أحد المساكين عالما في الدين عن معجزة نبي قاحابه العالم: لقد اشبِّع خمسة الإف نفس بِّحمسة ارغفة في يوم واحد ، فسأل الرجل العالم : أيجوز لي أنَّ أكون قديسا إذا ؟ تعجب عالم الدين وقال: لماذاً ؟ فاجاب الرجل المسكين لأني اشبع سبعة

أنفس بمائة ليرة في الشهر". قال صديقي الطفرستاني: لو تجولت في وسط العاصمة تاران لوجيت العجب العجاب ، ملايس الناس قديمة ، ومركباتهم صدئة ، والتحار ينشبون النباب ، فغاليبة المواطنين الطفرستانيين بالكاد يشترون المواد الضرورية الحياة ، فكيف باللحم والكباب؟ وهنا قاطعت حديث صديقي ، متسائلا :

وماذا يفعل وزير الاقتصاد عندكم لوقف تنهور وضع الطبقة التوسطة والكابحين في بلنكم؟ فضَّحك صاحبي بسخرية مرة : إنَّه يفرض المزيد من الضرائب ، ثم من قال لك أن في بلننا طبقة متوسطة ، إنها كائنات منقرضة با عزيزي ، لم يكتف وزيرنا برفع اسعار السولار العَامُ ٱلمَاضِيُّ فَرَفَعَ صَرَائِبِ اللَّحَافِ هَذَا العَامِ ، فلا نحن نستدفئ بالسولار ولا نحن نستدفيء

واعتدل صاحبي في جلسته وأتم حديثه موجها إلي سؤالا صعبا : كيف ترى حل الشُكلة لديناً يا استاذ موسى ؟ قلت وانا أستجمع انفاسي التي انقطعت من

المفاحيّاة ، ذلك أنننى أعلم صعفوبة الوضع الاقتصادي ودقته في طفرستان . يا عزيزي يقول بيتر دركر وهو من أشهر علماء الإدارة فَي الولايات المتحدة: لا بوجد إقتصاد جيد و إِنَّهَ تَـصَـاد سيء . هناك إدارة حيدة وإدارة

وتابعت ما فتح به الله على في هذه اللحظة قَانَلا : هذاك منظرون في كلَّ بلد يشكون قلة موارد بلادهم ، واليَّـأْبَانُ مِنْ أَفْقَرُ البِّلَادُ فِي مواردها الطبيعية ومن أكثرها فراءا ، وهناك من يشكو زيادة السكان والصين فيها أكثر من الف مليون نسمة ومع ذلك وجيت الوقت الكافي لَدَ صَعِيج دولةٌ عَظْمَى ، فَعَالِشَكَلَةُ بِا صاحبي مشكلة إدارة اقتصادية ، لا مشكلة موارد أو سكان .

وقبل أن اتم حديثي ، سمعت صوت جلبة وصياح ، فخشيت أنَّ عسس وزير الاقتصاد الطفرستاني قد سمعت بالنقد وقررت أن تواجهنا بما لا تحمد عقباه ، فهد بت من و مستي مع صاحبي الطفرستاني واقفا ... وعندها فقط عرفت أنني لا زلت في سريري في عمان وأنني صحوت لتوي من النوم !!













احعلوا التوصيف يرقسي

XTHE INDEPENDENT

. استانفت اسواق النقد الاجنبي نشاطها يوم الاثنين وشهدت اروقتها خصومات حادة بعد هبنة نهابة العام وبدامة العبام الجديد وتعرض القرتك الغرنسي الى هجمات معتنفة من قبل المضاربين .

وكَأَنْتُ الفَّكُرةِ التي اللِّي بِهَا قُوبِكُ رُبُّيس الوزراء البسريطاني في عطلة نهساية الاستبسوع بضرورة الربط بين الجنيبه الاسترليني ويقيبة العسمالات الاوروبيسة والدولار الاستريكي والين الياباني قد قوبلت بالرقض من قبل خبراء ألمال في لندن ولكن ما حدث في اسواق العملات الاجنبية من أضَّطرات في الاستَّار خَيلال الشبهور القلائل الماضيية قيد تؤدي ألى اقناع المؤسسة الماليية بضرورة بنل الجهود لايجاد نوع من الاستقرار في

وقد يكون من للسهولة بمكان التعرف على ما قد تستقر عليه خركة اسعار مترف العمالات الاجتبية على مدى العام المقبل بكامله ولكن المثير للاهتمام حقا هو قياس ما قد يحدث للنظام النقدي في العالم خيلال السنوات الخمس للقبلة ، وفيماً يتعلق بالعملات الإوروبية فسوف تحدث بعض التعبيلات الإخرى في مجال تكافؤ العملات خلال النصف الاول لهذا العام ولو نظرنا الى هذا الامر بكامله ، يمكننا القول اننا مَا زَلنا في منتبضف

الطريق نظرا للتأخر في اعادة تنظيم العملات، وبحب أن يتم استكمال هذا الموضوع في منتصف العام بإجراء شفض طفيف في قيمته الفرنك الفرنسي كبداية لنلك ومن ثم يصبح الطريق ممهدا بعد نلكُ لكي تلحق به الليرة الأيطالية .

اما عملنة اعادة تنظيم هذه الأسعار فسوف تغدر من طبيعة العملاتُ الاوروبيةِ نفسها ، وخُصُوصًا أَذَا عَلَمْنَا أَنْهَا قَدْ تَمَتُّ فَي الْمُوَّ الْأُولِي بشكل غير منظم والطريقة الوحيدة التي قد تكون مُقبولة لَبقاء عملية ربط اسعار العملات الاوروبية هو الاستمرار في اجراء التكافؤ بين عملاتها بشكل ثابت ولكن بصب ورة مسرنة ، ومن النأحية النظرية فليس هناك من سبب يمنع بريطانيا من الأنضمام الى هذه المجموعة قبيل نهاية العام الجالي ، ومن الناجية العملية نحد أن هذا هو ما قرره (جُون ميجور) والذي يبحث عن ايجاد اتفاقية دولية تشمل عبداً اكبر من الدول ، وهذه لن يتحقق

لها وجود في عام ١٩٩٣ . . . -ومع ثلك فإذا أنتظرنا حتى السنوات الاخبرة من هذا القرن ، فأنه يمكن أن يتنصفق مريد من الاستقرار في اسواق العملات ، ولكن هذا لا يعني في قليل او كثير العودة الى نظام اتفاقية (بريتونَّ رورز) والخاصة بتثبيت اسعار صرف العملات،

بل سيكون نظاما تحكمه الصراحة والحزم لتعويم اسعار الصرف . . ولمعرفة كيف يمكن ان تتطور مثل هذه الاتفاقية النقسية علينا الرجوع الى أتفاقبات (بلارًا)

و(اللوقر) في عامي ١٩٨٥ ، ١٩٨٧ على التوالي وقد سَاعِيْتُ اتَّفَّاقِيةَ (بلازا) على خفض قيمة الدولار والذي ارتفع بشكل حاد منذ اوائل الشمانينيات والذي كان يهدد باشعال نيران حرب تجارية بين الولايات المتحدة واليابان ، وانت اتفاقية (اللوفر) الى تُوقف انخفاض الدولار وفرضت مجموعة من الروابط التي تصل بين الدولار والمارك الالماني والَّيْنُ الدابانيِّ ، ولم تنشَّر هذه الروابط امام العالم وتركبوا استغبار صبرف العبميلات يديرونهنا هم بانفسهم ويعرفون كل ما يريدونه عند تبخل البنوك المركزية واين ومتى يتم هذا التدخل .

ومنذ اواخر الثمانينيات تم تعليق اتفاقية (لوفر) بصفة مؤقتة ، وهي من النَّاحية النظرية ما زالت موجودة ، ولكن البنوك المركزية ووزراء المالية اصبحوا لا يتحدثون الان عن الروابط التي تحدد مندي اتصبال العنميلات يعتضنها البيعض في اجتماعاتهم المضتلفة وهناك ارتباط واسع بين الدولار والمارك والذي يسترشد به البنك الآلماني بونسبنك للتبخل عند اللزوم ، حيث يتحدد ادنى

ما يطرح من سلع وخدمات في السوق لا يرتقي إلى مستوى تفضيلات وتوقعات

الستَهلُكِينَ ، ولذلك ، فقد اقلَعوا عن شرائها

فهي لا ترتقي إلى مستويات التفضيل المرغوبة

سعر للدولار بحوالي ١,٤٥ مارك الماني بينما يبلغ اعلى سيعير له ١,٧٥ ميارك الماني ، ولكن لا بد من وحود دافع سياسي اذا كانت هذاك رغسة في تنشيط تلك الروابط منّ جديد . 🕒 وهذا الدافع السسيساسي لا يمكن ان ياتي من

حانب بريطانيا ، فالحقيقة المجردة من كل تنميق أو تزويق أن ما تقوله بريطانيا في الوقت الصاصر ليس له اي وزن (وفي مندي عنام أو اكتشر عندمنا يتُحسن ادّاء النشاط الاقتصادي في بريطانيا الى حد ما ، فقد يكون رايها حينند جنيرا بالإكبار) ، كما ان هذا الدافع السياسي قد لا ياتي من جانب المانيا أو السايان، فلقد ظل البنك الألماني الـ بونىسبنك حريصا دائما على الوفاء باية اتفاقات دولية كما أن الأرتباطات النقيبة حتى ولو لم تكن منشورة امام الرأي العام ، كانت تتجه دائماً الي تصبيق مدى تحركاته ، اما بالنسبة للدور الذي تلعبه اليابان فإن أهتمامها يعتبر فريدا من نوعه ، فهو يريد المحافظة على معدل سعر عملتها والذي بِمَكْنَهَا بِمِقْتَضَاهِ التَّغْلِبِ عَلَى التَّصْبَحُمِ ، ولكنَّهُ في نفس الوقت يعتبر سعرا تنافسيا يمكن للصناعات السابانية أن تستمر بفضلة في التصبير إلى السوق الإمريكية الحيوية ، ومن ثمَّ فإن هذا الحافرُ لا بد وان باتي من جانب الولايات المتحدة .

ابينر

اننا ام

19)

تقاليه

نالء مير

البرتاب الشرك

صورتها

لة لإعلا

The Modern Concept Of Marketing مفهوم التسويق الحديث

🗷 انطوى مفهوم التسويق عبر مراحل تطوره العديدة على مضامين وتوجهات متفاوتة انعكس في الواقع على شكل وابعساد الممارسة التِّي تَكِيبَانَاهَا إدارات التسويق في المؤسسات المُحْتَافُة ، وقد سيطرت على مفهوم التسبويق توجهات Orientations مختلفة ، ساهمت إلى حد كبير في صباغة التصرفات

وأساليب العمل التسويقي في المؤسسات : فقد بدا مفهوم التسويق بسيطرة التوجه الإنتاجي على القرار التسويقي ، بمعنى أن الشَّعْلُ الشَّاعُلُ لادارة التَسويقُ كَانَ مَمَثَلًا فَي انتاج أكبر كم (أو تراكم) سلعي أو خدمي

وبالتالي فإن قضايا كثيرة استجونت على الفكر الاداري التسويقي كالانتاجية العالية وسيل رفعها وتحسنها .. الخ ، ولهذا ، فقد كَانْتُ كَمْيَاتُ الْإِنْتَاجِ هِي الْإِسْاسُ فِي الْتِنْافِسُ في الْإِسْوَاقَ ، وَالْمُؤْسِسَةُ الَّتِي تَنْتَجِ الْكُمَ الْإِكْسِ من التملع والخدمات كانت هي الأقدر على سد فِيْجِواتِ أَكْثِر في السوق ، وبالتسالي ، فإن قدرتها التنافقيية كانت محبدة بمدى قدرتها على توفير الكبر قدر مِن السِلع والجِدمات ، وقيد بررهذا التبوجيه متحدودية السلع والضدمات في الإسواق، وصلت إلى حيد الندرة فِي بعضَّ الأصنافَ، وأتصنافُ الطَّلاب

الاستهلاكي على السلع بدرجة من الأولوية والبساطة . ومن هنا فإن قضية الجودة لم تكن ذات أهمية في ضوء كل هذه المعطيات. . الأكثر من بلك ، فإن المؤسسات الصناعية لم تكن تجد أية مشكلات على صعيد قدرتها على تسبويق وبيع منتجاتها ، فالطلب هائل والاختيار الاستهلاكي أولى ويسيط، وبالتالي ، فإن أكبر كمية معنية سيكون هو الأساس في تحديد القوة السوقية للمؤسسة وقدرتها على المنافسة والتحدي .

ومع التطورالحضاري ووصول الطلب علي السلع والخدمات إلى صالة الاسترضاء -Re laxation وتحقيق مستويات الأشباع الأولى لحاجات ورغبات المستهلكين ، بدأ نوع من التسحيول في نمط هذا الطلب ، بل وشبهد تطورات وتغيرات في الخصائص والمضامين التي تشكل الاختبار الاستهلاكي . وقد أدى ظهور حالات من الكساد وتراكم كشير من الإصناف السلعبيبة على رقبوف المصلات التجارية إلى وضع علامة استفهام كبيرة أمام ما يجري من تحولات؟

فالدلائل أصبحت تشير انه ليس كل ما يشتج بداع وبرز تساؤل كبير حول الأسباب التي بِمكن أن يعزي إليها كل ذلك ، وكان هذاك سبب واضح أبرزته الدراسات والبحوث ، وهو أن

، كمَّا أنها لا تراعي في مواصفاتها التحول في ممارساتها:في الأسواق ، ولهذا ، فإن توجهاً

استاسيا بدأ باخذ طريقته إلى الفلسفة

التسويقية لكثير من المؤسسات وأصبح

الشعار المرفوع من قبلها هو أنها يجب أن

تنتج مع السلم والخدمات ما يمكنها بيعه .

النمط الاستهلاكي والمعايير المحندة للاختيار الاستهلاكي ، وهَكْذا ، لم يعد كل ما ينتج بياع ً وعزز نلك تُطور هائل في الانتاج واتساع كبير في التشكيلات السلعية حيث لم يعد الانتاج برتكز على برجة النمطية في الانتاج واتساع كُبِيرَ في التَّشْكِينلات السلعية حيث لم يعدُّ الإنتاج يرتكز على درجة النمطية في الإنتاج الذِّي كَأَنْتُ سَائِدةً فَي ظُلُ المُفهومِ النُّسُويقيُّ التُقليدي . وقد صاحب ذلك نمو وتطور في الاختيار الاستهلاكي وأصبح المستهلك انتقائيا في اختياره ، ولم يعد يرضى بكل ما يقدم إليه فهو يختار منها الأجود والأفضل ويما يتناسب مع أنولقه وتفضيلاته .. وكان على المؤسسات الصناعية أن تدرك وتعى هذه التسحسولات ، وأن تدرس أبعسادها على

فالإضتيار الاستهلاكي أخذ شكلا معقدا يصعب معه التعامل مع حاجات ورغبات ألمست هلكين بالفلسفة التسويقية التقليبية التي ترتكزُ على الآلية السوقية في استيعاب ما يتم انتاجه .. فلم يعد بمقدور المؤسسات الصِّناعية أن تبيع ما تم انتاجه ، ولكن أصبح لزاما عليها أن تفكر مليا بما يمكن إنتاجة حتى تستطيع التنافس .

لقد طوى المفهوم الحديث للتسويق دعوة صريحة وواضحة لمسالة الجودة ، وجعلها محيدا اسأسيا للقوة التسويقية ، وأساسا للبقاء والتنافس في الأسواق ، ومن هنا كان التركيز على قضية ألجودة كبعد استراتيجي. في عملية تسويق منتجات صناعتنا الوطنية سُنُواء أكسان ذُلُكُ في الأسبواق المحليسة أو المجاورة أو حتى العالمية .

- ------

كليبة التربيبة الرياضيية تنظم المؤتمر العلمي الزياضي الثساني

🖷 عقبت في كليةالتربية الرياضية في الجامعة الأربنية اعمال المؤتمر العلمي الرياضي الثاني الذي تنظمه الكلية منلك خلال الفشرة من ١٩٩٣/١/٣٠ حلَّى ١٩٩٣/٢/٢ . وقد اللَّقِي اللكتور فوزي غرايبة - رئيس الجامعة - كلمة المتَّتح بَهَا أعمالُ الْوُتُمْرُ رَحْبُ فَيِهِا بِالْشَارِكِينِ ، وَتَوْهُ بِمَحَاوِرٌ المؤتمر اللتي تدور حول قضايا ذأت اهمية قصوي اختلف القطاعات التي تعنى بشؤون الرياضة ، واكد الدكتور غرائية على أنَّ الجامعة الأربنية أمنت بومًا أن الاهتمام بالتربية الرياضية جره هام من الاهتمام بالسيرة الحضارية وأن تطور الامة ونهضتها لابد أن تشمل مختلف جوانب الحياة وأن بناء الأجسام لا يقل أهمية عن بناء الفكر

وكان الدكتور همام غصيب عميد البحث العلمي في الحَامِعَةُ - رئيسَ المؤتمرِ - قد اللَّقي كلمَّة اشار فيها إلى انَّ تنظيم هذا الوتمر يبرز دور كلية التربية الرياضية المتنامي في رَفُد الحركة الرياضية في الأُردن .

كما القى الدكتور محمد حسن علاوي من كلية التربية الرياضية للبنين بجامعة حلوان كلمة المشاركين في الموتمر قال فيها أن المشاركين في هذا المؤتمر من علماء الرياضة في الوطن العديبي يتطلعون إلى أن تصدر عن هذا المؤتمر تومسيات علمية تطبيقية تراعى الامكانات للتاحة واعرب عن اعله في أنْ ترقى الرياضة في الوطن العربي التصبيح تظاما حيويا يحتل مكانة لائقة بين انظمة الدول كنظام التعليم أو المبحة

وينَّاقُسْ المؤتمر على مدى أربعة أيام بحوث علمية تتناول مختلف جوائب الحركة الرياضية .

حضر افتتاح للؤنف النكتور صالح ارشيدات ـ وزير الشباب ، والسيد عيد الفايز - أمين عام الوزارة والدكتور محمد للقوسي - ناتب رئيس الجامعة للشؤون الأكاديمية والتكتور سليمًان عربيات ، نائب رئيس الجامعة للشؤون الادارية ، وعدد كبير من المسؤولين في الاتحادات الرياضية وحشد كبير من المهتمين بمسيرة الحركة الرياضية في

بحث التعاون الثقافي مع الجامعات الالمانية

🗷 بحث المكتور فوزي غرايبة - رئيس الجامعة الأردنية . خُلال لقائه بمكتبه قبل أيام النكتور هانيرش رايترز - سفير جِعَهُ ورية المانيا . أَمَاقُ السَّعَاوَنَ الثَّنَّائِي بِينَ الْجِامِعَة والجامعات والعاهد العلمية في الانيا . وجرى خلال اللقاء الذي حضّرته للستشارة الثقافية في

للسفارة استعراض تعزيز العلاقات العلمية والاعاتيمية والسبل الكفيلة لوضع المشاريع اللازمة لتنفيذ برامج للتعاون بين الجامعة والجامعات الإلمانية .

 التقى الدكتور محمد القوسى - نائب رئيس الجامعة الاربنية للشؤون الاكابيمية ، النكتور بيلمونت هايدل من كلية وابدر الأمريكية لإدارة الأعمال . والد رحب الدكتور القوسى بالضيف الذي سيعضى زيارة

علمية وذلك على نُفقة برنامج الفلسبرايث الأمريكي يلقي خلالها محاضرات في مجال سياسة الأدارة والبيئة على طلبة كلية الاقتصاد والعلوم الادارية في الجامعة .

وتاتي زيارة الدكتور هايدل في اطار تبادل الاساتذة بين

دور "فحص البذور" في كلية الزراعة

 اختتمت في كلية الزراعة في الجامعة الأردنية دورة تدريبية في مجال المحص البنورة ونلك بالتعاون مع المركز التوآبي للبنحوث الزراعية في المناطق الجنافة (أيكاردا) والعارة المرعزية للبذور CAS والوكالة الالمانية للتعاون الفَنى GTZ وشارك فيها متدريون من جمهورية مصر العربية واستمرت لمدة عشرة ايام . وقد اشتمل برنامج الدورة على مواضيع نقاوة الاصناف

ومواصفات الأمناف واساليب الفحص الحقلي للإصناف المحسنة وقحص الانبات والتخرين ومواصفاته .

وف من كلينة الشريعية يغادر إلى بطر سبيبرغ

■ غادر وقد من كلية الشريعة في الجامعة الأرنتية إلى بطرسبيرغ برئاسة الدكتور ياسين درادكة عميد الكلية للمشاركة قي اعمال بورة المُخْيِمات الاسلامية الشبابية الأولى في رابطة الدول للسنقلة . وَضَّمَ الَّوَامَدَ كلا مَنَ الدكتور محمد عبدالعزيز عمرو

والدُكتور شُرف القَضاء والدكتور بسام العموش .



الدارة الأعمال واستاد العلوم المالية في الجامعة الاردنية إلى صنعاء مبعوثا من قبل هيئة الأمم المتحدة للعمل مع قُرِيقَ البِنك الدولي كخبير مالي لمدة عام -

مححرض العجروض الفنيسة للخطط المبيكلي لجامعية الزرقاء الحكوميية

■ افتتح النكتور محمد حمدانٌ ـ رئيس جامعة الرَّرقاء الحكومية - معرض العروض الفنية للمخطط الهيكلي للجامعة والتي تقدم بها ١٢ مكتبا هنسا محلياً . وقد اعلنت ادارة جامعة الزرقاء عن فوز (٣) مشاريع للمخطط الهيكلي الشامل لحرم الجامعة بعد أن استقدمت الجامعة خبيرين متخصصين في تصميم للشات الاكاليمية

قامت بتسعيتهما منظمة اليونسكو النولية . وصس الدكتور حسدان أنه بعد الإعلان عن فوز هذه الشاريع الثلاث سيتم عرضها على اللجنة الملكية للجامعة للبدء في لجراءات استكمال اعتماد التصعيم بصورة نهائية والبدء في مشاريع البناء مستقبلا .

خلال احتفال نادي البقعة بتكريم نخبة من رواد الحركة الشبابية :



And the second of the second of the second

الاسواق

شاكر رئيس الوزراء دعم الحكومة للتواصل للحركة الشبابية والرياضية في للعلكة وحرصها على تحقيق المزيد من الانجازات غى هذا المحسال لرفع اسم الاردن عالَّيا في للحافل العربية والدولية وقسال ان قرار تفرغ لاعبي المنتخب الوطني لكرة القدم الذين سيسللون الاردن في تصفيات كناس العالم لكرة القدم في ايار القادم حاء لاتاحة اللجال امامهم التدريب حتى يتمكنوا من تحقيق نتائج مرضية على المستوى العالمي مرؤكداً ثقته بالنتخب الوطئي الاردني لكرة القدم الذي سيكون عند حسن ظن المواطنين به أن شاء الله .

🗷 اكد سيادة الشريف زيد بن

ودعنا سنينادته للؤسنسات للعامة والخاصة الى الانتزام باحكام قرار تفرغ اللاعبين .

مسافظ للبلقاء والنائب فوذي وكان سيادة رئيس الوزراء يتبحدث للصحفيين في ختام لحتفال اقامه نادى البقعة مساء يوم الخسميس قيل الماضى فندق ريجنسي بعمان لتكريم نخبة من

رواد الحركة الشبابية النين كان لدعمهم المتواصل للتادي القضل الكبيس في تصقيق انجازات اجتماعية وشبابية ورياضية الثادي البقعة على المستويات

عربيات رئيس مجلس النواب، والدكتور عبد الله النسور وزير ارشسيسدات وزير الشسيساب الطاقسة والتسروة المعسنتيسا

المحلية والوطنية والعربية . ووزع سيبانته الدروع على السادة النكتور عيد اللطيف

الصناعية والتسجيارة ، وصيالح والمهندس على ابو الراغب وزير بوالمهندس سنصيس قنعتوان وزير المياه ، والعين امين شقير ، وعادل أرشيد مدير الشؤون الفلسطينية بوزارة الخارجية ، وعيد القطارنة

الطعيمة وذلك تقنيرا لجهويهم في دعم النادي -وقسدم رئيس النادي هدية أسيالته عبارة عن سيف منهب

تقنيرأ لدعم سيادته للوصول للحركة الشيأبية في الملكة. واعلن السيد فحري سعادة رئيس نادي البقعة عن تبرع

سيادة ركيس الوزراء بضعت الاف دينار من ماله الخاص لنادي البقعة وثلاثة الاف سنار للجنة رعاية اليتيم المنبثقة عن النادي . واعرب السييد سيعادة عن شكره لهذا التبرع السخى الذي ياتي في اطار الدعم الذي يقدمه سيادة رئيس الوزراء للصركة الشبابية في للعلكة .

واكد أن أعضاء النادي الذين يبلغ عسيدهم ثلاثة الإف تُنسآبُ يجددون تقتهم بالقيادة الحكيمة لجلالة اللك المسن التي جعلت

الإربن مسوئل الاحسرار ومنارة التسائهين وعرين الابطال ومستطة الماضين الى درا للجد . وقبال إن عندا من للصنية بتكريمهم تبرعوا فى الاحتضال بميالغ مالية المنادي .

en de la companya de Companya de la compa

وكان لحد فتدان الايتام الذين ترعاهم لجنة اليتيم التابعة للنادي قد قدم في بداية الإحتفال باقة ورد لسيادة رئيس الوزراء .

ثم القي السيد رئيس النادي كلمة النادي قبال فيهنآ .. من بين انقاض النكبة ينسج ابناؤكم في مخيم العطاء صفحة للمجد ومن توجيهات حكومتكم الرشيدة ينفنون حرفها ومن كريم عطاء الاردن يتمسقسون سطورها ومن خالص نتاء هذا للبلد يرصفونها على وجه التاريخ ناطقة حية والى الابد باسم الوحسة التي لا تضعف عراها والثورة التي لا

تشببو تارها والحق الذي لايعلو

وامساف إن ابتامكم النين نحتفل اليوم بتكريمهم يستحقون منا أن نلكس بعض انجسازاتهم التي مَا كانت لتكون اولا جهود حكومستكم الموقسرة وبعسمسا المتواصل لقطأع الشباب فهاكم

ابتاؤك يصرزون بطولة الدرجة الثباثية بكرة القيم ليحتلوا مكانهم اللآئق ضمن اندية الدرجة

الأولى فاستحقوا بذلك تكريم صحيفة الميدان الرياضي كما أنُّ فريق الملاكمة يصافظ على كأس يطولة الاندية ليكعئل مستنسواره

المتسواصل والداعم للحسركسة الريامىية . كما ان النادي يفخر انيحرز لاعبسو هذا القبريق الميسداليسة البرونزية خلال الدورة العربية

والتَّسار التَّى انْ ضَريق العساب

نقلت عن الدكستسور زياد فسريز

تصريحات صحفية في باريس

اوضح فيها ما كان قد أعلن عنه

البنك الدولي من تصبور لدعم

الاردن مساليـاً بـ ١,٥ عليـار دولار

لعام ١٩٩٣ ومثلها للعام ١٩٩٤

باجسالي ثلاثة مليارات دولار

قائلا ان مبلغ المليار ونصف

الليبيار الذي تحسنوا عنه ليهبذا

للعبام هو متجمعوعية القنجبوة

التمويلية شأملا ما تحتاج اليه

من اعادة جدولة ما نحتاجه من

تمويل سهل اضافي .

التي اقيمت في سوريا -

وقدمت مجموعة من فتيان لجنة اليتيم اتاشيد وطنية .

القـــوي الذي لم يعض على

استحداثه سوى عام واحد احرز

لاعبوه بطولة الضاحية للشياب

اضافة الى تكريم صحيفة

النستسور الرياضى كسافيضل

المهتمين برعاية شؤون الإيتام تلك

اللجنة التي تؤدي عسملهسا الانسساني بكل تفسأن واخسلاص

وتتكفل بمائة يتسيم باستسمرار ﴿

مطالب أبدعم وزآرة الشبياب

لاستكمال أنشاء الصالة الرياضية

والقى الشاعر احمد عليوه

والقى الشاعران الرجليان ابو

قصيدتين بالشعر للشعبي لشاد

فيهما بجلالة الحسين ومكرماته

هشام الجلماوي وفيصل

اليلعاوي مجموعة من الارجال

وقيادته الحكيمة .

الشعبية الوطنية .

تنمات

۱۸ ملیار

والمعدات الانشائية والتجهيزات العلاجية وغيرها . بالعمل السريع لتلبية حاجات السوق العراقي وذلك من خلال مكاتب الليمية يتركز معظمها في آلارين باعتياره للدخل الطبيعي الاوسع للسوق العراقية . وإذا كان من المتعدّر أعطاء رقم قريبًا من الحجم المتوقع استوردات السوق العراقية خلال السنوات الخمس القايمة ، فأن التقديرات المتداولة تتحدث عن ٤٥ مليار دولار ستشكل واحدة من إكبر معارك التنافس بين الشركات الدولية ، ويعوجب نفس التقديرات فإن السوق الأردني سيشكل معيرا لما لا يقل عن ١٨ مليار عولار من أصل إجمالي الواردات البرية المتوقعة للسوق العراقي

واثر قيام عند من شركات النقط الاوروبية بتوقيع خطابات نوايا مع العراق مؤخرا لتطوير حقول النفط العراقية لمبائلة التكنولوجيا الأوروبية بالنقط ، أبنت عدة شركات أمريكية قلقها من احتمال احتكار شركات النقط الأوروبية لعقود النفط العراقية في المستقبل في الوقت الذي يتزايد فيه اعتماد الولايات المتحدة على النقط المستورد من منطقة الشرق الأوسط. ووفقا لصحيفة وول ستريت جورنال فإن

صفقات النفط التي يبحثها المسؤواون العراقيون مع شركات نفط اوروبية تشمل امتيازات لتطوير بعض حقول النفط العراقية لفترات تصل إلى سنة أضافة إلى عقود شراءالنفط للعراقي وقد تسبب خشية الشركات الأمريكية على حصتها من السوق العراقية ضمن عوامل اخرى لرفع مجلس الاقتصاد القومي الأمريكي ، كما ذكرت الاسواق في عندها السَّابِق ولاءً، إلى الشروع في دراسة اللجسوء إلى العسمل بموجب نظرية الصحمة SHOCK THERAPY في علاجه للاقتصاد الامريكي باتجاء تخفيض عجوزاته الهائلة ومواجهة السوق الاوروبي الواحدة وقد تسلم

المجلس الأرقام اللازمة لدراسة ماسيترتب على تطبيع العلاقات بين السوقين الامريكي والعراقي أواسط السنة الحالية . وقد وضع امام للجلس تقرير كانت قد اغدته

وكالة المُخابِرات المركزية الامريكية في تيسان من عام ١٩٩٠ ويظهر منى اعتماد الولايات المتحدة على النفط العراقي إذ ارتفعت وأردأت الولايات المُتَسَحدة النفطية مِن العراق من ٨٠ الف برميل يوميا خادل الفترة من ١٩٨٥ - ١٩٨٧ إلى ٦٧٥ الف برميل يوميا في عام ١٩٩٠ اي تحو ٤٤٪ من صائرات النقط العثراقية وتصو ٨٪ من واردات النقط الأمريكية . واظهرت أحصاءات وزارة الطاقة الأمريكية أن

واردات الولايات للتحددة من النفط العسراقي ارتفعت من ٣٠ ملينون برمسيل سنويا في العام ١٩٨٧ إلى نصو ١٩٠ مليون برميل في العام ١٩٩٠ كما ارتفعت واردات الولايات للتحدة من المنتحات النفطية العراقية من ٨٣ الف برميل في عام ۱۹۸۷ إلى ٤٤٩ الف برميل عام ١٩٨٩ حسد احصاءات معهد البترول الأمريكي (امريكان بتروليوم) انستتيوت مما يعنى أن ألعراق كان ثاني أكبر مصدر للنفط إلى الولايات المتحدة بعد السعوديية من جانب آخر حيث اكد مسؤولون فرنسيون

انهم بداوا فعلا اتصالات مع العراق موضحين لتَتَقَديهم أن قرارات مبجلس لا تعنع الاتصال أوللتحسابث طالمًا أن النتسائج لا تخسرق الحظر وتقيد المعلومات الواردة من باريس أنه جسرى الحديث مع العراق عن عقود منتها عشر سنوات تقدم للشركات الفرنسية نسبة من الانتاج تتراوح بين ٣٥٪ و ٥٠٪ على أن يترك تاريخ البدء في تنفيد العبقد إلى وقت لاحق بانتظار رفع العقويات الدولية عن العراق . وتهتم شركات النفط الفرنسية خصوصا توتال والف اكيتان

بمشاريع التنقيب عن النفط في جنزر مجنون العراقية ويقدر الاحتياط في جرر مجنون التي تضم ابار نفط ضخمة والواقعة على الحدود مع أيرانُ بحوالي ١٠٠ بليون برميل وهو ما يساوي تقريبا الاحتياط المؤكد في العراق الان . ووفقنا للمعلومات المتوفرة هنا فإن العراق

يفضل عقد صفقات بشان مجنون مع شركات فرنسية أو أمريكية بدلا من التنوكات اليتابانية والإيطالية لكسب تابيد الولايات المتحدة وفرنشا في حال حدوث توتر عراقي ايرائي جديد . هذا وقد عمدت بعض شركات النفط الأوروبية

في اطار التنافس على السوق العبراقي لشبراء أدوية ومعدات طبيبة وشبحتها للعراق لكسب خطوة في السوق هناك عند توزيع العقسود

في المُرحلة القائمة . استسان ارسحيان السييد ثروت البرغوثي واعتذاره عن استعرار التفاوض لشَّراء بنك الأربُّ والخليج ، حسدها جنوابا على سوال لـ الأسواق بَثْلاثَ نَقَاطَ جَرَى الْاخْتُلافَ عَلَيْهَا تَتَحَلَّ بَإِعَادَة الهيكلة وتسمية البتك ونسية تعلك مجموعة البرغوثي من رأس للأل وجُدولة سداد ديون البنكين

وينتبجة تغاوت وجهات النظر والتحفظات السابقة ، فقد انتهت مفاوضات شراء بنك الاردن والخليج وبنك الشرق الى انسحاب مجموعة السيد تُرون ٱلبِّرْغُوثي لَتُعُودُ لَفَاوضات البِنْكُ للركزي تتبركز على العرض النسرائي الشالث لذي يتسوكاه السيد زهير العورتاني .

د. فريز واضح مدي ثقة الجتمع الدواي بالاقتصاد الاربني وتاكيده على قدرة هذا الانستبصاد على

تحقيق النمو الذاتي في المستقبل اذامها استعسر الاردن باتضاد الاجتزاءات الاقتيفيتادية السليبة والتي تضمن تطفنيق الاستبقرار الاقــــ صــادي الكلي وان الدول والهيئات الشآركة ستستمر في دعم هذه الجهود . وقال ان الاجتماع استمع الى

واضاف ان اعادة الجدولة لها عبرض عِن الوضع الآفست مسادي شــقــان في تادي باريس وتادي لندن واجمالي للبلغ الذي ستعاد والمذجرات الني تحققت على ضوء برنامج التصحيح الانتصادي جدولته في الناديين هو حوالي والندو الاقتصادي الكلي ١,١ مليار دولار . كما تم عرض التوقعات الستقبلية واحتياجات الاقتصاد

الاردني خاصة في نطأق الحاجات التمويلية للعامين الحالي وللقبل. واَضَــاف أن معظلي البنك البنك الدولي وصندوق النقسد الدولي بذاصة وجميع للشاركين في الاجتماع عامة ثمنوا الجهود الاردنية والانجازات التي حققها الأقسيصاد الأربثي برغم تعرض

الاردن لظروف اقتصادية خارجة عن ارادته ويرغم ازمة العائدين التي واجهها جراء ازمة الخليج . صحيفة الحياة كانت قد

الجنير بالنكر ان اجمالي الاراء التي ابداها مسسوولون وخسيسراء دوليسون على هامش لجتماع باريس التقي عند الاشارة بإداء أأسوق الاردني واعتباره مُوقعا اقليمياً عتميزاً يجب دعمه.

الدستور تحقق

'ايرادات العام الماضي . هذا المعسدل المرتقع للتعسق صاحبه توسعة في الضنسات الصحفية والأدارية أني الشركة بموجب برنامج طمسوح يواكب للستحداث الاستحصابية والاجتماعية في النطقة ، وقد أوصى مبجلس الادارة بتبوريع ارباح على المساهمين بواقع ٧٥٪ من رأس المال .

بسع الله الرحين الرحيم

شركة مصغاة البترول الأردنية المساهمة المحدودة اعلان بقديد عطاء أشغال ٩٢/٥

تعلن شركة مصفاة البترول الاردنية المساهمة المحدودة عن تمديد موعد قبول عروض المتعهدين المؤهلين لعطاء اشغال رقم ١٧/٠ (مشروع خرانات العقبة) حتى يوم الاثنين للوافق ١٩٩٣/٣/٨

رئيس مجلس الادارة



السواق

سنديد لسنطاد

Sport against the same

والمراد المعاهد Subury harden

ا در دری کرده شد

والمراجع والمستوفع والمحم

المراجعة المباد

سيام سرد برهاطان كالخارك

المعالمة الم

سيان سرادرك المسولا

والمحالة

with the first time Fire Bracker will a second in

ا وزعت المجمئة الموطئي

سفق الأمير فيصل بن أأ

سربة صدر بطولات ألاو

مذا ، وبعشير والسي

ودو يجتنب اعتماما وم

لَى الدِي يعضى السوالة

وروسيا الاتحادية اهت

س المنتقام المحنى قد الحد

مَنْ السَّوَاقِينَ أَكُارِدِتَدِينَ

للمشاركة بهده الد

الدولي ، في منصاولة .

الدولية الوأسعة التي

السيارات للعام الحالي

الأسبوع الأضيس من أ

سناؤ جلاس فيغسن السبباق في عادي الله نشابة يقيمه نادي ظه ١٩١٢ ويما لي هذا ا للسوالح عدد ١٩١٣ به والغور بصرتار متقد ببطولة الأردن تعلم الا والجديد بانذهر أن اربعة سنافذن لأفرقه برعاية جناس فحعس سيقار أولها بماريخ أبا وعدلك رتنبي فكؤرف أييان المقادم

🗷 اعتب شبوشة كوا ارباح النوسع الإلجمهمور الوحيدة المتوقع ان لا وقالت درادوانو و المتحددان وبالحها في نفس تربيع من عما انظرارات الحديدة الا موتوز وفورد تطوحا

عَرِكَهُ كُرِيرُ لِللهِ

والتشباعي فتبري ومخشرهن أستعري

المائية التحسيين ومغوي

عشدعوس الأجنبش

ستنعصب أواي وفسيند

بالأستاء والجية في لشا والاستدوشية

بولمسول على فلل

لأصميرا يجويته

زرارية أم الشرة

ے الاقسلماء

م في المنطقة إلَّا

س الادارة بد لا

ساهمان بواق ا

المحملة المحتواة

المؤهلين لعطا

لمتى ييوم الاثنني

مجلس الالرا 🛋

و لمنعق

اللجنة الوطنية لنشاط السيارات توزع التقويم السنوى لنشاطات عام ٩٣



رالى المخدمة الناطقة المجتوال - - - - ٧ كانون اول كافة هذا لاحدث مديعة صمزيطولة الارتفاق واليرامام ١١١٢

ورعت اللجنة الوطنية لنشاط السيارات ، التي يراسها سمو الأمير فيصل بن الحسين ، تقويمها السنوي لنشاطات السيارات للعام الحالي ١٩٩٣ ، علما بأن كافة تلك النشاطات مدرجة ضمن بطولات ألاردن للسواقين

هذا ، ويعتبر رالي الأردن الدولي المقرر اقاسته بنهاية الاسبوع الأخير من شُهر أيار القائم ، قمة ذلك التقويم ، وهو يجتنب اهتماما ومشاركة واسعة اقليميا ودوليا ، حيث قد ابدى بعض السواقين من قبرص وبريطانيا والسويد وروسيا الاتحادية اهتماما بالمشاركة بمجرياته ، كما ان الاهتمام المحلى قد أخذ بالتنامي حيث علمت النجنة أن عبدا من السواقين الاربنيين قد ابتاعوا سيارات حديثة خصيصا المشاركة بهذه البطولة ، وبحدثها الابرز رالي الاردن الدولي ، في منحاولة جنادة للوقنوف امنام وجنه المتافسة الدولية الواسعة التي سيجتنبها .

الجمعة ٠٠ سباق جلاس فيكس لاختيار السرعة



■ يتملق صباح يوم الجنفيقة المواقق ١٢ شيتاط الجناري سباق جلاس أيكس لاختيار السرعة الذي يقام على مضمار السَّبَّاقَ فَيْ نَادِي السَّيِّارِاتِ المُلكِي الأَرْتَنِيِّ ، وهذا هو اول نشاط يقيمة نادي السيارات ضجن نشاطات السيارات لعام . ١٩٩٣ . ويما أن هذا الحسدث مسدرج ضسمن يطولة الأردن للسواقين لعام ١٩٩٣ فإن التقاط للكتسبة من خلال المشاركة به والقور بمركز متقدم ، مهمة جدا لكل من يتطلع إلى القور ببطولة الأربن لعام ١٩٩٣ .

والجديد بالذكر أن نادي السيارات لللكي الأردني سيقيم اربعة سباقات لاختيار السرعة خلال عام ١٩٩٣ وجميعها برُعاية جُلاس فيكس ، هذا اضافة لسباقات الرالي التي سيقام اولها يتاريخ ٢ نيسان وسباق مرتفع الرمان في ٢٠ أب وكذلك رالي الأردن الدولي الذي تقرر اقامته في ٢٧ - ٢٨.

شركة كرايزلر للسيارات تحقق زيادة كبيرة في ارباحها

🖪 اعلنت شركة كرايزال الإمريكية للسيارات زيابة كبيرة في ارباح الربع الآخير مَنْ الْعامِ لَلْأَضِي وَهَيْ شُرِكَةَ السَّيَّارَاتُّ الوحيدة المُتوقع ان تحقق لرباحا عن تلك الفَّرَةِ . وقالت كرايزلر وهي ثالث أكبر شركة سيارات في للولايات المتحدة ان ارباحها والدات الى ٣٥٠ مليون دولار من ٧٠ مليونا في نفس الربع من عام ١٩٩١ ، وساعدها في تحقيق هذه الزيادة الطرارات الجديدة التي طرحتها في فترة كانت شركتا جنرال

موتوزٌ وقوردُ تَمَّرحانُ أَنِيها طرارَت قَنيمة مع حوافرُ على الشراء



يوجد لديها اطارات ومادة ضد البناشر «تير تايت» «Tire Tight» وجنازير ضد الجليد وبطاريات بجميع الأنواع بأسعار مناسبة



تحت رعاية الأمير فيصل بن الحسين

كتب عوني الداوود

تحت رعباية سيميو الأميير في من الحسين رئيس لجنة نشاط السيارات احتفل نادي السنسارات الملكي يوم الاربعباء الماضي بتكريم لبطال الراليسات للمسوَّسم للأمسى ١٢ ، وتوزيع الدروع على الفائرين في بطولة

الاردن للسوافين للعام ٩٢ . السنيند بيرك لنجسر رئيس النادي القى في بداية الحفل الذي حضره الفيف من ابطال الراليات وعسائلاتهم وممثلو الشسركسات الداعمة لسياقات الراليات ورجال الصحافة والإعلام، القي كلمة اشباد فيبها بأداء ابطال الراليات

لنشاطات النادي . وفي الختام قام اعضاء لجنة

نشاط السيارات السادة : حسن علاء الدين وسهيل مراد وجورج حداد وزياد البسطامي بتتويج ايطال الراليات ، كما قدم القائرُ الاول بيطولة السائقين مروان ابو حمد قائد فريق البتراء للراليات درعا خاصا لسعو الإمير فيمش بالنيابة عنه ، كما قدم درعا أخرى لنريك لنجس مسنير التادي للدعم

للشركنات والهيكنات الداعمية للراليات ، والصحافة الرياضية والاعلام لتابعتها وتغطيتها

فليقل - ١٤٩ نقطة . قمق - ١٤٦,٥ نقطة . الحلاد - ١٢٩ نقطة . سبعودي – ٧٨ تقطة . ألركن السابس – ثاصر بسطامي – ٧٤ نقطة . الذي يقدمانه لرياضة السيارات

النهائية أيطولة الاردن للسواقين لعام ٩٢ ، على النحو التالي : بطولة السآئقن ● المركسر الاول - مسروان أبو

● المركسر الشاني - ريمون ● المركس الثبالث - محمود ● المركسة الرابع - مسجدي ● المركسة الخسامس - سنان

● صورة جماعية للقائرين بيطولة السائقين ويطولة الساعدين لعام ١٢٠ رائي العرب للتأمين الجوال والذي كانّ اخر انشطة نادي السيبارات ♦ المركز الأول - خالد زكريا . الملكي للعسام للنصسرم ٩٢ ، وهو ● المركز الثالث - رائد وكيلة تكريم سنان سعودي وباسم طرري الفريق الفائر في بطولة

يظولة المساعدين

فريق سنان سعودي وباسم طرزي BRITISH AIR WAYS) بتكريمهما وتقديم تذاكر سف مُقَدَمَةً مِنَ الشَّرِكَةَ لَلْقُرِيقَ الْفَائِرُ .





باقة من الوجوم في الخال





■ستانسعوديبطل الرائي الجو الوياسمطرزي وجائزة الطيران البريطاني • مروان أبوحمد المركز الأول في بطولة السائقين







في قضية اثارها احد تجار قطع غيار السيارات

■ طوق معدني يمنع وصول الجنازير الي البريك



وعاهد الداوود

کتب عمر ر**بعي**

خلال اللقاء الحاشد والهام الذي تم في مسعدتة الحسسين الشباب بين وزير التسوين ونقابة وكلاء السيارات وتجار قطع السيارات ولوازمها حضره حوالي ٥٠٠ عضو من اعضاء النقسابة طرحت العسديد من المواضيع الهامسة التي تهم المواطنين - كما تهم التجارفي

نفس الوقت . و الاستواق التي تابعت ذلك اللقَّاءُ وما زَّالَتْ تَتَّانِعُ اهم ما طرح فيه من مواضيع تسلط الضَّوم في هذا العسدد على موضوع يهم شريحة كبيرة من للواطنين وهو موضوع دجنازير الاطارات، والتي يستخبمها الكثيرون خلال قصل الشتاء

وموسم الثلوج . السيد جبورج أبوخضر عضو النقابة . كان قد أبدى سلاحظات هامسة جسدا حسول موضوع الجنازير خلال نلك اللقاء ننشرها نصا لتكون

منطلقنا لهبذه للتبابعية التي شارك في الرد عليها تجار ممنّ يبيعون أنواعا من تلك الجنازير اضسافسة إلى تاجسر اطارات للوقوف عند رأيه حول ما يمكن أن يؤثر الجنزير على الاطارات وتلك لعموم القائدة .. وقيما

يلي محصلة ألاراء: الجنازير مجربة ومكفولة ● قال السيد مجدي العاصي.

مذير عام مؤسسة وادي صقرة لتجارة السيارات ، وكلاء جنازير Weissenfels في الشرق الاوسط أن الجندريس الدي يستبورده لا يوجد عليه أية مشكلات وهو مجرب في اوروبا وقد تم تجربته في الأردن قبل استيراده ، واكد أن هذا النوع من الجنازير ليس له تاثير على اطارات السيارة أو الأجراء الميكانيكية الأخرى وذلك لوجود طوق مسعسني يمنع وصسول الجنزير إلى البريك والإعس . المستع يكفل الجنزير لمدة ١٠

الكفالة وهي السير على الثلج أو الجليد أسقط وعدم تجاور السرعة المحددة وهي ٥٠ كم كما ويؤكد على ضرورة تضفيف ضُغط الهواء في الإطارات حتى تكون عملية ضغط الجنزير على

الإطار لينة وعن مواصفات الجنزير الجيد يقول السيد مجدي العاصي أنه يجب أن لا يكون من الفولاذ حتى لا يتكسر أو من الحديد لانه يصدا بعد فترة وجيزة

الاستانية في الأسواق بوغيوم التجاري الخلا حياولنا الوصول إلى سواصفات ومقابيين ليبة تكون مرجعة لنا وبالإنصال من حيات مختلفة ومنه الجمعية الطبية الثانية لم يجب أن المالا مواضعتان المياسية منتوفره والكن الواضيفات لذي التجار وحسد ما تعديها الكيالوجان والحيان فياها المنتوفرة المناسبة المنتوفرة المناسبة المنتوفرة المنتوفرة المناسبة المنتوفرة المنتوف وللإطارات في مسوسم للثلوج ولكن لا بد من التسقيب بَالتَّهَلِيْمِ إِنَّ وَمِنْ أَهُمْ مِا تَحْدُوهُ الْسَدِيمَةُ وَمَثَالَفَةً ثَلِكُ التَعْتَمِيَاتُ وَوَرْ سِلْنَا عَلَى الصِيْرَةُ

سنوات وإذا تم التقيد بشروط ويضيف قائلا أن الجنزير الجيد مصنوع من مادة دجالفناين التي لا تصدا او تنكس وتختنف استعار الجنازير الإيطالية تبعا لعند الجنازير للركبة ، وتتراوح الاسعار من ١٨.٧٥ إلى ١٠٠ دينار ويقول السيد مجدي أن قطع الغيار للجنازير متوفرة ويمكن تصليح اي عطب فيه بسهولة وخلال

أقل من ساعة . السرعة ١٥٥٠/ساعة • من ناحيته يقول السيد عاهد الداوود صناحب منحبلات تنايف

وان تســـ

بِصاحب السيارة إلى نَامَ ٢٠٠

مينشار بندلا من ٧٠ مينشارا

لتصليح الإعطالات التي ستنتج

عن استحصال السيأرة لهذه

النوعية الربيئة من جنازير

و متعات

السيارات .

لا يؤدي إلى اللاف الإطارات أو الإكسات اما إذا زادت سرعة السيارة عن ٥٠كم/ساعة فهناك احتمالية اتلاف الإكسات ، وفيما يتعلق بالإطار يؤكد أنه من غير للوارد خُـسرابه لان الجنزير مصنوع بشكل لولبي وليس هناك داع لغك الجنزير عند

توقف السبارة لمدة طويلة . أما اسعار الجنازير المتوفرة في مصطلات نايف السُمعَانُ فتتتراوح من ١٧ - ١٤ بينارا ويخدم جميع مقاسات العجلات كهها ان هناك نوعها خساصها للياصات بسعر ٧٥ بينارا وهو مكقول ضعن الشسروط المبيئة أعلاه ويمكن اصلاحه بسهولة . ويضيف السيد الداود ان

الجنزيرالذي يبيعه مصنوع من السمعان الداوود أن الجنازير مادة فولانية مضناف إليها مواد يجب ان تكون بنفس مسقساس الإطار كسعسا ويجب أن لا تزيد سرعة السيارة عن ٥٠٠م/ساعة يــــر على الثلج أو

ويؤكد أن استعمال الجنزير

من الحديد تعنع كسرة أوينصح السيد عناهد الداود السائقين باستعمال الجنازير لأن وجودها مهم حدا في الحالات الطارئة . تاثير على الاطارات

و مناهات

به ع العلم

ابيتز

لييتر انقا أم

تقالينه

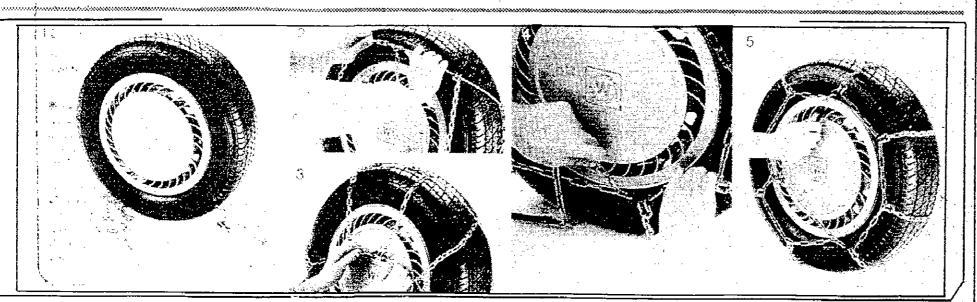
ناله غيا البرتاب الشري مسودته لة لإعار

جورج ابوخضر

● اما السيد ُحامد عليان مدير عام شركة حامد عليان وشركاه (وكسلاء اطارات جسودييسر في الآردن) فيقول أنه من الضروري في قيصل الشيقية إستنشدام الإطارات المتي تكون حالتها جيدة وإذا أستسعى الأمسر استعمال الجنازير في حالات

السبيس على الثلج أو إلجليد فيانه لا يجب إن تزيد سُسرعــة السيارة عن ٥٠ كم/سَّاعةً ولكنه ينصح بضرورة فك الجنازير عند توقف السيارة لمدم طويلة لأن ذلك يؤثر على بنية الإطار ويؤدي إلى تلفه . ويؤكم السيد حبامد على ضرورة اختيار الجنزير الذي يتناسب مقاسه مع مقاس الإطار.

يجب الا تسير السيارة بالجنزير الا على الثلج او الجليد والا تزيد سرعتما عن ٥٠كم/ ساعة





الأربعاء ١٨ ـ ٢٤ شعبان ١٤١٢هـ الموافق ١٠ ـ ١٦ شباط ١٩٩٣ العندان (٤٨) و (٤٩)

م الحمراء من الجمعوريات الاسلامية المستقلة AL - ASWAQ JORDANIAN BUSINESS WEEKLY AMMAN 10 - 16 FEB.1993 NO.48 & 49 VOL. 1

النسر العربي للتائمين تحلق نقله نوعية خلال عام ١٧

الفادينار دومل الان مكيسون دينا

4十十八二次 八子

すっぱいく

4 はしてるるる تقتح باب استيراد اللحر اع وأسعارها تنافسة

7

سكوكلاند يود الشائلة وطع

فاصة اكانحتها

عصاسات

167

الأربعاء ١٨٠-٢٤ شعبان ٢١٤٢هـ الموافق ١٠-١١ شباط ١٩٢٢ العدان (٨٤) و(٩٤)

آروا الی آنه من المحلسل ان ن بعضها قد تم ارساله الی کان بعیدة ، وربعا في ولاية

شييكاً عن وجـود جـماعات من هذا النوع في بريطانيا

وع جل افتشامها نظراً اکر الهاکلة التي تلحقها هزة والشركات والبنوك بات التي يفتك الفيروس بها او برامجها .

ا وقد اعطال البوليس طائي الذي انشسا وحدة مؤذرا لكافحة عضابات

اللَّــيْروسيات التنَّـرس عملية مشتريكة شما في نفس الوقت وهم آئدکورټوول: « اهسافت المساس ان

ر فیروسات الکمپیوتر اعدقل

Information Systems Worldwide

Bull

المتبراء لأنظمة المحلم مات والاتصالات 4894 Ill Bull

الكيلاني عي المعود

ل رمضان واللحوم المستوردة عن

المعوريات الاسلامية ذال بوعية معتازة

١٧٪ زيلنة التاجية التسويق عام ٩٢ عن عام ٩١

ومذير التسويق خالد بركات

الحصراء الجيدة النوعية المنافسة للنوعيات الأخرى وبالاسعار التي تحديما وزارة التموين وغبيا للمواصفات التميزة لاجود انواع اللحوم وبالكميات التي يحتاجها

كتب على اسعد :

تعيين شركة البيراء لانظمة المعلومات والإتصالات هذها للمعلومة Bull - الفرنسية في الأردن. وقد قام بالتوقيع نيابة عن مجموعة Bull السيد ثيري موبيليه مدير على بدير 10 الفيل الفيل الأوسط، وعن شركة البتراء لأنظمة المعلومات الإنسين المرافق ٨ شياط ١٩٩٢، جرى الإعلان عن توقيع اتفاقية توزيع تم بموجبها

والاتصالات السيد مصطفى ناصرالدين المن الما Le to Builtage إزربا مفله اكثرجن خسين عاماء وهي اليوم راسخة الجذور

السوفياتي السابق هي لد مثارة ومنافسة هي نوعيد الدوم البلغارية والرومانية ك اعرب المكتور الكيلاني المدادي المدادي الموالية والرومانية للموا

اللحوم المنابعة المن

Land Handle Han there are the said of the

imai illaga teans hith lacas chall, and ili ata litean chall, and inter-litean as the lates for atteas as the lates extra remais ilm—lates the as the litean and ithe atte and lates and ithe lites made tartan and ithe lites have been and ithe

الخطوط الملكية الالمنية علماً مالي مصلانا على المتعار المحن ملي مان خطوط اخصرى الال محلي مان خطوط اخصرى الال احدنا مسدي المصرق في سمعر البيع للمستهلك عند تخفيض البيع للمستهلك عند تخفوط مدره التكلفية ، ومع ذلك نحن الوطنية الملكية الإبنية إلى السواق الوطنية الابنية إلى السواق البيع الإبنية إلى المواق البيع الإبنية الإنتية وتوليبر بليدة إلى المربية وتوليبر المنازية الابنية الاقتياء

السوق مالاا عن الاستعبار اللي تحسدنها وزارة التسعبوين بالنسبة للحم الاسترائي

خلال شهر ومضان اللقم وكانت شركة الاحسن

فرذج إلياب المربع Model و الماكن الماليات الماليات المربات الماليات الماليات الماليات الماليات المناك ارسا بالرديك المحدوثين وليس بالفراجية المساحلة الماليات على سالا النالم. ومن أحم منتجاتها:

المراجع CISC ومن عبارة عن وعبان عديد لنظام بدنيكس كسيدرال فتديد OPX/DPX/ ومواطر المابد سلسلة ١٨١

- فوذج DPX/20 وهو مندج جديد حسب نظام يونيكس يتكون من طائلة من وجدات العدمة ومحطات المدمد المستندة

الى كدرلوجيا RISC، بالمتخدام نظام BOS/X وقن مراحيات ASF

いれずるぎ

יל שול אדיי שול 1997

1170

المنس جعفر طوقان : من سينظم استحقاقات

Indian and and the Indian Indian and Indian and Indian Salu (Indian Salu (Indian Indian Indian) and Indian
لوزارة التـمــوين لا يسـمـع بدجاوزها فحين يكذر العرض بنخفض السعر تلقائيا وجين يقل العرض يرتفع السعر ولكن دون المناس بالتسعيرة المقررة لوزارة التـمــوين .

٠٠ ملايين دينار متوقع ايداعها عام ٢٠ ؟

الهندسية والاستشارية تم خلالها مناقشة هذه التعليمات الجديدة والتعميلات التي من المحكن أجـــراؤها على هذه

سان - المبيلي - مركز عقاركو التجارع، - مس · ب ۱۱۱۱۷ علنون ۲۸۷۲۱، ۲۸۷۲۱/ داكس ۲۸۷۲۱۲ AMMAN - TEL.687690 - 687691 / FAX 687692 P.O.BOX 11117

رئيس التحزير المسؤول

AL - ASWAQ

えるう

نور ن نوا

14 19 E

عاطة HVI ك المديد من وأنظية بيانات زينيف وللماسات الفيف

ية، ويعد نظام Lc Note 325 Lc الاكثر

تجديدا في مبجال النظم النقالة. طابعات Compuprint التي تشرارح بين طابعات الكائب العي تطبع ٢٠٠ وحدة كنابية في الثانية الى طابعات الليزر

رظام كالبياء الرئيم المسيري في الأداء Printing (Printing و فر مسج عالي زيادي لأشغال الطباعة الضخمة

بطاعات Card الكية. وتحقيظ مجسوعة

لليون بطاقة من هذا النوع. ا Bull باكتو من ٥٠٠ براءة اختراع بما قدمته من تكنولوجياً فريلة من نوعها، حيث زودت القارات الغمس باكثر من ١٠

نظام المعلومات ألخاص بإدارة البيع بالمثرق الذي يعد من أكير العِظيبيّات تقدما فهو يربط نقاط صناديق البيع POS घड्डेब्ब्ब्ड अस्ट किन्दित्यः प्रोडेड्ड्डः - AV-FF

مجموعة Bull أيضا أن تقدم طائنة من الحلول العمودية

بركز الملومات الرئيسي.

بالإضافة المي هذه الطائفة التكنولوجية الثيرة للإهتمام، يسر

المعربة العاملة على قواعد مختارة من Bull.

Putal Halon

. Wind You

تلفون : ۱۸۰۲۸۸

فاکس : ۲۰۲۲۸۲

، الاجور . حدد من المكاتب توم بختم معاملان المشاريع دون ان عمن فسعالا بعمل جور . مهندس او المكتب 5 المهندس الذي 1 الخدمة ولا ينفع

Suprantial spiritual spiri يم كما يلي : من الملك الذي

عة لدى المهندس بان الخروج من ت الجديدة التي يـــــــــة الكالب

الثقابة او البثك ، كما أن تحديد الحدود الدنيا للاتعاب غيير

2

関連

Iltrandurg elkincile alingdi elib alish apilé asire - Inima atile mado lizhto K elitin alish mado lizhto e elitin alish elio idin alishin elitin alitin elo idin alishin elitin aziro id ego lizhin elitin aziro id ego lizhin elitin aziro id ego lizhin elitin aziro id elitin alishin elitin aziro idin elitin alishin elitin aziro elitin elitin alishin elitin alishin alishin alishin alishin elitin alishin alishin alishin alishin elitin alishin alishin alishin alishin alishin elitin alishin alishi

ولمي محجمان ده على هذه ولمي محجمان ده على هذه التعليمات قال المهندس طوقان: ان الماك الدي لا يدفع للمهندس او المحتب الهندسي الذي مسمم واشسرف على البياء أن يقسوم بالدفع للنقابية أو البيك ، أما بالدمع للمهندسين المخالفين ، بالدفع لدى الثقابية مقدرة ملى عمل مجالس تاديبية على عمل مجالس تاديبية لا واتخاذ اجراءات بحقهم

Sirging thereon defall to sirging thereon defalls think to the sirging the same to be the sirging that the sirging defalls the sirging the sirging the sirging the sirging the sirging that the sirging the sirging that the sirging the s

البائغ الدفع ؟ وقيال أن هذه التحلية

(وقعت الهنسين بعدة اشكالات مع النقابة بينما كان المروض إن تكون هذه الخلافات بين هيئة الكاتب الهنسية والمهنسين أو المعاب الكاتب الهنسية . من جهة أخرى لمقد تم عقد إجتماعات جائبية بين الهنس بين جهة المريضة . وعند كبير حسني الاردنيين ، وعند كبير من أصححاً بهذه المكاتب International property of the state of the s

واوضع المهندس طوقان ان هناك مكاتب هندسية منطيرة لا يوجد لديها محماريف وتقبيل بعبلغ الل من الحدود الدنيا يعبلغ الل من الحدود الدنيا

يوجسد لديهسا ســـيطرة غلى الواطن ليســةـــوم بالدفع في

1 4

علني الداوود

امانة التحرير

75 74 مدير التعرير مصطنى ابو لبدة نائب مدير التحرير مستشار التحرير てつ 久ろ

ليقل الشبول